CATALOGUE OW // FR // Réf. 890 700 013 // Rev. 0617

Plasti Pro

SOUDAGE ORBITAL

Systèmes de soudage orbital et accessoires pour installations de processus de haute pureté

orbitalum
orbital | cutting + welding

A brand of
ITW Orbital Cutting & Welding

Nouveautés

TX 38P | Tête de soudage pour tubes sur plaque

La nouvelle tête de soudage TIG orbital d'Orbitalum pour la fabrication d'assemblage tubes-plaque tubulaire garantit les temps de production les plus courts pour une qualité élevée, reproductible et constante. La solution idéale lorsqu'il s'agit de la réparation, la maintenance et la remise en état d'installations industrielles d'échangeurs de chaleur.

- Tête de soudage TIG orbital maniable pour le soudage de tubes sur plaques tubulaires
- Travail précis en toute position, donnant des résultats de haute qualité sur les plaques tubulaires horizontales ou verticales
- La broche de fixation à serrage pneumatique commandée d'une seule main permet un placement et un retrait rapides sur la plaque tubulaire
- Utilisable pour des extrémités de tubes à fleur, légèrement en retrait et dépassant

...pour en savoir plus, rendez-vous page 57

ORBmax | Oxygénomètre

L'appareil de mesure d'oxygène résiduel ORBmax pose un jalon pour la mesure rapide et précise de l'oxygène résiduel avec une complète documentation de l'ensemble de ces paramètres ; la nouvelle méthode de mesure conduit simultanément à une efficacité accrue et une qualité plus élevée.

- Pas de temps de préchauffage nécessaire
- Réponse rapide
- Haute précision de mesure
- Mesure du taux d'oxygène résiduel durant le processus de soudage

...pour en savoir plus, rendez-vous page 79

DVR | Tables tournantes de soudage

Ce système de soudage orbital modulaire propose un design moderne et une fonctionnalité maximale. Les nouvelles tables tournantes de soudage d'Orbitalum Tools sont une solution sûre, efficace et ergonomique, lorsque des pièces de révolution, composants courts ou micro-raccords doivent être soudés.

- Support de tête de soudage réglable jusqu'à 50 mm (1.969") en X , Y et Z
- Torche TIG motorisée refroidie par liquide (200 A)
- Dévidoir avec support pour bobines de fil de 0,8 mm / 15 kg et 1,0 mm / 15 kg

...pour en savoir plus, rendez-vous page 67

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59
contact@sarl-plastipro.fr

Sommaire

Nouveautés 2

Matrice de compatibilité pour générateurs et têtes de soudage 4

GÉNÉRATEURS DE SOUDAGE ORBITAL ET ACCESSOIRES 5

ORBIMAT CA
Générateurs de soudage orbital 7

Systèmes de refroidisseur par liquide pour ORBIMAT 10
Chariot ORBICAR W avec refroidisseur par liquide intégré 10
ORBICOOL Active 10

Autres accessoires pour ORBIMAT 11
Commutateur ORBITWIN 11
Chariot ORBICAR S 11
Coffret de transport robuste 11
BUP Control Box 12
Pack logiciel/matériel 12
Carte CompactFlash 12
Télécommande filaire 12
Consommables pour ORBIMAT 13
Rouleau de papier et cartouches imprimante 13
Liquide de refroidissement OCL-30 13
Kit de tuyaux pour la connexion de l'ORBIMAT 13

TÊTES DE SOUDAGE ORBITAL FERMÉES 15

Sommaire têtes de soudage orbital fermées ... 14

Longueurs/diamètres d'électrodes pour têtes de soudage fermées 16

ORBIWELD 12
Microtête de soudage 17
Cassettes de bridage pour OW 12, version "A" (étroite) 20
Cassette de bridage pour OW 12, version "B" (large) 20
Jeux de coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large) 21
Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" (micro-raccords) 21

ORBIWELD 19
Microtête de soudage 23
Jeux de coquilles de serrage pour OW 19 26

ORBIWELD 38S, 76S, 115S
Têtes de soudage orbital fermées 27

ORBIWELD 170
Tête de soudage orbital fermée 31

Accessoires pour ORBIWELD S et ORBIWELD 34
Coquilles de serrage 34
Ébauches de coquilles de serrage 37
Boîtes pour coquilles de serrage 37
Coquilles alvéolées pour pièces de forme 37
Coquilles de serrage en T 38
Coquilles pour soudage en angle 38
Adaptateur d'électrodes 39
Supports de table 40

HX 16P, HX 22P
Têtes de soudage orbital fermées 43
Coquilles de serrage 46
Détendeur "Argon" 46

TÊTES DE SOUDAGE ORBITAL OUVERTES 47

Sommaire des têtes de soudage orbital ouvertes 48

ORBIWELD TP
Têtes de soudage orbital ouvertes 49
Dévidoirs de fil froid KD (kits de rétrofit) 52
Kits de transformation KD 52
Jeux de mors de serrage d'extension et jeux de mors de forme pour TP 250 52
Unité de serrage "V2" (kits de rétrofit) 53
Jeux de mors de serrage et jeux de mors de serrage d'extension 53
Câble de commande 53

TÊTES DE SOUDAGE POUR TUBES SUR PLAQUE ... 55

TX 38P
Tête de soudage pour tubes sur plaque 57
Mandrins de centrage 60
Douilles à ressort 60
Mandrins de serrage 60

P16, P16 AVC, P20
Têtes de soudage pour tubes sur plaque 61
Torches spéciales 64
Adaptateur de changement rapide d'équipement de torche 64
Dévidoirs de fil froid KD (kits de rétrofit) 64
Équilibreurs 65
Chambres d'inertage 65
Positionneurs frontaux 65
Mandrins de centrage et broches de fixation 66

DVR - TABLES TOURNANTES DE SOUDAGE 67

Mandrin tournant à trois mors 70
Câble de commande 70
Cable de masse 70
Télécommande filaire OWH BASIC 71
Dévidoirs de fil froid DVR 71

ACCESSOIRES ET PIÈCES D'USURE POUR LE SOUDAGE ORBITAL 73

ESG Plus, ESG Plus²
Affûteuses d'électrodes 75
Disques d'affûtage diamant 77
Dispositif de mise à longueur 77
Porte-électrode et pinces de serrage 78
Support mural, de table ou d'étau 78
Collecteur de poussière 78
Ensemble "tête double" 78

ORBmax
Oxygénomètre 79
Consommables pour ORBmax 80

Autres accessoires pour la technique de soudage orbital 82
Set d'inertage ORBIPURGE 82
Cable de masse 82
Rallonges de faisceaux 82
Détendeur double sortie 83
Détendeur "Argon" 83
Électrodes en tungstène WS2 83
Torche TIG manuelle pour ORBIMAT 84

Accessoires pour torche et fil froid 85

Matrice de compatibilité pour générateurs et têtes de soudage

Cette aperçu rapide montre les différentes possibilités de combinaisons de nos générateurs et têtes de soudage et devrait vous faciliter la composition du système de soudage orbital approprié.
Vous désirez des conseils personnalisés ? Alors contactez-nous au n° de tél. +33 3 61 47 40 45 ou par e-mail à contact@sarl-plastipro.fr. Notre équipe vous aidera volontiers à trouver le produit approprié pour vos besoins individuels.

	ORBIMAT 165 CA 871 000 001	**ORBIMAT 300 CA** 872 000 001	**ORBIMAT 300 CA AC/DC** 877 000 001	**ORBIMAT 300 CA AVC/OSC** 872 000 002	**ORBITWIN 165 CA** 861 000 001	**ORBITWIN 300 CA** 876 000 001
ORBIWELD 12 821 000 010	●	●	◐*	●	●	●
ORBIWELD 19 822 000 010	●	●	◐*	●	●	●
ORBIWELD 38S 826 000 001	●	●	◐*	●	●	●
ORBIWELD 76S 827 000 001	●	●	◐*	●	●	●
ORBIWELD 115S 828 000 001	●	●	●	●	●	●
ORBIWELD 170 825 000 001	●	●	●	●	●	●
HX 16P 848 000 010	●	●	◐*	●	○	○
HX 22P 846 000 010	●	●	◐*	●	○	○
TP 250 (KD) 811 000 001 811 000 005	●	●	●	●	●	●
TP 400 (KD) 812 000 006	●	●	●	●	●	●
TP 600 (KD) 813 000 001 813 000 005	●	●	●	●	●	●
TP 1000 (KD) 814 000 001 814 000 005	●	●	●	●	●	●
TP 400 AVC/OSC 812 000 002	○	○	○	●	○	○
TP 600 AVC/OSC 813 000 002	○	○	○	●	○	○
TP 1000 AVC/OSC 814 000 002	○	○	○	●	○	○
P16 (KD) 831 000 001 831 000 003	●	●	●	●	●	●
P16 AVC 831 000 002 831 000 004	○	○	○	●	○	○
P20 (KD) 832 000 002 832 000 001	●	●	●	●	●	●
Tables tournantes DVR	●	●	●	●	●	●
Torche manuelle 890 013 010	●	●	●	●	●	●

● = Compatible ○ = Non compatible ◐ = Compatible sous condition * = Uniquement soudage DC KD = Dévidoir de fil froid

Générateurs de soudage orbital et accessoires

Marchés et applications

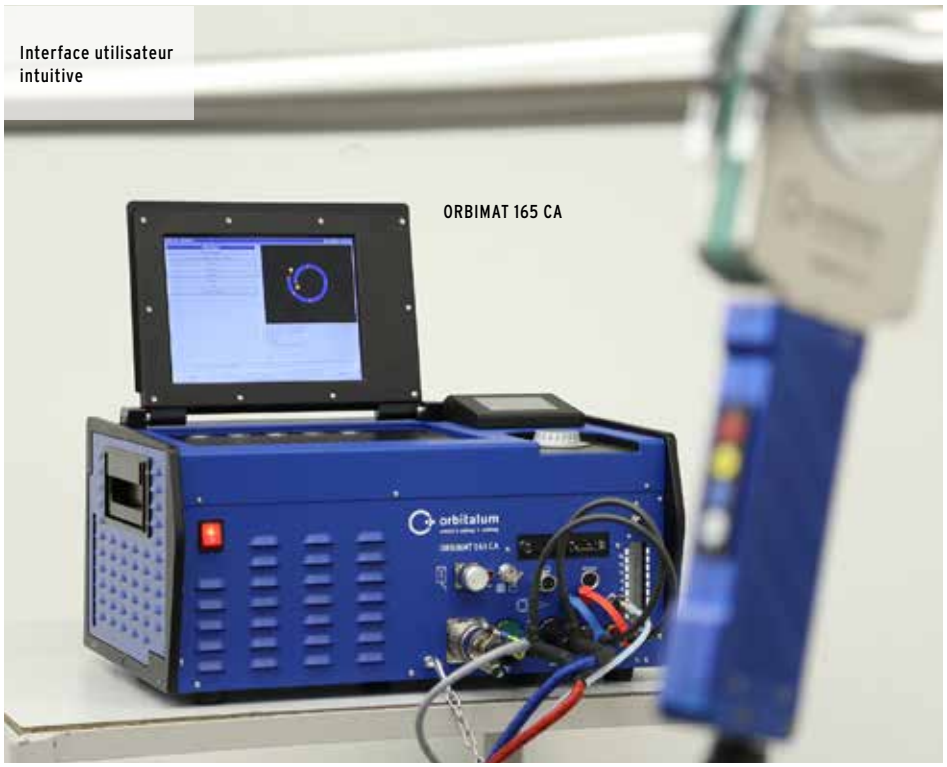
ITW OCW fabrique la plus complète et la plus puissante gamme mondiale de machines portables de coupe, de dressage et de chanfreinage pour la préparation industrielle des tubes au soudage. En outre, nous produisons une ligne complète de systèmes de soudage orbital avancés pour processus de haute pureté ainsi que pour les applications sur échangeurs thermiques.
Les produits de ITW Orbital Cutting & Welding sont largement utilisés dans les domaines suivants :

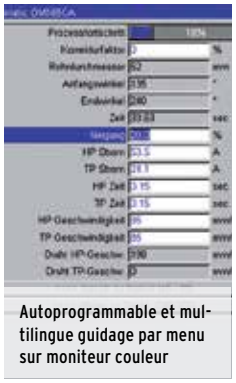
Application	par ex.	Produits d'ORBITALUM
Chaudières & échangeurs thermiques	• Echangeurs thermiques à faisceau tubulaire • Collecteurs rectangulaires • Chaudières • Echangeurs thermiques à lamelles CVC	• RPG Dresseuses de tubes • BRB Machines pour le façonnage des extrémités de tubes • ORBIMAT Générateurs de soudage orbital • ORBIMAT Têtes de soudage orbital • ORBIMAT Têtes de soudage pour tubes sur plaque • HX16 Têtes de soudage orbital • Oxygénomètre ORBmax
Chimique et pharmaceutique	• Haute pureté HP • Lignes de processus • Vannes de mélange • Lignes CIP "Cleaning in Place"	• GF, PS, RA & GFX Machines à tronçonner et à chanfreiner • RPG Dresseuses de tubes • ORBIMAT Générateurs de soudage orbital • ORBIMAT Têtes de soudage orbital • Oxygénomètre ORBmax
Semi-conducteurs	• Haute pureté HP • Haute pureté UHP • Lignes de processus • Armoires à gaz • Fabrication de composants • Alimentation en gaz CFOS • Alimentation en eau de refroidissement PCW	• RPG Dresseuses de tubes • ORBIMAT Générateurs de soudage orbital • ORBIMAT Têtes de soudage orbital • Oxygénomètre ORBmax
Aéronautique et spatiale	• Hydraulique • Alimentation en carburant • Composants de moteurs • Climatisation	• GF, PS, RA & GFX Machines à tronçonner et à chanfreiner • RPG Dresseuses de tubes • ORBIMAT Générateurs de soudage orbital • ORBIMAT Têtes de soudage orbital • Oxygénomètre ORBmax
Industrie alimentaire, laiteries et industrie des boissons	• Haute pureté HP • Lignes de processus • Vannes de mélange • Lignes CIP "Cleaning in Place"	• GF, PS, RA & GFX Machines à tronçonner et à chanfreiner • RPG Dresseuses de tubes • ORBIMAT Générateurs de soudage orbital • ORBIMAT Têtes de soudage orbital • Oxygénomètre ORBmax
Application	**par ex.**	**Produits de E.H. WACHS**
Pétrole et gaz naturel	• Systèmes de tuyauteries et pompes d'alimentation • Echangeurs thermiques • Réparation de brides • Réparation et maintenance de têtes de forage • Robinetteries	• SDSF Small Diam. Split Frames (Machines à tronçonner et à chanfreiner) • LCSF Low Clearance Split Frames (Machines à tronçonner et à chanfreiner) • DynaPrep MDSF Split Frames (Machines à tronçonner et à chanfreiner) • Chanfreineuse EP 424 • Scies Guillotine portatives pour tubes • ECC & EICC Machines à tronçonner et à chanfreiner • Tours à robinetterie RS-2
Centrales électriques	• Réservoirs & systèmes de drainage d'installations • Systèmes d'injection et d'eau de refroidissement • Systèmes de gaz d'échappement d'hydrogène • Tuyauteries d'alimentation et tuyères • Réseaux d'eau et systèmes de conduites de vapeur • Générateurs de vapeur (SGRP) & turbines	• SDSF Small Diam. Split Frames (Machines à tronçonner et à chanfreiner) • DynaPrep MDSF Split Frames (Machines à tronçonner et à chanfreiner) • LCSF Low Clearance Split Frames (Machines à tronçonner et à chanfreiner) • EP424, SDB, & FF (Machines pour le façonnage des tubes) • Surfaceuses de brides • Actuateurs de vannes
Pipelines	• Nouvelles constructions et extensions • Réparation et démantèlement • Raccordements • Remplacement de brides et vannes • Réparation et maintenance de têtes de forage	• LCSF Low Clearance Split Frames (Machines à tronçonner et à chanfreiner) • HDSF Heavy Duty Split Frames (Machines à tronçonner et à chanfreiner) • LDSF Large Diameter Split Frame (Machines à tronçonner et à chanfreiner) • Trav-L-Cutter chanfreineuse portative à fraise • Scie Guillotine portative Goliath pour tubes • ECC & EICC Machines à tronçonner et à chanfreiner

ORBIMAT CA

Générateurs de soudage orbital

Générateurs compacts pour le soudage TIG orbital mécanisé avec un concept d'utilisation unique ainsi que toute une série de caractéristiques techniques particulières.
Combiné avec une tête de soudage orbital d'ORBITALUM TOOLS l'utilisateur obtient un système de soudage particulièrement innovant et économique.





En dehors de l'autoprogrammation éprouvée avec aide à la programmation via la saisie du diamètres de tube, de l'épaisseur de paroi, de la matière et du gaz d'inertage, tous les modèles ORBIMAT CA possèdent le système "Flow Force" pour la réduction du temps de pré-purge des têtes de soudage fermées via l'équipement standard et la fonction "BUP Control" avec la régulation contrôlable de la pression du gaz à l'intérieur des tubes en fonction de la position d'électrode comme possibilité d'équipement optionnel.

Le concept d'utilisation du générateur se démarque sensiblement des variantes de commande du marché : l'interface utilisateur avec affichage et commande à une touche (actionneur rotatif) est issue de la construction automobile et fait ses preuves dans le monde entier dans des "systèmes infotainment" de véhicules haut de gamme.
Le principal avantage réside dans le fait que l'œil de l'utilisateur reste focalisé sur l'écran.

Les autres finesses techniques d'ORBIMAT CA sont les touches fonctionnelles pour des commandes essentielles de niveau supérieur à activation rapide, par exemple "marche/arrêt". Le système d'exploitation utilisé RTOS (Real Time Operating System) possède, contrairement aux systèmes basés sur Windows, l'avantage qu'un arrêt direct ou abrupt du système n'entraîne aucun problème. Ceci est particulièrement important pour l'exploitation avec des alimentations en courant délicates comme sur les chantiers. Par rapport à Windows RTOS a toujours le pilotage et la régulation du processus de soudage dans la mire, ce qui est en fin de compte déterminant pour la qualité du résultat du soudage.

La version de commande BUP (Backup Pressure Control) disponible en option est également une nouveauté. BUP règle la pression du gaz formier par secteurs dans le tube en fonction du réglage de la torche - cette astuce agit contre la gravité du bain de soudage et assure de ce fait un cordon périphérique homogène.

La fonction Flow-Force est de surcroît unique sur le marché, elle raccourcit de manière décisive le processus de travail lors de l'utilisation de têtes de soudage fermées. Avant le démarrage du processus de soudage, du gaz de protection est directement dirigé du détendeur dans la chambre de la tête de soudage à travers un deuxième canal pour gaz de protection - l'oxygène indésirable est de ce fait purgé de manière dynamique ; le générateur ORBIMAT reconnaît et respecte automatiquement les composants du système raccordés lors du déroulement du processus, de la tête de soudage fermée ou ouverte avec régulation automatique de la distance de l'arc électrique* (AVC = Arc Voltage Control) et/ou du balayage intégré de la torche* (OSC = Oscillation), jusqu'à l'analyseur d'oxygène. Contrairement aux commandes habituelles du courant de soudage orbital, le paramétrage et le réglage de la distance de la torche au cordon de soudure s'effectuent directement via la distance de l'arc électrique.

* seulement avec ORBIMAT 300 AVC/OSC

CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRATEURS DE SOUDAGE ORBITAL ORBIMAT :	165 CA	300 CA	300 CA AC/DC	300 CA AVC/OSC
Simplicité et confort d'utilisation grâce à un actionneur rotatif multifonctionnel	●	●	●	●
Soudage à courant continu DC	●	●	●	●
Générateur de soudage à courant alternatif (AC) pour matériaux en aluminium	○	○	●	○
Tension d'alimentation WIDE RANGE pour un fonctionnement sûr avec des groupes électrogènes ou des réseaux d'alimentation sujets à de fortes variations	●	○	○	○
Système "Flow Force" pour la réduction du temps de pré- ou post purge	●	●	●	●
Fonction de "gaz permanent"	●	●	●	●
Surveillance du liquide de refroidisseur et du gaz de soudage	●	●	●	●
Possibilité de commande pour l'alimentation en fil froid	●	●	●	●
Possibilité de connection d'un télécommande filaire	●	●	●	●
Rotation et mouvement d'avance du fil constants ou pulsatoires	●	●	●	●
Conditions optimales de visualisation et de commande grâce à un écran clair de 10,5"	●	●	●	●
Guidage par menu en plusieurs langues sur moniteur couleur	●	●	●	●
Mesures métriques et impériales	●	●	●	●
Système d'exploitation axé sur le processus, stable et en temps réel sans séquence de mise hors service	●	●	●	●
Détection automatique de tête de soudage et limitation des paramètres en découlant	●	●	●	●
Capacité de mémoire pour plus de 5 000 programmes de soudage, d'où une gestion systématique et claire des programmes par la création de structures de dossiers	●	●	●	●
Enregistrement des données de soudage et impression des valeurs mesurées/réelles	●	●	◐*	●
Imprimante fonctionnelle intégrée	●	●	●	●
Possibilité de connection d'un écran et d'une imprimante externe (connection VGA/LPT)	●	●	●	●
Lecteur multicarte intégrée pour la transmission de fichiers de protocole et de programmes de soudage via une carte CompactFlash (CF), SD, MMC, SM, Sony Memory Stick	●	●	●	●
Logiciel PC optionnel (OrbiProg CA) pour la gestion des programmes de soudage et les protocoles	●	●	●	●
Poignées de transport rabattables intégrées	●	●	●	●
PSS (Pro-Service-System) pour vérification de fonction externe et facile d'entretien et remplacement rapide des composants grâce à une structure systématique des composants	●	●	●	●
Possibilité de programmation jusqu'à 99 secteurs	●	●	●	●
Ajustement progressif de la vitesse et du courant entre les différents secteurs	●	●	●	●
Refroidisseur par liquide intégré pour le refroidisseur des têtes de soudage raccordées	●	○	○	○
Utilisable en liaison avec un système de refroidissement par liquide disponible séparément	◐	●	●	●
Possibilité de réglage de demi-onde positive et négative dans le rapport 20 - 80%	○	○	●	○
Réglage de fréquence AC 50 - 200 Hz	○	○	●	○
Régulation électronique de tension d'arc AVC : Longueur d'arc programmable en "mm" ou via la tension d'arc en "V" ; balayage OSC avec fonction de palpage pour la détermination automatique du joint de soudure entre les flancs de tubes	○	○	○	●

CONTENU DE LA LIVRAISON		165 CA	300 CA	300 CA AC/DC	300 CA AVC/OSC
Générateur pour le soudage orbital de la série ORBIMAT CA	PCE	1	1	1	1
Kit de tuyaux pour la connexion de l'ORBIMAT (Réf. 875 030 018)	PCE	1	1	1	1
Bouchon vissé pour douille de télécommande (Réf. 875 050 006)	PCE	1	1	1	1
Liquide de refroidissement OCL-30 (2 litres, Réf. 875 030 015)	Bouteille	1	–	–	–
Clavier externe (Réf. 875 012 057)	PCE	1	1	1	1
Télécommande filaire (Réf. 875 050 001)	PCE	–	–	–	1
Clés pour le commutateur verrouillable (pour la commande d'une clé supplémentaire : Réf. 875 012 058)	PCE	2	2	2	2
Mode d'emploi avec certificat d'étalonnage	Set	1	1	1	1
QuickStart Guide	PCE	1	1	1	1

● = Fonction incluse ○ = Fonction non incluse ◐ = Fonction incluse sous condition * = Uniquement soudage DC

ACCESSOIRES APPROPRIÉS (en option) :

- Chariot ORBICAR W avec refroidisseur par liquide intégré
- ORBICOOL Active appareil refroidisseur à compression performant
- Chariot ORBICAR S
- Coffret de transport robuste
- Commutateur ORBITWIN
- Télécommande filaire
- Pack logiciel/matériel
- BUP Control Box (régulateur de la pression de gaz d'inertage)
- Oxygénomètre ORBmax
- Détendeur double sortie
- Torche TIG manuelle pour ORBIMAT

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	165 CA	300 CA	300 CA AC/DC	300 CA AVC/OSC
Référence	871 000 001	872 000 010	877 000 001	872 000 020
Tension d'alimentation	90 - 260 V, 50/60 Hz, monophasé	400 - 480 V +/- 10%, 50/60 Hz, triphasé	400 V +/- 15%, 50/60 Hz, triphasé	400 - 480 V +/- 10%, 50/60 Hz, triphasé
Plage de réglage (Tension d'alimentation > 160 V)	2 - 165 A 2 - 110 A	5 - 300 A	5 - 300 A	5 - 300 A
Facteur de marche	30% à 165 A 100% à 120 A	40% à 300 A 60% à 260 A 100% à 220 A	40% à 300 A 60% à 260 A 100% à 220 A	40% à 300 A 60% à 260 A 100% à 220 A
Dimensions	510 x 360 x 220 mm 20.1" x 14.2" x 8.7"	530 x 400 x 400 mm 20.9" x 15.7" x 15.7"	540 x 420 x 440 mm 21.3" x 16.5" x 17.3"	540 x 420 x 440 mm 21.3" x 16.5" x 17.3"

Les caractéristiques techniques sont données à titre indicatif. Elles ne constituent en aucun cas une quelconque garantie. Sous réserve de modifications.

Générateurs de soudage orbital

ORBIMAT CA

Caractéristiques, domaine d'utilisation, caractéristiques techniques et contenu de la livraison, voir à partir de la page 7.

ARTICLE	VERSION	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
ORBIMAT 165 CA	90 - 260 V, 50/60 Hz, monophasé	**871 000 001**		26,000	41,000
ORBIMAT 300 CA	400 - 480 V +/- 10%, 50/60 Hz, triphasé	**872 000 010**		33,000	48,000
ORBIMAT 300 CA AC/DC	400 V +/- 15%, 50/60 Hz, triphasé	**877 000 001**		41,400	57,000
ORBIMAT 300 CA AVC/OSC	400 - 480 V +/- 10%, 50/60 Hz, triphasé	**872 000 020**		37,300	53,000

Accessoires appropriés (disponibles en option) :

- Chariot ORBICAR W avec refroidisseur par liquide intégré, voir page 10
- ORBICOOL Active appareil refroidisseur à compression performant, voir page 10
- Chariot ORBICAR S, voir page 11
- Coffret de transport robuste, voir page 11
- Commutateur ORBITWIN, voir page 11
- Télécommande filaire, voir page 12
- Pack logiciel/matériel, voir page 12
- BUP Control Box (régulateur de la pression de gaz d'inertage), voir page 12
- Oxygénomètre ORBmax, voir page 79
- Torche TIG manuelle, voir page 84
- Détendeur double sortie, voir page 83

ORBIMAT 165 CA

ORBIMAT 300 CA

ORBIMAT 300 CA AC/DC

ORBIMAT 300 CA AVC/OSC

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Systèmes de refroidisseur par liquide pour ORBIMAT

Chariot ORBICAR W avec refroidisseur par liquide intégré

Chariot ORBICAR W avec refroidisseur par liquide intégré

Le chariot ORBICAR W est par son refroidissement par liquide intégré le parfait complément pour les générateurs Orbitalum 300. En plus du refroidissement par liquide le chariot présente un support de bouteille de gaz très pratique.
A la livraison, le réservoir contient déjà 8 litres (2.11 gal) de liquide de refroidissement OCL-30 (voir page 13).

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	CHARIOT ORBICAR W
Contenance du réservoir d'eau	8 l / 2.11 gal
Version de refroidisseur	Réfrigération par air pulsé
Dimensions (LxlxH)	107 x 52,5 x 113 cm 42.1" x 20.7" x 44.5"

ARTICLE	ADAPTÉ À ORBIMAT	RÉF.		KG
Chariot ORBICAR W avec refroidisseur par liquide intégré	300 CA, 300 CA AC/DC, 300 CB, 300 CA AVC/OSC	**884 000 002**		58,200
Chariot ORBICAR W avec refroidisseur par liquide intégré*	165 CA*, 165 CB*	**884 000 004**		58,200

* Les générateurs de soudage ORBIMAT 165 doivent être modifiés en usine.

ORBICOOL Active

Appareil refroidisseur à compression performant. Particulièrement approprié pour les installations de soudage dans le cadre de production en série.

Comprenant :
- Boîtier en acier inoxydable
- Thermostat numérique réglable avec hystérésis de température
- Silencieux
- Cellule filtrante métallique
- Indicateur de niveau d'eau
- Protection de la pompe
- Contrôle de débit en relation avec les générateurs ORBIMAT

La livraison comprend 2 bidons de 2 litres (0.53 gal) de liquide de refroidissement OCL-30 (voir page 13). S'adapte à tous* les générateurs de soudage orbital ORBIMAT. Non combinable avec la chariot ORBICAR S.

ORBICOOL Active (Vue frontale)

ORBICOOL Active (Vue arrière)

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	ORBICOOL ACTIVE
Capacité de refroidisseur (pour une température ambiante de +32 °C/eau +20 °C)	1,025 kW / 1.37 hp
Plage de réglage de la température de départ	18 - 25 °C
Tension d'entrée	230 V, 50 Hz 230 V, 60 Hz
Puissance d'alimentation (pour une température ambiante de +42 °C/eau +20 °C)	900 W / 1.21 hp
Intensité maximum absorbé (dépend de la version)	4,6 A
Contenance du réservoir d'eau	6 l / 1.59 gal
Pression d'eau max. max.	2,2 bar
Débit de la pompe	2,3 l/min
Débit d'air	800 m^3/h
Pression acoustique	65 dB(A)
Version de refroidisseur	Refroidissement par compresseur
Dimensions (LxlxH)	560 x 475 x 355 mm / 22.0" x 18.7" x 14.0"

ARTICLE	VERSION	RÉF.		KG
ORBICOOL Active pour ORBIMAT 165 CA*	230 V, 50 Hz	**889 000 011**		42,000
ORBICOOL Active pour ORBIMAT 300 CA	230 V, 50 Hz	**889 000 012**		42,000
ORBICOOL Active pour ORBIMAT 165 CA*	230 V, 60 Hz	**889 000 013**		42,000
ORBICOOL Active pour ORBIMAT 300 CA	230 V, 60 Hz	**889 000 014**		42,000

* Les générateurs de soudage ORBIMAT 165 doivent être modifiés en usine.

Autres accessoires pour ORBIMAT

Commutateur ORBITWIN

Pour augmenter la productivité, il existe l'unité de commutation ORBITWIN qui autorise le fonctionnement en alternance de 2 têtes de soudage sur ORBIMAT. En appuyant sur la touche de mise en marche de la tête de soudage utilisée, la mémoire appelle le programme qui y était dernièrement affecté. La tête de soudage qui n'est pas utilisée est verrouillée et peut déjà être préparée pour le prochain soudage.

Incluant tous les flexibles et connectiques de liaison.

Commutateur ORBITWIN 300

ARTICLE	ADAPTÉ À ORBIMAT	RÉF.		KG
Commutateur ORBITWIN 165 CB	165 CB	**860 000 001**		8,800
Commutateur ORBITWIN 165 CA	165 CA	**861 000 001**		8,800
Commutateur ORBITWIN 300	300 CA, 300 CA AC/DC, 300 CB	**876 000 001**		8,800

Chariot ORBICAR S

ORBICAR S est un chariot pratique à étage et possibilité de fixation pour une bouteille de gaz et est le complément idéal aux générateurs de soudage orbital Orbitalum 165 A.

Non combinable avec la appareil refroidisseur à compression ORBICOOL Active.

Chariot ORBICAR S

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	CHARIOT ORBICAR S
Dimensions (LxIxh)	107 x 52,5 x 113 cm 42.1" x 20.7" x 44.5"

ARTICLE	RÉF.		KG
Chariot ORBICAR S	**884 000 001**		19,100

Coffret de transport robuste

Avec roulettes. Protège le générateur lors du transport.
Idéal pour une utilisation mobile sur site.

Coffret de transport robuste
(ORBIMAT 300 CA non comprise dans le contenu de la livraison)

ARTICLE	ADAPTÉ À ORBIMAT	RÉF.		KG
Coffret de transport 165	165 CA, 165 CB	**875 050 002**		17,500
Coffret de transport 300	300 CA, 300 CA AC/DC, 300 CB	**874 050 001**		20,800

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

BUP Control Box
(comprend le set d'inertage ORBIPURGE)

BUP Control Box

Avec les générateurs de la série ORBIMAT CA, en association avec l'appareil supplémentaire "BUP Control" (BUP = Backup Pressure Control), il est possible de régler la pression du gaz d'inertage à l'intérieur des tubes grâce à un capteur de pression, compensant au mieux l'effondrement souvent gênant du bain de fusion. Durant le soudage, le système change automatiquement la pression du gaz entre une valeur minimale et une valeur maximale programmables en fonction de la position de l'électrode.
Comprend le set d'inertage ORBIPURGE pour les diamètres intérieurs de tube de 12 - 110 mm (0.472" - 4.331"), voir page 82.

En complément, nous recommandons le détendeur "Argon", voir page 46.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	BUP CONTROL BOX
Entrée du gaz	Argon/Argon mixture
Pression d'entrée recommandée	6 bar/87 PSI

ARTICLE	ADAPTÉ À ORBIMAT	RÉF.		KG
BUP Control Box	165 CA, 300 CA	**886 000 001**		2,700

Pack logiciel/matériel

Pack logiciel/matériel

S'adapte à tous les générateurs de soudage orbital ORBIMAT.
Pour la programmation et la documentation des données externes, c :
- 1 carte CompactFlash pour le transfert de données entre la machine et le PC. Pour l'enregistrement de protocoles de données de soudage ou l'extension de mémoire pour les programmes. Capacité de mémoire pour plus de 5000 programmes de soudage.
- 1 lecteur de carte USB pour lire les données de la carte CompactFlash sur PC.
- Logiciel ORBIPROG CA. Permet de sauvegarder et d'imprimer les programmes et les protocoles sur PC. Conversion de toutes les données au format PDF et Excel. Par ailleurs, il est possible, à l'aide du logiciel, de convertir au format CA les programmes des machines ORBIMAT de la série C (par ex. ORBIMAT 160 C). Les paramètres des programmes CA peuvent être modifiés via le logiciel et être retransférés sur la machine après modifications pour y être utilisés.

ARTICLE	RÉF.		KG
Pack logiciel/matériel	**875 050 003**		0,488

Carte CompactFlash

Carte CompactFlash

Pour l'enregistrement de protocoles de données de soudage ou l'extension de mémoire pour les programmes (1 carte est déjà comprise dans le contenu de la livraison lors de l'achat du pack logiciel/matériel).
Capacité de mémoire pour plus de 5000 programmes de soudage.

ARTICLE	RÉF.		KG
Carte CompactFlash	**875 012 056**		0,010

Télécommande filaire

Télécommande filaire

S'adapte à tous les générateurs de soudage orbital ORBIMAT (la télécommande est déjà comprise dans le contenu de livraison pour ORBIMAT 300 CA AVC/OSC).
N'est pas necessaire pour le raccordement de têtes de soudage orbital fermées.

ARTICLE	LONGUEUR DU CÂBLE [M]	LONGUEUR DU CÂBLE [POUCES]	RÉF.		KG
Télécommande filaire	7,5	24.6	**875 050 001**		1,350

Consommables pour ORBIMAT

Rouleau de papier et cartouches imprimante

Pour imprimante intégrée. S'adapte à tous les générateurs de soudage orbital ORBIMAT.

1 rouleau de papier et 1 cartouche de ruban encreur sont déjà inclus dans la livraison des générateurs de soudage ORBIMAT.

ARTICLE	RÉF.		KG
Rouleau de papier imprimante, pack de 3	**875 050 017**		0,150
Cartouche imprimante CA	**875 030 004**		0,010
Cartouche imprimante CB	**875 030 002**		0,020

Rouleau de papier et cartouches imprimante

Liquide de refroidissement OCL-30

Mélange prêt à l'emploi de protection contre le gel pour générateurs de soudage et appareils réfrigérateurs ORBIMAT, afin d'éviter le gel de l'eau de refroidissement. Protège jusqu'à –30 °C (-22 F) de température extérieure. Durée de vie élevée des composants dans le circuit de refroidissement grâce à des caractéristiques de protection contre la corrosion très élevées et un pH élevé. Très bonnes caractéristiques d'amorçage grâce à une faible conductivité électrique. Liquide de refroidissement incolore.

Utilisable avec ORBICAR W, ORBICOOL Active, ORBIMAT 165 CB et ORBIMAT 165 CA.

1 bidon est déjà contenu dans la livraison des générateurs de soudage ORBIMAT 165 CA.

ARTICLE	VERSION	RÉF.		KG
Liquide de refroidissement OCL-30	Bidon à 2 l (67.6 fl oz)	**875 030 015**		2,220

Liquide de refroidissement OCL-30

Kit de tuyaux pour la connexion de l'ORBIMAT

1 kit de raccordement est déjà contenu dans la livraison des générateurs de soudage ORBIMAT.

Constitué de :
- Tuyau de gaz Teflon
- Collier de serrage avec anneau
- Collier 3/8"
- Tuyau d'eau pour ventilation de réservoir
- Connecteur pour gaz
- Ecrou 3/8"
- Collier 1/4"
- Ecrou 1/4"
- Entonnoir

ARTICLE	RÉF.		KG
Kit de tuyaux pour la connexion de l'ORBIMAT	**875 030 018**		0,445

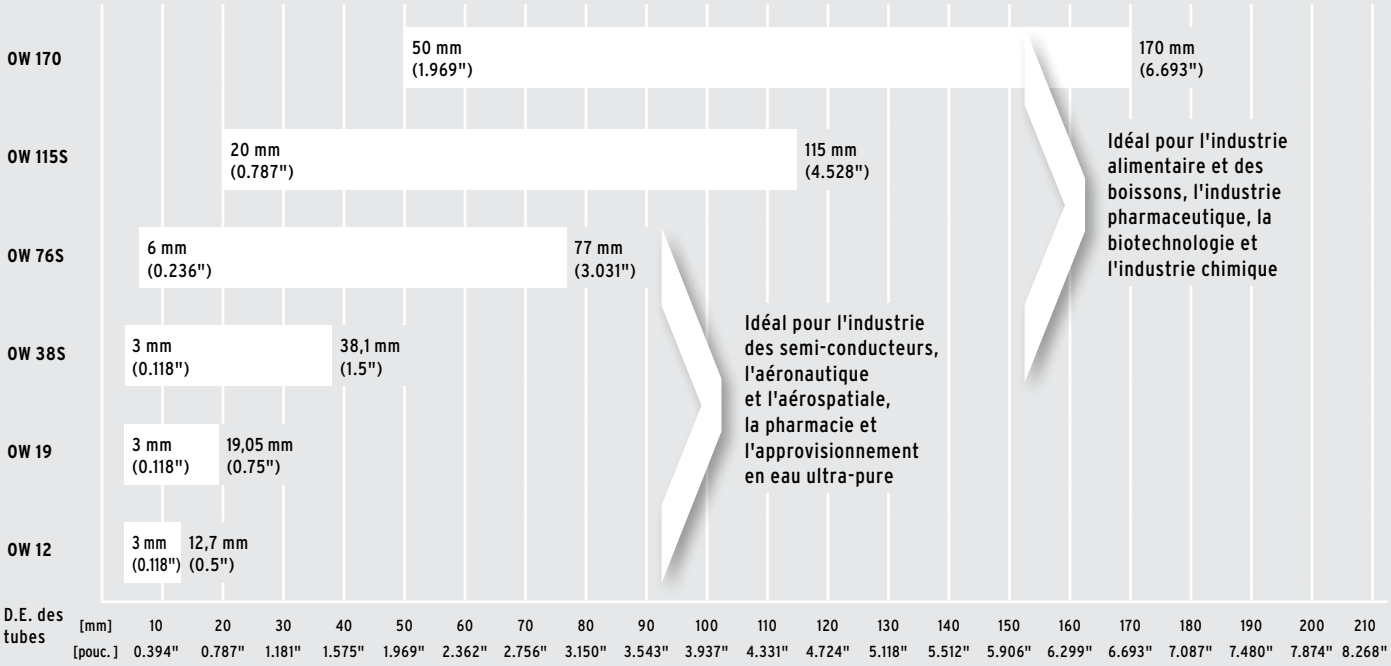
Kit de tuyaux pour la connexion de l'ORBIMAT

Autres accessoires :

- Affûteuses d'électrodes ESG, voir page 75
- Oxygénomètre ORBmax, voir page 79
- Set d'inertage ORBIPURGE, voir page 82
- Détendeur double sortie, voir page 83
- Électrodes en tungstène WS2, voir page 83
- Torche TIG manuelle pour ORBIMAT, voir page 84

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Sommaire têtes de soudage orbital fermées



Têtes de soudage orbital fermées

Longueurs/diamètres d'électrodes pour têtes de soudage fermées

Ø TUBE		OW 12		OW 19		OW 38S		OW 76S		OW 115S		OW 170	
[mm]	[pouc.]	[mm]	[pouc.]	[mm]	[pouc.]	[mm]	[pouc.]	[mm]	[pouc.]	[mm]	[pouc.]	[mm]	[pouc.]
3,17	0.125	13,90	0.547	21,40	0.843	33,40	1.315						
6,00	0.236	12,50	0.492	20,00	0.787	32,00	1.260	50,70	1.996				
6,35	0.250	12,30	0.484	19,80	0.780	31,80	1.252	50,50	1.988				
8,00	0.315	11,50	0.453	19,00	0.748	31,00	1.220	49,70	1.957				
9,53	0.375	10,70	0.421	18,20	0.717	30,20	1.189	48,90	1.925				
10,00	0.394	10,50	0.413	18,00	0.709	30,00	1.181	48,70	1.917				
10,20	0.402	10,40	0.409	17,90	0.705	29,90	1.177	48,60	1.913				
12,00	0.472	9,50	0.374	17,00	0.669	29,00	1.142	47,70	1.878				
12,70	0.500	9,20	0.362	16,70	0.657	28,60	1.126	47,30	1.862				
13,00	0.512			16,50	0.650	28,50	1.122	47,20	1.858				
13,50	0.531			16,30	0.642	28,20	1.110	46,90	1.846				
15,88	0.625			15,10	0.594	27,00	1.063	45,70	1.799				
16,00	0.630			15,00	0.591	27,00	1.063	45,70	1.799				
17,20	0.677			14,40	0.567	26,40	1.039	45,10	1.776				
18,00	0.709			14,00	0.551	26,00	1.024	44,70	1.760				
19,00	0.748			13,50	0.531	25,50	1.004	44,20	1.740				
19,05	0.750			13,50	0.531	25,40	1.000	44,20	1.740				
20,00	0.787					25,00	0.984	43,70	1.720	75,60	2.976		
21,30	0.839					24,30	0.957	43,00	1.693	75,00	2.953		
22,00	0.866					24,00	0.945	42,70	1.681	74,60	2.937		
23,00	0.906					23,50	0.925	42,20	1.661	74,10	2.917		
25,40	1.000					22,30	0.878	41,00	1.614	72,90	2.870		
26,90	1.059					21,50	0.846	40,20	1.583	72,20	2.843		
28,00	1.102					21,00	0.827	39,70	1.563	71,60	2.819		
29,00	1.142					20,50	0.807	39,20	1.543	71,10	2.799		
30,00	1.181					20,00	0.787	38,70	1.524	70,60	2.780		
31,75	1.250					19,10	0.752	37,80	1.488	69,70	2.744		
33,70	1.327					18,10	0.713	36,80	1.449	68,80	2.709		
35,00	1.378					17,50	0.689	36,20	1.425	68,10	2.681		
38,10	1.500					15,90	0.626	34,60	1.362	66,60	2.622		
40,00	1.575							33,70	1.327	65,60	2.583		
41,00	1.614							33,20	1.307	65,10	2.563		
42,40	1.669							32,50	1.280	64,40	2.535		
44,50	1.752							31,40	1.236	63,40	2.496		
48,30	1.902							29,50	1.161	61,50	2.421		
50,80	2.000							28,30	1.114	60,20	2.370	92,90	3.657
51,00	2.008							28,20	1.110	60,10	2.366	92,80	3.654
52,00	2.047							27,70	1.091	59,60	2.346	92,30	3.634
53,00	2.087							27,20	1.071	59,10	2.327	91,80	3.614
54,00	2.126							26,70	1.051	58,60	2.307	91,30	3.594
60,30	2.374							23,50	0.925	55,50	2.185	88,20	3.472
63,50	2.500							21,90	0.862	53,90	2.122	86,60	3.409
70,00	2.756							18,70	0.736	50,60	1.992	83,30	3.280
76,10	2.996							15,60	0.614	47,60	1.874	80,30	3.161
76,20	3.000							15,60	0.614	47,50	1.870	80,20	3.157
85,00	3.346									43,10	1.697	75,80	2.984
88,90	3.500									41,20	1.622	73,90	2.909
101,60	4.000									34,80	1.370	67,50	2.657
104,00	4.094									33,60	1.323	66,30	2.610
108,00	4.252									31,60	1.244	64,30	2.531
114,30	4.500									28,50	1.122	61,20	2.409
127,00	5.000											54,80	2.157
129,00	5.079											53,80	2.118
139,70	5.500											48,50	1.909
152,40	6.000											42,10	1.657
154,00	6.063											41,30	1.626
163,00	6.417											36,80	1.449
165,10	6.500											35,80	1.409
168,30	6.626											34,20	1.346

FORMULE :

Longueur d'électrode =

$$\frac{\text{Ø rotor} - \text{Ø tube}}{2} - \text{Écart électrode (en gén. 1,5 mm)} - 3$$

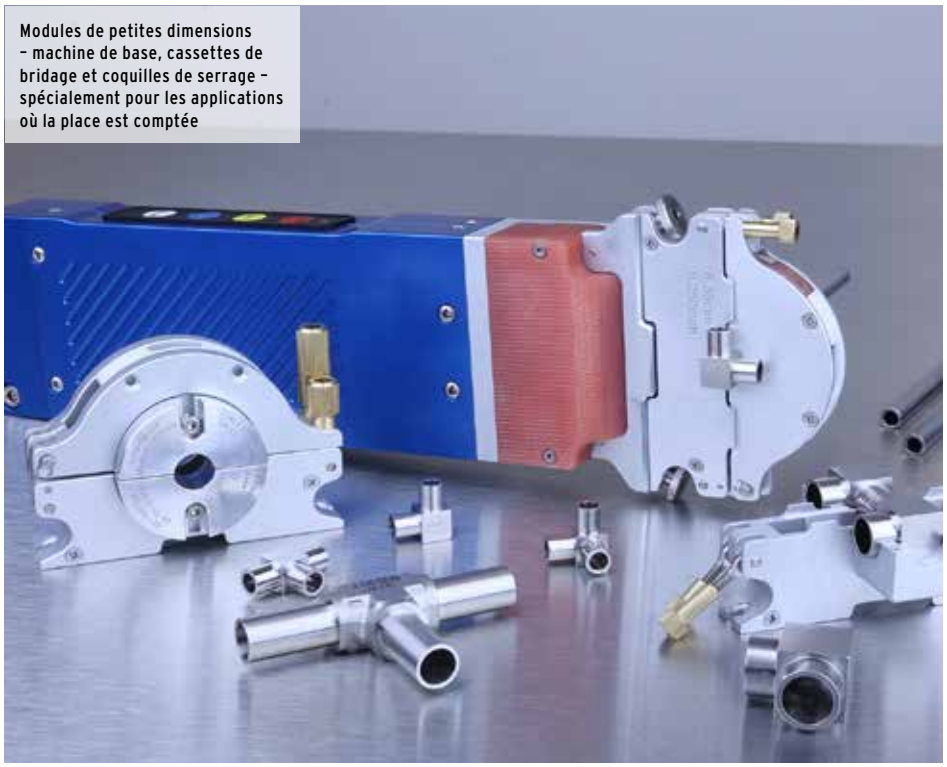
ORBIWELD 12

NOUVEAU

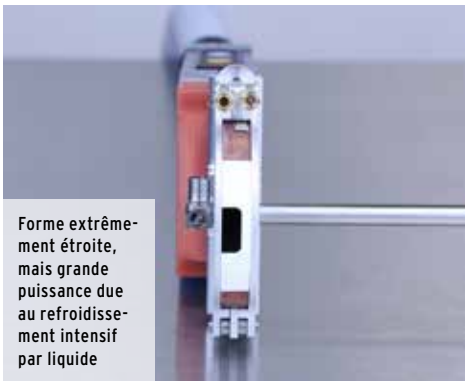
Tête compacte de soudage TIG
idéale lorsque la place est comptée

Microtête de soudage

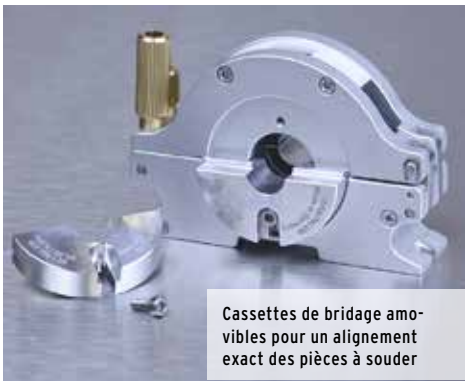
Impossible de faire plus petit et plus efficace : l'OW 12 offre avec sa conception extrêmement étroite une variété de fonctions unique en soi et grâce au refroidissement par liquide, un facteur de marche élevé, inconnu jusqu'à présent pour les têtes de soudage de cette capacité. Cette microtête de soudage est un miracle compact d'économie, d'encombrement et garantit même pour des courants de soudage élevés des cordons de soudure de haute qualité toujours reproductibles. Idéale pour le soudage de tous les micro-raccords standards !



Modules de petites dimensions – machine de base, cassettes de bridage et coquilles de serrage – spécialement pour les applications où la place est comptée



Forme extrêmement étroite, mais grande puissance due au refroidissement intensif par liquide



Cassettes de bridage amovibles pour un alignement exact des pièces à souder

L'OW 12 avec ses modules de petites dimensions – machine de base, cassettes de bridage et coquilles de serrage – est l'outil idéal pour les applications où la place est comptée, comme p. ex. dans l'industrie des semi-conducteurs, l'aéronautique et l'aérospatiale, la pharmacie et la production d'eau ultra-pure.

Un panneau de commande intégré à la robuste et solide poignée en aluminium de la tête de soudage permet de transmettre au générateur tous les ordres importants pour le soudage, si bien qu'aucune télécommande supplémentaire n'est nécessaire.

Les cassettes de bridage amovible permettent un alignement précis des pièces à souder même dans les endroits très exigus.

D'AUTRES CARACTÉRISTIQUES :

- Système de changement rapide sans outil pour les cassettes de bridage et coquilles de serrage
- Cassette de bridage large (Version "B") avec dispositifs de serrage échangeables pour applications standards
- Cassette spéciale de bridage extrêmement étroite (Version "A") pour le soudage de micro-raccords et d'autres applications avec une longueur de serrage très limitée
- La tête ne pèse que 5,7 kg (12.6 lbs). Tous les raccordements pour l'électricité, le gaz, l'eau de refroidissement sont intégrés de manière fixe dans l'OW 12
- Pour augmenter la productivité, l'opérateur peut travailler avec jusqu'à deux têtes en alternance sur une machine, ce qui réduit sensiblement les durées d'arrêt et d'équipement. Pour cela, seule l'unité de commutation ORBITWIN disponible en option est nécessaire
- Faisceau de flexibles extrêmement souple inclus (longueur : 7,5 m/24.6 ft) avec délestage de traction vers le générateur – peut être rallongé en option jusqu'à 20,0 m (64 ft)

Le modèle à succès OW 12 a été optimisé !

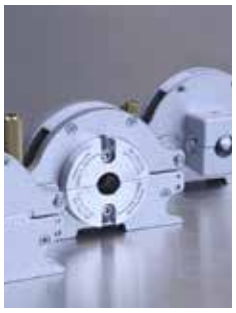
Le résultat : une tête de soudage bien conçue offrant une robustesse sans pareille, une grande facilité d'utilisation et des performances encore plus élevées, grâce à :

- ✓ Tenue en température supérieure
- ✓ Caractéristiques d'amorçage améliorées
- ✓ Guidage du rotor optimisé
- ✓ Contrôle du gaz de soudage optimisé
- ✓ Refroidissement par liquide
- ✓ Panneau de commande intégré
- ✓ Faisceau de flexibles 7,5 m (24.6 ft)

Poignée en aluminium robuste et solide avec panneau de commande intégré

Système de remplacement rapide des cassettes de bridage

Idéale pour le soudage de tous les micro-raccords standards



Cassettes de bridage spécifiques au diamètre – disponibles séparément

Coquilles de serrage en aluminium pour OW 12, type "B" (large) – disponibles séparément

Large gamme d'accessoires, p. ex. ORBmax Oxygénomètre

POSSIBILITÉS D'UTILISATION OW 12:	MICRO-RACCORD-SUR-MICRO-RACCORD	MICRO-RACCORD-SUR-TUBE	TUBE-SUR-TUBE	AVANTAGES
Cassettes de bridage, version "A" (étroite)	x	x	x	Flexibilité élevée grâce à une conception étroite
Cassettes de bridage, version "B" (large)			x	Economique grâce à des coquilles de serrage interchangeables
Cassettes de bridage, version "C" (micro-raccords)	x	x	x	Serrage par blocage mécanique de microraccords pour un alignement précis

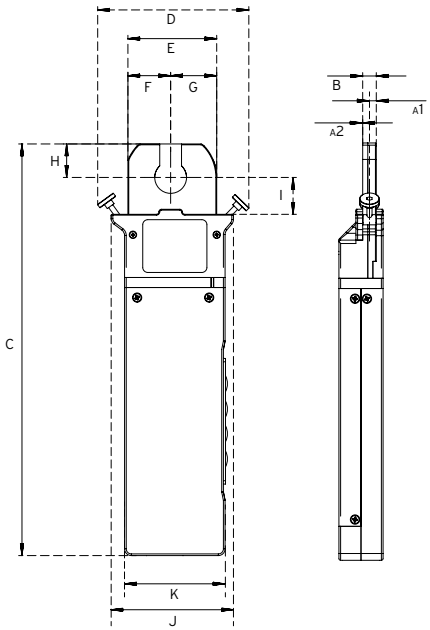
DOMAINE D'UTILISATION	ORBIWELD 12
Réf.	**821 000 010**
D.E. des tubes, min.- max.	3,0 - 12,7 mm 0.118" - 0.500"
Diamètre de l'électrode	1,0 mm 0.039"
Poids de la machine avec faisceau de soudage	4,8 kg 10.6 lbs
Longueur du faisceau de soudage	7,5 m 24.6 ft
CONTENU DE LA LIVRAISON	
Comprenant :	• 1 Microtête de soudage ORBIWELD 12 • 1 Coffret de transport • 1 Jeu d'outils • 1 Jauge d'épaisseur • 1 Mode d'emploi et catalogue des pièces de rechange
Accessoire approprié (disponible en option) :	• Cassettes de bridage pour OW 12, version "A" (étroite) • Cassette de bridage pour OW 12, version "B" (large) • Jeux de coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large) • Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" • Affûteuses d'électrodes ESG • Oxygénomètre ORBmax • Set d'inertage ORBIPURGE • Rallonges de faisceaux • Électrodes en tungstène WS2

DIMENSIONS			ÉCART ÉLECTRODE					
ORBIWELD 12	DIMENSION		CASSETTE VERSION "A"		CASSETTE VERSION "B"		CASSETTE VERSION "C"	
	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]
Dimension "**A1**"	4,25	0.167	6,35	0.250	15,60	0.614	22,80	0.897
Dimension "**A2**"	3,75	0.148	5,85	0.230	15,10	0.594	21,90	0.863
Dimension "**B**"	8,00	0.315	12,20	0.480	30,70	1.209	44,70	1.760
Dimension "**C**"	245,70	9.673						
Dimension "**D**"	90,00	3.543						
Dimension "**E**"	53,00	2.087						
Dimension "**F**"	25,50	1.004						
Dimension "**G**"	27,50	1.083						
Dimension "**H**"	20,00	0.787						
Dimension "**I**"	22,00	0.866						
Dimension "**J**"	73,00	2.874						
Dimension "**K**"	60,00	2.362						

ORBIWELD 12
avec cassette de bridage étroite
(Version "A")

ORBIWELD 12
avec cassette de bridage large
(Version "B")

ORBIWELD 12
avec cassette de bridage pour micro-raccords
(Version "C")



Les caractéristiques techniques sont données à titre indicatif. Elles ne constituent en aucun cas une quelconque garantie. Sous réserve de modifications.

Microtête de soudage orbital fermée OW

ORBIWELD 12

Caractéristiques, domaine d'utilisation, caractéristiques techniques et contenu de la livraison, voir page 17.

Les cassettes de bridage et les coquilles de serrage ne sont pas comprises dans la livraison (voir à partir de la page 20).

ARTICLE	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG*	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
Microtête de soudage OW 12	**821 000 010**		4,800	11,000

* Poids de la machine avec faisceau de soudage

OW 12 avec cassette de bridage étroite (Version "A")

OW 12 avec cassette de bridage large (Version "B")

OW 12 avec cassette de bridage pour micro-raccords (Version "C")

Accessoires appropriés (disponibles en option) :

- Cassettes de bridage pour OW 12, version "A" (étroite), voir page 20
- Cassette de bridage pour OW 12, version "B" (large), v. page 20
- Jeux de coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), voir page 21
- Cassettes de bridage pour OW 12, version "C", voir page 21

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Cassettes de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)

Cassettes de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)

Des cassettes avec une largeur totale de seulement 12,2 mm (0.48") sont livrables pour le soudage de micro-raccords et d'autres applications avec une longueur de serrage très limitée (version "A"). Une cassette de bridage différente est nécessaire pour chaque diamètre de tube avec le version "A".

ARTICLE	D.E. DES TUBES [MM]	D.E. DES TUBES [POUCES]	RÉF.		KG
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	3,00	0.118	**821 050 301**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	3,18	0.125	**821 050 302**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	4,00	0.157	**821 050 303**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	4,76	0.187	**821 050 304**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	4,78	0.188	**821 050 305**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	5,00	0.197	**821 050 306**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	6,00	0.236	**821 050 307**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	6,35	0.250	**821 050 308**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	7,00	0.276	**821 050 309**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	7,94	0.313	**821 050 310**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	8,00	0.315	**821 050 311**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	9,00	0.354	**821 050 312**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	9,53	0.375	**821 050 313**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	10,00	0.394	**821 050 314**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	10,10	0.398	**821 050 315**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	10,20	0.402	**821 050 316**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	10,30	0.406	**821 050 317**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	10,50	0.413	**821 050 318**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	11,00	0.433	**821 050 319**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	11,90	0.469	**821 050 320**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	12,00	0.472	**821 050 321**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	12,10	0.476	**821 050 322**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	12,20	0.480	**821 050 323**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	12,50	0.492	**821 050 324**		0,050
Cassette de bridage pour OW 12, version "A" (étroite)	12,70	0.500	**821 050 325**		0,050

Cassette de bridage pour OW 12, version "B" (large)

Cassette de bridage pour OW 12, version "B" (large)

En cas d'utilisation de la cassette de bridage version "B" un jeu de coquilles de serrage, version "B" (large) est requis par diamètre de tube.

ARTICLE	RÉF.		KG
Cassette de bridage pour OW 12, version "B" (large)	**821 050 002**		0,095

Jeux de coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large)

En aluminium.
Uniquement utilisable avec une cassette de bridage, version "B".
Un jeu de coquilles est composé de 4 coquilles (2 coquilles par côté).

Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.

ARTICLE	D.E. DES TUBES [MM]	D.E. DES TUBES [POUCES]	RÉF.		KG
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	3,00	0.118	**821 002 220**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	3,18	0.125	**821 002 222**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	3,95	0.156	**821 002 223**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	4,00	0.157	**821 002 224**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	4,76	0.187	**821 002 225**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	4,78	0.188	**821 002 226**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	5,95	0.234	**821 002 227**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	6,00	0.236	**821 002 228**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	6,35	0.250	**821 002 229**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	7,00	0.276	**821 002 230**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	7,50	0.295	**821 002 231**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	7,94	0.313	**821 002 232**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	8,00	0.315	**821 002 233**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	9,00	0.354	**821 002 234**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	9,53	0.375	**821 002 235**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	9,95	0.392	**821 002 236**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	10,00	0.394	**821 002 237**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	10,10	0.398	**821 002 238**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	10,20	0.402	**821 002 239**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	11,00	0.433	**821 002 240**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	11,11	0.437	**821 002 241**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	11,95	0.470	**821 002 242**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	12,00	0.472	**821 002 243**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	12,10	0.476	**821 002 244**		0,050
Coquilles de serrage pour OW 12, version "B" (large), 4 pcs.	12,70	0.500	**821 002 245**		0,050

Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" (micro-raccords)

Pour la fixation de forme de micro-raccords.
Une cassette de bridage différente est nécessaire pour chaque diamètre de tube.

Exemples d'application :

- Micro-raccord sur micro-raccord
- Micro-raccord sur tube
- Tube sur tube

Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" (micro-raccords)

ARTICLE	D.E. DES TUBES [MM]	D.E. DES TUBES [POUCES]	RÉF.		KG
Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" (micro-raccords)	3,18	0.125	**821 050 029**		0,069
Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" (micro-raccords)	6,00	0.236	**821 050 040**		
Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" (micro-raccords)	6,35	0.250	**821 050 030**		0,070
Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" (micro-raccords)	8,00	0.315	**821 050 041**		
Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" (micro-raccords)	9,53	0.375	**821 050 050**		0,084
Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" (micro-raccords)	10,00	0.394	**821 050 042**		
Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" (micro-raccords)	12,00	0.472	**821 050 055**		
Cassettes de bridage pour OW 12, version "C" (micro-raccords)	12,70	0.500	**821 050 060**		0,099

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Autres accessoires

- Affûteuses d'électrodes ESG, voir page 75
- Oxygénomètre ORBmax, voir page 79
- Set d'inertage ORBIPURGE, voir page 82
- Rallonges de faisceaux, voir page 82
- Électrodes en tungstène WS2, voir page 83

ORBIWELD 19

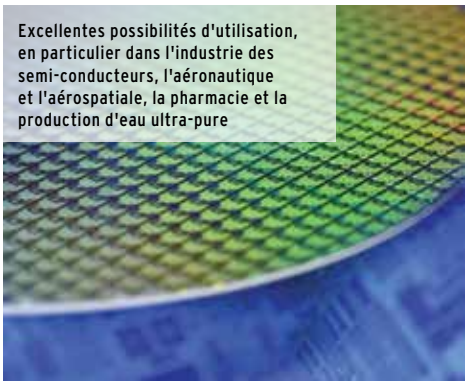
Microtête de soudage

NOUVEAU
Microtête de soudage
avec avantages supplémentaires

Petite, robuste et efficace : l'OW 19 est l'outil idéal lorsqu'il s'agit du soudage de tubes de ultra haute pureté et de tubes à hautes performances comme p. ex. dans l'industrie des semi-conducteurs ou d'applications dans des branches dans lesquelles une pureté élevée et des performances maximales sont absolument indispensables. Même dans les conditions les plus difficiles et lorsque la place est comptée, l'OW 19 fournit une qualité excellente et fiable !

Utilisable dans toutes les positions, que les tubes à souder soient horizontaux, verticaux ou inclinés

Mécanisme de serrage en 3 parties – même en position ouverte, il n'y a pas de pièces dépassant du contour



Excellentes possibilités d'utilisation, en particulier dans l'industrie des semi-conducteurs, l'aéronautique et l'aérospatiale, la pharmacie et la production d'eau ultra-pure

Sa facteur de marche extrêmement élevée ainsi que le refroidissement intensif par liquide et sa conception robuste de haute qualité distinguent particulièrement cette microtête de soudage.

Le mécanisme de serrage en 3 parties garantit que la tête puisse être fixée même dans les conditions les plus exiguës, car aucune pièce ne dépasse du contour de la tête même lorsqu'elle est ouverte. Il permet également l'alignement précis et sans décalage des pièces à souder.

Un panneau de commande intégré à la robuste et solide poignée en aluminium de la tête de soudage permet de transmettre au générateur tous les ordres importants pour le soudage, si bien qu'aucune télécommande supplémentaire n'est nécessaire.

Tous les générateurs de soudage orbital d'Orbitalum identifient automatiquement la tête avec ses caractéristiques de sorte que l'opérateur n'a plus qu'à ouvrir le programme d'assemblage prédéfini et démarrer le processus d'assemblage.

Les coquilles de serrage appropriées sont disponibles avec une forme de conception étroite ou large et se placent en quelques simples étapes dans la tête de soudage.

La tête ne pèse que 7,5 kg (16.5 lbs). Tous les raccordements pour l'électricité, le gaz, l'eau de refroidissement sont intégrés de manière fixe dans l'OW 19.

Pour augmenter la productivité, l'opérateur peut travailler avec jusqu'à deux têtes en alternance sur une machine, ce qui réduit sensiblement les durées d'arrêt et d'équipement. Pour cela, seule l'unité de commutation ORBITWIN disponible en option est nécessaire.

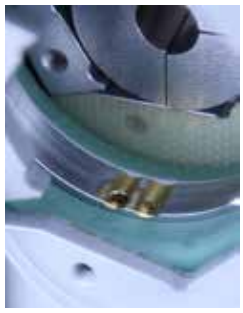
Faisceau de flexibles extrêmement souple inclus (longueur : 7,5 m/24.6 ft) avec délestage de traction vers le générateur – peut être rallongé en option jusqu'à 20,0 m (64 ft).

La "NOUVELLE" OW 19 – avec de nombreux avantages supplémentaires :

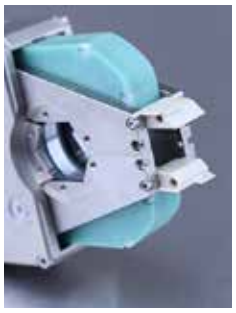
- ✓ Système de serrage à ciseaux optimisé
- ✓ Capot rabattable de tête de soudage "FlipCover"
- ✓ Contrôle du gaz de soudage optimisé
- ✓ Pilotable d'une seule main
- ✓ Complètement refroidie par liquide
- ✓ Panneau de commande intégré
- ✓ Faisceau de flexibles 7,5 m (24.6 ft)

Poignée en aluminium robuste et solide avec panneau de commande intégré

Fermetures à genouillère pratiques pour un verrouillage d'une seule main



Placement plus simple des électrodes grâce aux marquages pour Ø 1,0/ 1,6 mm (0.039"/0.063")



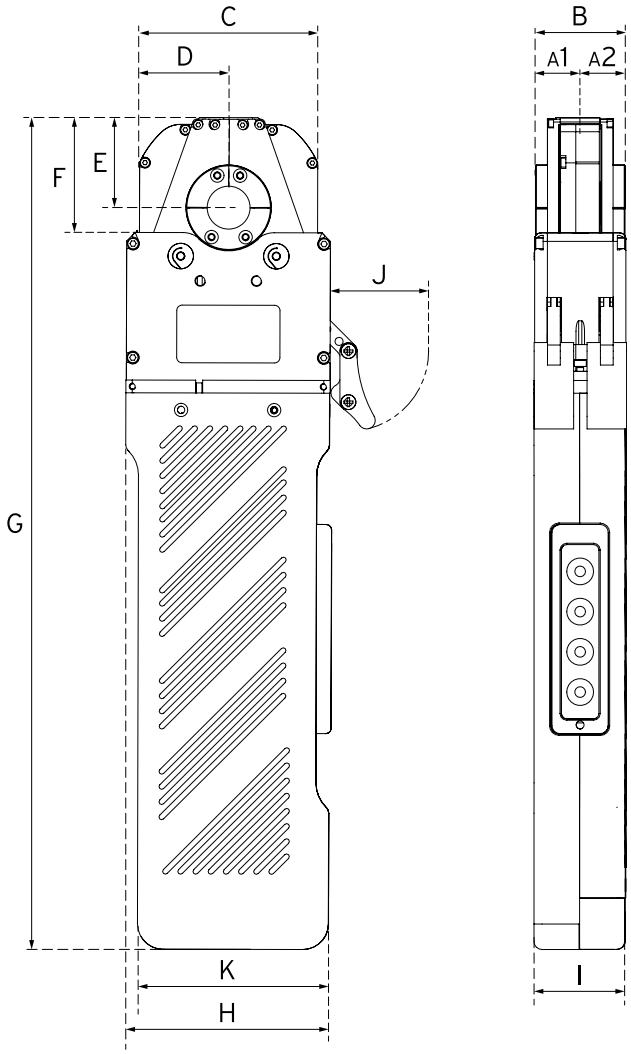
Capot rabattable de tête de soudage "FlipCover"

Coquilles de serrage en acier inoxydable spécifiques au diamètre (resp. 6 pcs, larges et étroites) disponibles séparément

Large gamme d'accessoires, p. ex. set d'inertage ORBIPURGE

DOMAINE D'UTILISATION	ORBIWELD 19
Réf.	**822 000 010**
D.E. des tubes, min.- max.	3,0 - 19,05 mm 0.118" - 0.750"
Diamètre de l'électrode	1,0 / 1,6 mm 0.039" / 0.063"
Poids de la machine avec faisceau de soudage	6,5 kg 14.3 lbs
Longueur du faisceau de soudage	7,5 m 24.6 ft
CONTENU DE LA LIVRAISON	
Comprenant :	• 1 Microtête de soudage ORBIWELD 19 • 1 Coffret de transport • 1 Jeu d'outils • 1 Jauge d'épaisseur • 1 Mode d'emploi et catalogue des pièces de rechange
Accessoire approprié (disponible en option) :	• Coquilles de serrage pour OW 19 • Affûteuses d'électrodes ESG • Oxygénomètre ORBmax • Set d'inertage ORBIPURGE • Rallonges de faisceaux • Électrodes en tungstène WS2

DIMENSIONS			ÉCART ÉLECTRODE			
ORBIWELD 19	DIMENSION		COQUILLE DE SERRAGE VERSION "S"		COQUILLE DE SERRAGE VERSION "W"	
	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]
Dimension "**A1**"	12,00	0.472	12,80	0.504	16,50	0.650
Dimension "**A2**"	12,00	0.472	11,70	0.461	17,50	0.689
Dimension "**B**"	24,50	0.965	24,50	0.965	34,00	1.339
Dimension "**C**"	66,50	2.618				
Dimension "**D**"	33,25	1.309				
Dimension "**E**"	35,20	1.386				
Dimension "**F**"	44,50	1.752				
Dimension "**G**"	313,50	12.343				
Dimension "**H**"	76,00	2.992				
Dimension "**I**"	34,00	1.339				
Dimension "**J**"	35,00	1.378				
Dimension "**K**"	71,00	2.795				



Les caractéristiques techniques sont données à titre indicatif. Elles ne constituent en aucun cas une quelconque garantie. Sous réserve de modifications.

Microtête de soudage orbital fermée OW

ORBIWELD 19

Caractéristiques, domaine d'utilisation, caractéristiques techniques et contenu de la livraison, voir page 17.

Les cassettes de bridage et les coquilles de serrage ne sont pas comprises dans la livraison (voir à partir de la page 20).

ORBIWELD 19

ARTICLE	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG*	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
Microtête de soudage OW 19	**822 000 010**		6,500	14,800

* Poids de la machine avec faisceau de soudage

Accessoires appropriés (disponibles en option) :

- Coquilles de serrage pour OW 19, voir page 26

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Coquilles de serrage pour OW 19, version "W" (large), 6 pcs.

Coquilles de serrage pour OW 19, version "S" (étroite), 6 pcs.

Jeux de coquilles de serrage pour OW 19

Un jeu de coquilles est composé de 6 coquilles (3 coquilles par côté).
Version "W" (wide/large) pour applications standard.
Version "S" (small/étroite) pour applications en espace limité.

ARTICLE	D.E. DES TUBES [MM]	D.E. DES TUBES [POUC.]	VERSION "W" (LARGE)			VERSION "S" (ÉTROITE)		
			RÉF.		KG	RÉF.		KG
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	3,00	0.118	**822 002 120**		0,100	**822 002 320**		0,044
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	3,18	0.125	**822 002 122**		0,100	**822 002 322**		0,044
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	3,95	0.156	**822 002 123**		0,099	**822 002 323**		0,044
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	4,00	0.157	**822 002 124**		0,099	**822 002 324**		0,044
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	4,76	0.187	**822 002 125**		0,099	**822 002 325**		0,043
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	4,78	0.188	**822 002 126**		0,099	**822 002 326**		0,043
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	5,95	0.234	**822 002 127**		0,097	**822 002 327**		0,043
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	6,00	0.236	**822 002 128**		0,097	**822 002 328**		0,043
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	6,35	0.250	**822 002 129**		0,097	**822 002 329**		0,043
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	7,00	0.276	**822 002 130**		0,096	**822 002 330**		0,042
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	7,50	0.295	**822 002 131**		0,095	**822 002 331**		0,042
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	7,94	0.313	**822 002 132**		0,094	**822 002 332**		0,042
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	8,00	0.315	**822 002 133**		0,094	**822 002 333**		0,042
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	9,00	0.354	**822 002 134**		0,092	**822 002 334**		0,041
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	9,53	0.375	**822 002 135**		0,091	**822 002 335**		0,040
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	9,95	0.392	**822 002 136**		0,090	**822 002 336**		0,040
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	10,00	0.394	**822 002 137**		0,090	**822 002 337**		0,040
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	10,10	0.398	**822 002 138**		0,089	**822 002 338**		0,040
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	10,20	0.402	**822 002 139**		0,089	**822 002 339**		0,040
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	11,00	0.433	**822 002 140**		0,087	**822 002 340**		0,039
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	11,11	0.437	**822 002 141**		0,086	**822 002 341**		0,039
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	11,95	0.470	**822 002 142**		0,084	**822 002 342**		0,038
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	12,00	0.472	**822 002 143**		0,083	**822 002 343**		0,038
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	12,10	0.476	**822 002 144**		0,083	**822 002 344**		0,038
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	12,70	0.500	**822 002 145**		0,081	**822 002 345**		0,037
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	13,00	0.512	**822 002 146**		0,080	**822 002 346**		0,037
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	13,20	0.520	**822 002 147**		0,079	**822 002 347**		0,036
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	13,50	0.531	**822 002 148**		0,078	**822 002 348**		0,036
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	13,70	0.539	**822 002 149**		0,077	**822 002 349**		0,036
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	14,00	0.551	**822 002 150**		0,076	**822 002 350**		0,035
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	14,30	0.563	**822 002 151**		0,074	**822 002 351**		0,035
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	14,70	0.579	**822 002 152**		0,072	**822 002 352**		0,034
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	15,00	0.591	**822 002 153**		0,071	**822 002 353**		0,034
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	15,30	0.602	**822 002 154**		0,069	**822 002 354**		0,033
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	15,60	0.614	**822 002 155**		0,068	**822 002 355**		0,033
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	15,70	0.618	**822 002 156**		0,067	**822 002 356**		0,033
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	15,88	0.625	**822 002 157**		0,066	**822 002 357**		0,032
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	16,00	0.630	**822 002 158**		0,066	**822 002 358**		0,032
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	16,70	0.657	**822 002 159**		0,061	**822 002 359**		0,031
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	17,00	0.669	**822 002 160**		0,060	**822 002 360**		0,031
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	17,08	0.672	**822 002 161**		0,059	**822 002 361**		0,031
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	17,20	0.677	**822 002 162**		0,058	**822 002 362**		0,030
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	17,30	0.681	**822 002 163**		0,058	**822 002 363**		0,030
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	18,00	0.709	**822 002 164**		0,053	**822 002 364**		0,029
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	19,00	0.748	**822 002 165**		0,044	**822 002 365**		0,027
Coquilles de serrage pour OW 19, 6 pcs.	19,05	0.750	**822 002 166**		0,044	**822 002 366**		0,027

Autres accessoires

- Affûteuses d'électrodes ESG, voir page 75
- Oxygénomètre ORBmax, voir page 79
- Set d'inertage ORBIPURGE, voir page 82
- Rallonges de faisceaux, voir page 82
- Électrodes en tungstène WS2, voir page 83

ORBIWELD 38S, 76S, 115S

Têtes de soudage orbital fermées

Plus maniables, plus économiques, plus efficaces – Têtes de soudage orbital fermées TIG avec d'excellentes propriétés : La série ORBIWELD "S" d'Orbitalum distingué par sa forme extrêmement étroite et grande puissance due au refroidissement intensif par liquide.

Associée un générateur de soudage de la série ORBIMAT elle constitue une solution de soudage d'une très grande précision

Conception extrêmement étroite

Serrage sûr et alignement sans décalage des pièces à souder

Grâce à ses faibles dimensions, les têtes de soudage de la série ORBIWELD "S" sont idéale pour des applications dans des endroits exigus, comme cela est souvent le cas dans l'industrie des semi-conducteurs, de l'aéronautique et de l'aérospatiale, la pharmacie et la production d'eau ultra-pure.

Toutes les têtes de soudage fermées de la série ORBIWELD sont fabriquées à partir des meilleurs matériaux et se distinguent par un système de refroidissement par liquide unique en soi. Les coquilles de serrage appropriés sont d'une construction de haute qualité, fonctionnelle et durable et ne s'usent pas aussi vite que ceux de nombreux concurrents. Les coquilles de serrage sont disponibles avec une forme de conception étroite ou large et se placent de manière rapide et simple dans la tête de soudage.

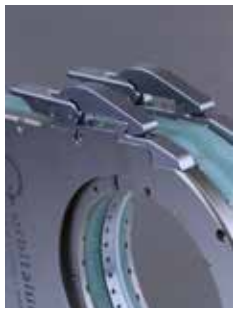
D'AUTRES CARACTÉRISTIQUES :

- La forme extrêmement étroite permet aussi de souder des pièces présentant des parties droites de raccordement courtes
- Carter de machine et poignées robuste et à des matériaux de haute qualité
- Grande puissance grâce à la carter de la tête de soudage entièrement refroidissemt par liquide
- Faisceau de soudage très flexible (Longueur : 7,5 m/24.6 ft) avec décharge de traction à la générateur de soudage orbital
- Un panneau de commande intégré à la robuste et solide poignée en aluminium de la tête de soudage permet de transmettre au générateur tous les ordres importants pour le soudage, si bien qu'aucune télécommande supplémentaire n'est nécessaire
- Système de remplacement rapide des coquilles de serrage s'encliquettent et se décliquettent simplement sans l'aide d'aucun outil
- Coquilles de serrage rentable
- Les solides fermetures à grenouillère associées aux coquilles de serrage disponibles pour tous les diamètres de tube garantissent un Serrage sûr et alignement sans décalage des pièces à souder
- Large gamme d'accessoires, aussi spécifique au client
- NOUVEAU : Un cache rabattable sur la tête de soudage permet le contrôle et le cas échéant le réglage de la position de l'électrode avant soudage

Poignée en aluminium robuste et solide avec panneau de commande intégré

Placement plus simple des électrodes grâce aux marquages pour Ø 1,6/2,4 mm (0.063"/0.094")

Capot rabattable de tête de soudage "FlipCover"



Fermetures à genouillère solides

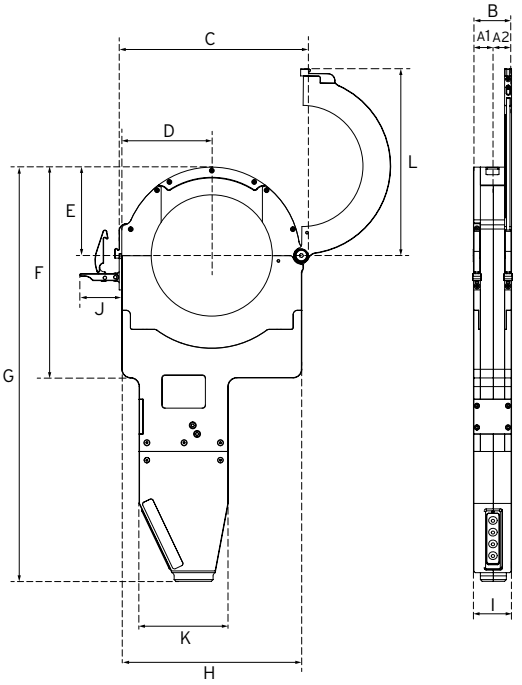
Coquilles de serrage spécifiques au diamètre (2 demi-coquilles chacune) en aluminium disponibles séparément

Large gamme d'accessoires, p. ex. supports de table

DOMAINE D'UTILISATION	ORBIWELD 38S				ORBIWELD 76S				ORBIWELD 115S					
	DIMENSION		ÉCART ÉLECTRODE COQUILLE DE SERRAGE*		DIMENSION		ÉCART ÉLECTRODE COQUILLE DE SERRAGE*		DIMENSION		ÉCART ÉLECTRODE			
											COQUILLE DE SERRAGE* "S"		COQUILLE DE SERRAGE* "W"	
	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]
Dimension "**A1**"	17,00	0.669	17,50	0.689	19,00	0.748	19,00	0.748	22,75	0.896	25,75	1.014	45,75	1.801
Dimension "**A2**"	17,00	0.669	17,50	0.689	19,00	0.748	19,00	0.748	21,25	0.837	24,25	0.955	44,25	1.742
Dimension "**B**"	34,00	1.339	35,00	1.378	38,00	1.496	38,00	1.496	44,00	1.732	50,00	1.969	90,00	3.543
Dimension "**C**"	112,00	4.409			159,00	6.260			220,00	8.661				
Dimension "**D**"	47,50	1.870			67,50	2.657			104,00	4.094				
Dimension "**E**"	47,00	1.850			66,00	2.598			102,00	4.016				
Dimension "**F**"	144,00	5.669			187,00	7.362			244,00	9.606				
Dimension "**G**"	357,00	14.055			400,00	15.748			480,00	18.898				
Dimension "**H**"	95,00	3.740			135,00	5.315			208,00	8.189				
Dimension "**I**"	34,00	1.339			34,00	1.339			44,00	1.732				
Dimension "**J**"	55,00	2.165			55,00	2.165			55,00	2.165				
Dimension "**K**"	71,00	2.795			71,00	2.795			102,00	4.016				
Dimension "**L**"	110,00	4.331			153,00	6.024			216,00	8.504				

* 2 paires

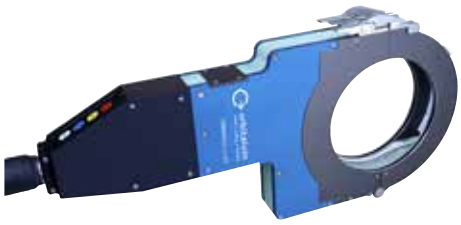
DOMAINE D'UTILISATION	ORBIWELD 38S	ORBIWELD 76S	ORBIWELD 115S
Réf.	826 000 001	827 000 001	828 000 001
D.E. des tubes, min.- max.	3 - 38,1 mm 1/8" - 1.5"	6 - 77 mm 1/4" - 3.0"	20 - 115 mm 3/4" - 4.5"
Diamètre de l'électrode	1,6/2,4 mm .063"/.094"	1,6/2,4 mm .063"/.094"	1,6/2,4 mm .063"/.094"
Poids de la machine avec faisceau de soudage	6,9 kg 15.2 lbs	7,5 kg 16.5 lbs	9,7 kg 21.4 lbs
Longueur du faisceau de soudage	7,5 m / 24.6 ft	7,5 m / 24.6 ft	7,5 m / 24.6 ft
CONTENU DE LA LIVRAISON			
Comprenant :	• 1 Tête de soudage orbital OW 38S, OW 76S ou OW 115S • 1 Coffret de transport • 1 Jeu d'outils • 1 Jauge d'épaisseur • 1 Mode d'emploi et catalogue des pièces de rechange		
Accessoire approprié (disponible en option) :	• Coquilles de serrage, étroit et large • Coquilles alvéolées pour pièces de forme • Coquilles pour soudage en angle • Coquilles de serrage en T • Adaptateur d'électrodes • Supports de table • Affûteuses d'électrodes ESG • Oxygénomètre ORBmax • Set d'inertage ORBIPURGE • Rallonges de faisceaux • Électrodes en tungstène WS		



Les caractéristiques techniques sont données à titre indicatif. Elles ne constituent en aucun cas une quelconque garantie. Sous réserve de modifications.

ORBIWELD 38S

ORBIWELD 76S



ORBIWELD 115S

Têtes de soudage orbital fermées OW S

ORBIWELD 38S, ORBIWELD 76S, ORBIWELD 115S

Caractéristiques, domaine d'utilisation, caractéristiques techniques et contenu de la livraison, voir page 27.

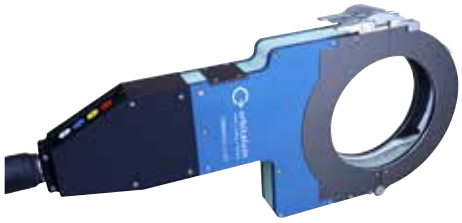
Coquilles de serrage ne sont pas comprises dans la livraison (voir à partir de la page 34).

ARTICLE	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG*	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
Tête de soudage orbital OW 38S	**826 000 001**		6,900	16,500
Tête de soudage orbital OW 76S	**827 000 001**		7,500	16,900
Tête de soudage orbital OW 115S	**828 000 001**		9,700	18,600

* Poids de la machine avec faisceau de soudage

ORBIWELD 38S

ORBIWELD 76S



ORBIWELD 115S

Accessoires appropriés (disponibles en option) :

- Coquilles de serrage pour ORBIWELD S et ORBIWELD, voir page 34
- Coquilles alvéolées pour pièces de forme, voir page 37
- Coquilles pour soudage en angle, voir page 38
- Coquilles de serrage en T, voir page 38
- Adaptateur d'électrodes, voir page 39
- Supports de table, voir page 40

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Louez simplement et restez flexible.

Nous fournissons des équipements pour de courtes et longues durées de location – une alternative rentable à l'achat. Nous prenons soin de notre matériel de location afin qu'il soit toujours dans les meilleures conditions pour vous et nous pouvons vous conseiller sur l'équipement de location le mieux adapté pour vos projets spécifiques.

La location via Orbitalum est l'occasion idéale d'essayer un modèle que vous envisagez d'acheter.

Vos avantages en location :

- Réduire les besoins de stockage
- Éliminer les frais de réparation
- Conserver votre capital
- Avoir la technologie la plus à jour
- Minimiser les temps d'arrêt

Notre service de machines de location et d'occasion comprend :

- Les frais de location hebdomadaires
- La location-vente
- La location longue durée

Demandez-nous les possibilités de location et de location-achat :

Tél. +33 3 61 47 40 45

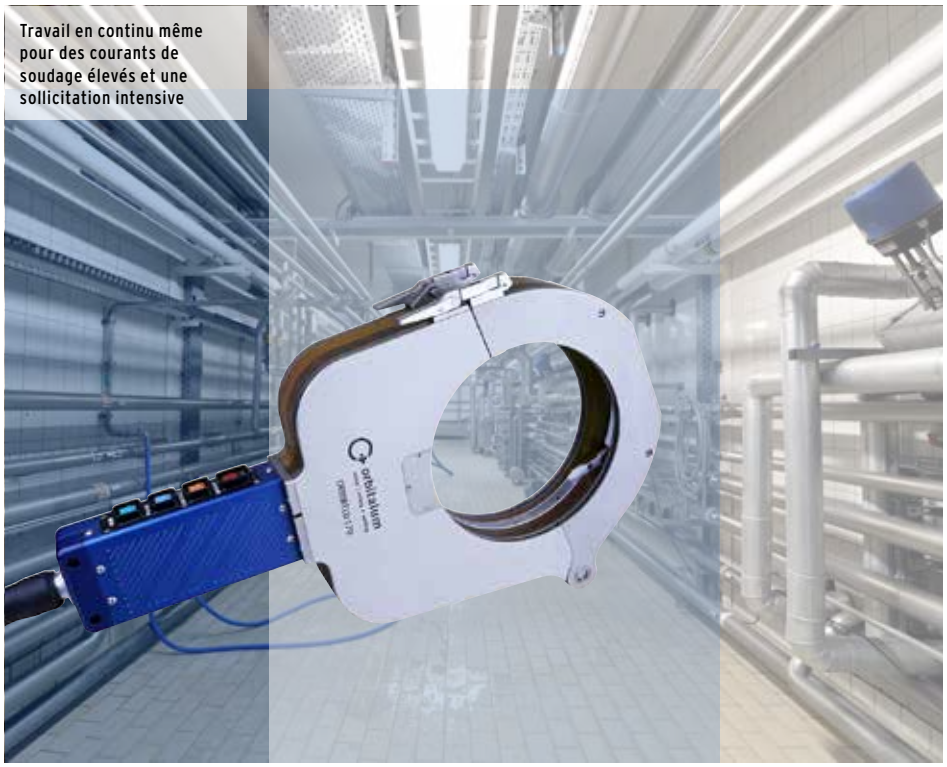
ou par e-mail à

contact@sarl-plastipro.fr

ORBIWELD 170

Tête de soudage orbital fermée

La ORBIWELD 170 se distingue par une capacité de charge thermique très élevée. De la sorte, elle convient particulièrement pour les applications dans la pharmacie, la chimie, l'industrie alimentaire ou l'aéronautique et l'aérospatiale, où des diamètres et épaisseurs de paroi toujours plus grands des tubes à souder posent des exigences toujours plus élevées aux têtes de soudage fermées.



Travail en continu même pour des courants de soudage élevés et une sollicitation intensive

Fermetures à genouillère solides pour un serrage sûr et sans décalage

Poignée en aluminium robuste et solide avec panneau de commande intégré

Protection permanente du cordon de soudure offrant ainsi peu de coloration de revenu

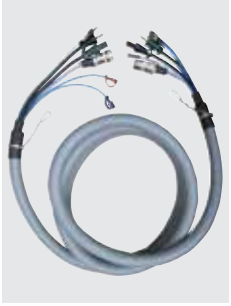
Avec des canaux de refroidissement traversant l'ensemble du corps de la tête de soudage, nous avons créé une excellente évacuation de la chaleur qui, même pour des courants de soudage élevés et une sollicitation intensive, permet un travail continu avec les têtes de soudage ORBIWELD.

La forme de conception de la série fermée ORBIWELD et le système de gestion de gaz de la tête assure une protection permanente du cordon de soudure au cours du soudage grâce à un gaz inerte, garantissant ainsi des cordons présentant peu de couleur de revenu.

Caractéristiques :

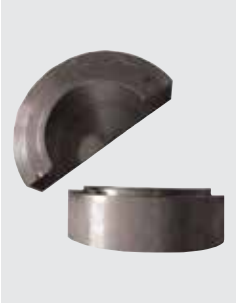
- Système de remplacement rapide des coquilles de serrage s'encliquettent et se décliquettent simplement sans l'aide d'aucun outil
- Grande puissance grâce à la carter de la tête de soudage entièrement refroidissemt par liquide
- Les solides fermetures à grenouillère associées aux coquilles de serrage disponibles pour tous les diamètres de tube garantissent un Serrage sûr et alignement sans décalage des pièces à souder
- Un panneau de commande intégré à la robuste et solide poignée en aluminium de la tête de soudage permet de transmettre au générateur tous les ordres importants pour le soudage, si bien qu'aucune télécommande supplémentaire n'est nécessaire
- Carter de machine et poignées robuste et à des matériaux de haute qualité
- Faisceau de soudage très flexible (Long. : 7,5 m/24.6 ft) avec décharge de traction à la générateur de soudage orbital
- Coquilles de serrage rentable
- Programme d'accessoires étendu et spécifique au client

Large gamme d'accessoires, aussi spécifique au client (disponible en option) :



Rallonges de faisceaux jusqu'à max. 20 m (64 ft)

Coquilles de serrage rentable



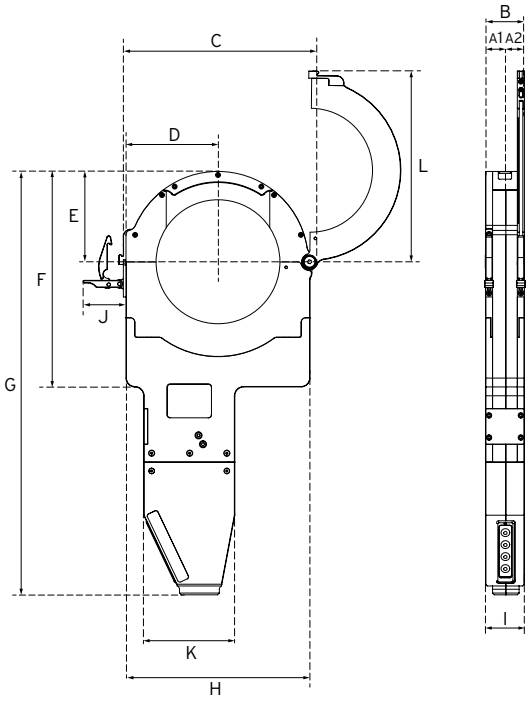
Coquilles alvéolées pour pièces de forme pour le soudage de pièces de forme

Coquilles de serrage en T avec possibilité de positionner le tube extrudé et le tube à souder

Adaptateur d'électrodes robuste en laiton pour le déport latéral de l'électrode en tungstène

Supports de table pratiques et solides en aluminium

DOMAINE D'UTILISATION	ORBIWELD 170
Référence	825 000 001
D.E. des tubes, min.- max.	50 - 170 mm 2" - 6"
Diamètre de l'électrode	1,6/2,4 mm 0.063"/0.094"
Poids de la machine avec faisceau de soudage	18,9 kg 41.7 lbs
Longueur du faisceau de soudage	7,5 m 24.6 ft
CONTENU DE LA LIVRAISON	
Comprenant :	• 1 Tête de soudage orbital OW 170 • 1 Coffret de transport (Réf. 821 030 001) • 1 Jeu d'outils • 1 Jauge d'épaisseur • 1 Mode d'emploi et catalogue des pièces de rechange
Accessoire approprié (disponible en option) :	• Coquilles de serrage, étroit et large • Coquilles alvéolées pour pièces de forme • Coquilles pour soudage en angle • Coquilles de serrage en T • Adaptateur d'électrodes • Supports de table • Affûteuses d'électrodes ESG • Oxygénomètre ORBmax • Set d'inertage ORBIPURGE • Rallonges de faisceaux • Détendeur double sortie • Électrodes en tungstène WS2



ORBIWELD 170	DIMENSION		ÉCART ÉLECTRODE COQUILLE DE SERRAGE VERSION "S" [2 PAIRES]		COQUILLE DE SERRAGE VERSION "W" [2 PAIRES]	
	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]
Dimension "**A1**"	30,00	1.181	32,00	1.260	50,00	1.969
Dimension "**A2**"	41,00	1.614	43,00	1.693	61,00	2.402
Dimension "**B**"	70,00	2.756	72,00	2.835	110,00	4.331
Dimension "**C**"	345,00	13.583				
Dimension "**D**"	160,00	6.299				
Dimension "**E**"	140,00	5.512				
Dimension "**F**"	365,00	14.370				
Dimension "**G**"	585,00	23.031				
Dimension "**H**"	285,00	11.220				
Dimension "**I**"	50,00	1.969				
Dimension "**J**"	67,00	2.638				
Dimension "**K**"	88,00	3.465				
Dimension "**L**"	332,00	13.071				

Les caractéristiques techniques sont données à titre indicatif. Elles ne constituent en aucun cas une quelconque garantie. Sous réserve de modifications.

ORBIWELD 170

Tête de soudage orbital fermée OW

ORBIWELD 170

Caractéristiques, domaine d'utilisation, caractéristiques techniques et contenu de la livraison, voir page 31.

Coquilles de serrage ne sont pas comprises dans la livraison (voir à partir de la page 34).

ARTICLE	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG*	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
Tête de soudage orbital OW 170	**825 000 001**		18,900	36,200

* Poids de la machine avec faisceau de soudage

ORBIWELD 170

Accessoires appropriés (disponibles en option) :

- Coquilles de serrage pour ORBIWELD S et ORBIWELD, voir page 34
- Coquilles alvéolées pour pièces de forme, voir page 37
- Coquilles pour soudage en angle, voir page 38
- Coquilles de serrage en T, voir page 38
- Adaptateur d'électrodes, voir page 39
- Supports de table, voir page 40

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Accessoires pour ORBIWELD S et ORBIWELD

Coquilles de serrage

En aluminium. 1 paire de coquilles de serrage est composé de 2 demi-coquilles pour un coté de serrage.

2 paires de coquilles (= 4 demi-coquilles) sont requises pour chaque diamètre de tube.
Pour les ORBIWELD 115, 115S et 170, on peut choisir entre des coquilles de serrage larges "W" et étroites "S", lesquelles peuvent être combinées entre elles à volonté.

Ébauches de coquilles de serrage à aléser soi-même, voir page 37.

Coquilles de serrage pour OW 38S, 4 pcs. pour un coté de serrage

Coquilles de serrage pour OW 76S, 4 pcs. pour un coté de serrage

Coquilles de serrage "S" (étroite) pour OW 115/115S, 4 pcs. pour un coté de serrage

Coquilles de serrage "W" (large) pour OW 115/115S, 4 pcs. pour un coté de serrage

Coquilles de serrage "S" (étroite) pour OW 170, 4 pcs. pour un coté de serrage

Coquilles de serrage "W" (large) pour OW 170, 4 pcs. pour un coté de serrage

D.E. DES TUBES		OW 38S	OW 76S	OW 65	OW 115/115S "S" (ÉTROITE)	OW 115/115S "W" (LARGE)	OW 170 "S" (ÉTROITE)	OW 170 "W" (LARGE)
[MM]	[POUC.]	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.
3,00	0.118	826 002 120	-	-	-	-	-	-
3,18	0.125	826 002 122	-	-	-	-	-	-
3,95	0.156	826 002 123	-	-	-	-	-	-
4,00	0.157	826 002 124	-	-	-	-	-	-
4,76	0.187	826 002 125	-	-	-	-	-	-
4,78	0.188	826 002 126	-	-	-	-	-	-
5,95	0.234	826 002 127	-	-	-	-	-	-
6,00	0.236	826 002 128	827 002 120	823 002 120	-	-	-	-
6,35	0.250	826 002 129	827 002 121	823 002 121	-	-	-	-
7,00	0.276	826 002 130	827 002 122	823 002 122	-	-	-	-
7,50	0.295	826 002 131	827 002 123	823 002 123	-	-	-	-
7,94	0.313	826 002 132	827 002 124	823 002 124	-	-	-	-
8,00	0.315	826 002 133	827 002 125	823 002 125	-	-	-	-
9,00	0.354	826 002 134	827 002 126	823 002 126	-	-	-	-
9,53	0.375	826 002 135	827 002 127	823 002 127	-	-	-	-
9,95	0.392	826 002 136	827 002 128	823 002 128	-	-	-	-
10,00	0.394	826 002 137	827 002 129	823 002 129	-	-	-	-
10,10	0.398	826 002 138	827 002 130	823 002 130	-	-	-	-
10,20	0.402	826 002 139	827 002 131	823 002 131	-	-	-	-
11,00	0.433	826 002 140	827 002 132	823 002 132	-	-	-	-
11,11	0.437	826 002 141	827 002 133	823 002 133	-	-	-	-
11,95	0.470	826 002 142	827 002 134	823 002 134	-	-	-	-
12,00	0.472	826 002 143	827 002 135	823 002 135	-	-	-	-
12,10	0.476	826 002 144	827 002 136	823 002 136	-	-	-	-
12,70	0.500	826 002 145	827 002 137	823 002 137	-	-	-	-
13,00	0.512	826 002 146	827 002 138	823 002 138	-	-	-	-
13,20	0.520	826 002 147	827 002 139	823 002 139	-	-	-	-
13,50	0.531	826 002 148	827 002 140	823 002 140	-	-	-	-
13,70	0.539	826 002 149	827 002 141	823 002 141	-	-	-	-
14,00	0.551	826 002 150	827 002 142	823 002 142	-	-	-	-
14,30	0.563	826 002 151	827 002 143	823 002 143	-	-	-	-
14,70	0.579	826 002 152	827 002 144	823 002 144	-	-	-	-
15,00	0.591	826 002 153	827 002 145	823 002 145	-	-	-	-
15,30	0.602	826 002 154	827 002 146	823 002 146	-	-	-	-
15,60	0.614	826 002 155	827 002 147	823 002 147	-	-	-	-
15,70	0.618	826 002 156	827 002 148	823 002 148	-	-	-	-
15,88	0.625	826 002 157	827 002 149	823 002 149	-	-	-	-
16,00	0.630	826 002 158	827 002 150	823 002 150	-	-	-	-
16,70	0.657	826 002 159	827 002 151	823 002 151	-	-	-	-
17,00	0.669	826 002 160	827 002 152	823 002 152	-	-	-	-
17,08	0.672	826 002 161	827 002 153	823 002 153	-	-	-	-
17,20	0.677	826 002 162	827 002 154	823 002 154	-	-	-	-

D.E. DES TUBES		OW 38S	OW 76S	OW 65	OW 115/115S "S" (ÉTROITE)	OW 115/115S "W" (LARGE)	OW 170 "S" (ÉTROITE)	OW 170 "W" (LARGE)
[MM]	[POUC.]	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.
17,30	0.681	826 002 163	827 002 155	823 002 155	-	-	-	-
18,00	0.709	826 002 164	827 002 156	823 002 156	-	-	-	-
19,00	0.748	826 002 165	827 002 157	823 002 157	-	-	-	-
19,05	0.750	826 002 166	827 002 158	823 002 158	-	-	-	-
19,50	0.768	826 002 167	827 002 159	823 002 159	-	-	-	-
20,00	0.787	826 002 168	827 002 160	823 002 160	824 002 120	824 002 320	-	-
21,00	0.827	826 002 169	827 002 161	823 002 161	824 002 121	824 002 321	-	-
21,30	0.839	826 002 170	827 002 162	823 002 162	824 002 122	824 002 322	-	-
21,70	0.854	826 002 171	827 002 163	823 002 163	824 002 123	824 002 323	-	-
22,00	0.866	826 002 172	827 002 164	823 002 164	824 002 124	824 002 324	-	-
22,22	0.875	826 002 173	827 002 165	823 002 165	824 002 125	824 002 325	-	-
22,23	0.875	826 002 174	827 002 166	823 002 166	824 002 126	824 002 326	-	-
22,55	0.888	826 002 175	827 002 167	823 002 167	824 002 127	824 002 327	-	-
23,00	0.906	826 002 176	827 002 168	823 002 168	824 002 128	824 002 328	-	-
24,00	0.945	826 002 177	827 002 169	823 002 169	824 002 129	824 002 329	-	-
24,13	0.950	826 002 178	827 002 170	823 002 170	824 002 130	824 002 330	-	-
25,00	0.984	826 002 179	827 002 171	823 002 171	824 002 131	824 002 331	-	-
25,25	0.994	826 002 180	827 002 172	823 002 172	824 002 132	824 002 332	-	-
25,40	1.000	826 002 181	827 002 173	823 002 173	824 002 133	824 002 333	-	-
26,00	1.024	826 002 182	827 002 174	823 002 174	824 002 134	824 002 334	-	-
26,70	1.051	826 002 183	827 002 175	823 002 175	824 002 135	824 002 335	-	-
26,90	1.059	826 002 184	827 002 176	823 002 176	824 002 136	824 002 336	-	-
27,00	1.063	826 002 185	827 002 177	823 002 177	824 002 137	824 002 337	-	-
27,20	1.071	826 002 186	827 002 178	823 002 178	824 002 138	824 002 338	-	-
28,00	1.102	826 002 187	827 002 179	823 002 179	824 002 139	824 002 339	-	-
29,00	1.142	826 002 188	827 002 180	823 002 180	824 002 140	824 002 340	-	-
30,00	1.181	826 002 189	827 002 181	823 002 181	824 002 141	824 002 341	-	-
30,53	1.202	826 002 190	827 002 182	823 002 182	824 002 142	824 002 342	-	-
31,75	1.250	826 002 191	827 002 183	823 002 183	824 002 143	824 002 343	-	-
31,80	1.252	826 002 192	827 002 184	823 002 184	824 002 144	824 002 344	-	-
32,00	1.260	826 002 193	827 002 185	823 002 185	824 002 145	824 002 345	-	-
33,00	1.299	826 002 194	827 002 186	823 002 186	824 002 146	824 002 346	-	-
33,40	1.315	826 002 195	827 002 187	823 002 187	824 002 147	824 002 347	-	-
33,70	1.327	826 002 196	827 002 188	823 002 188	824 002 148	824 002 348	-	-
34,00	1.339	826 002 197	827 002 189	823 002 189	824 002 149	824 002 349	-	-
35,00	1.378	826 002 198	827 002 190	823 002 190	824 002 150	824 002 350	-	-
36,00	1.417	826 002 199	827 002 191	823 002 191	824 002 151	824 002 351	-	-
38,00	1.496	826 002 200	827 002 192	823 002 192	824 002 152	824 002 352	-	-
38,10	1.500	826 002 201	827 002 193	823 002 193	824 002 153	824 002 353	-	-
40,00	1.575	-	827 002 194	823 002 194	824 002 154	824 002 354	-	-
41,00	1.614	-	827 002 195	823 002 195	824 002 155	824 002 355	-	-
42,00	1.654	-	827 002 196	823 002 196	824 002 156	824 002 356	-	-
42,16	1.660	-	827 002 197	823 002 197	824 002 157	824 002 357	-	-
42,30	1.665	-	827 002 198	823 002 198	824 002 158	824 002 358	-	-
42,40	1.669	-	827 002 199	823 002 199	824 002 159	824 002 359	-	-
42,70	1.681	-	827 002 200	823 002 200	824 002 160	824 002 360	-	-
43,00	1.693	-	827 002 201	823 002 201	824 002 161	824 002 361	-	-
43,20	1.701	-	827 002 202	823 002 202	824 002 162	824 002 362	-	-
44,00	1.732	-	827 002 203	823 002 203	824 002 163	824 002 363	-	-
44,45	1.750	-	827 002 204	823 002 204	824 002 164	824 002 364	-	-
44,50	1.752	-	827 002 205	823 002 205	824 002 165	824 002 365	-	-
45,00	1.772	-	827 002 206	823 002 206	824 002 166	824 002 366	-	-
45,80	1.803	-	827 002 207	823 002 207	824 002 167	824 002 367	-	-
48,00	1.890	-	827 002 208	823 002 208	824 002 168	824 002 368	-	-
48,26	1.900	-	827 002 209	823 002 209	824 002 169	824 002 369	-	-
48,30	1.902	-	827 002 210	823 002 210	824 002 170	824 002 370	-	-
48,60	1.913	-	827 002 211	823 002 211	824 002 171	824 002 371	-	-
50,00	1.969	-	827 002 212	823 002 212	824 002 172	824 002 372	825 002 120	825 002 320
50,80	2.000	-	827 002 213	823 002 213	824 002 173	824 002 373	825 002 121	825 002 321
51,00	2.008	-	827 002 214	823 002 214	824 002 174	824 002 374	825 002 122	825 002 322
52,00	2.047	-	827 002 215	823 002 215	824 002 175	824 002 375	825 002 123	825 002 323
53,00	2.087	-	827 002 216	823 002 216	824 002 176	824 002 376	825 002 124	825 002 324
54,00	2.126	-	827 002 217	823 002 217	824 002 177	824 002 377	825 002 125	825 002 325
57,00	2.244	-	827 002 218	823 002 218	824 002 178	824 002 378	825 002 126	825 002 326
60,00	2.363	-	827 002 219	823 002 219	824 002 179	824 002 379	825 002 127	825 002 327
60,10	2.366	-	827 002 220	823 002 220	824 002 180	824 002 380	825 002 128	825 002 328
60,30	2.374	-	827 002 221	823 002 221	824 002 181	824 002 381	825 002 129	825 002 329

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

D.E. DES TUBES		OW 38S	OW 76S	OW 65	OW 115/115S "S" (ÉTROITE)	OW 115/115S "W" (LARGE)	OW 170 "S" (ÉTROITE)	OW 170 "W" (LARGE)
[MM]	[POUC.]	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.	RÉF.
60,45	2.380	-	827 002 222	823 002 222	824 002 182	824 002 382	825 002 130	825 002 330
60,50	2.382	-	827 002 223	823 002 223	824 002 183	824 002 383	825 002 131	825 002 331
63,00	2.480	-	827 002 224	823 002 224	824 002 184	824 002 384	825 002 132	825 002 332
63,20	2.488	-	827 002 225	823 002 225	824 002 185	824 002 385	825 002 133	825 002 333
63,50	2.500	-	827 002 226	823 002 226	824 002 186	824 002 386	825 002 134	825 002 334
65,00	2.559	-	827 002 227	823 002 227	824 002 187	824 002 387	825 002 135	825 002 335
70,00	2.756	-	827 002 228	823 002 228	824 002 188	824 002 388	825 002 136	825 002 336
70,20	2.764	-	827 002 229	823 002 229	824 002 189	824 002 389	825 002 137	825 002 337
73,00	2.874	-	827 002 230	-	824 002 190	824 002 390	825 002 138	825 002 338
73,03	2.875	-	827 002 231	-	824 002 191	824 002 391	825 002 139	825 002 339
73,15	2.880	-	827 002 232	-	824 002 192	824 002 392	825 002 140	825 002 340
75,00	2.953	-	827 002 233	-	824 002 193	824 002 393	825 002 141	825 002 341
76,00	2.992	-	827 002 234	-	824 002 194	824 002 394	825 002 142	825 002 342
76,10	2.996	-	827 002 235	-	824 002 195	824 002 395	825 002 143	825 002 343
76,20	3.000	-	827 002 236	-	824 002 196	824 002 396	825 002 144	825 002 344
76,30	3.004	-	827 002 237	-	824 002 197	824 002 397	825 002 145	825 002 345
80,00	3.150	-	-	-	824 002 198	824 002 398	825 002 146	825 002 346
82,00	3.228	-	-	-	824 002 199	824 002 399	825 002 147	825 002 347
82,30	3.240	-	-	-	824 002 200	824 002 400	825 002 148	825 002 348
85,00	3.346	-	-	-	824 002 201	824 002 401	825 002 149	825 002 349
85,90	3.382	-	-	-	824 002 202	824 002 402	825 002 150	825 002 350
88,90	3.500	-	-	-	824 002 203	824 002 403	825 002 151	825 002 351
89,00	3.504	-	-	-	824 002 204	824 002 404	825 002 152	825 002 352
89,10	3.508	-	-	-	824 002 205	824 002 405	825 002 153	825 002 353
90,00	3.543	-	-	-	824 002 206	824 002 406	825 002 154	825 002 354
93,00	3.661	-	-	-	824 002 207	824 002 407	825 002 155	825 002 355
95,00	3.740	-	-	-	824 002 208	824 002 408	825 002 156	825 002 356
100,00	3.937	-	-	-	824 002 209	824 002 409	825 002 157	825 002 357
101,60	4.000	-	-	-	824 002 210	824 002 410	825 002 158	825 002 358
104,00	4.094	-	-	-	824 002 211	824 002 411	825 002 159	825 002 359
108,00	4.252	-	-	-	824 002 212	824 002 412	825 002 160	825 002 360
110,00	4.331	-	-	-	824 002 213	824 002 413	825 002 161	825 002 361
113,50	4.468	-	-	-	824 002 214	824 002 414	825 002 162	825 002 362
114,00	4.488	-	-	-	824 002 215	824 002 415	825 002 163	825 002 363
114,30	4.500	-	-	-	824 002 216	824 002 416	825 002 164	825 002 364
115,00	4.528	-	-	-	824 002 217	824 002 417	825 002 165	825 002 365
125,00	4.921	-	-	-	-	-	825 002 166	825 002 366
127,00	5.000	-	-	-	-	-	825 002 167	825 002 367
127,05	5.002	-	-	-	-	-	825 002 168	825 002 368
129,00	5.079	-	-	-	-	-	825 002 169	825 002 369
133,00	5.236	-	-	-	-	-	825 002 170	825 002 370
139,70	5.500	-	-	-	-	-	825 002 171	825 002 371
141,30	5.563	-	-	-	-	-	825 002 172	825 002 372
152,40	6.000	-	-	-	-	-	825 002 173	825 002 373
154,00	5.063	-	-	-	-	-	825 002 174	825 002 374
159,00	6.260	-	-	-	-	-	825 002 175	825 002 375
165,10	6.500	-	-	-	-	-	825 002 176	825 002 376
165,20	6.504	-	-	-	-	-	825 002 177	825 002 377
168,30	6.626	-	-	-	-	-	825 002 178	825 002 378
170,00	6.693	-	-	-	-	-	825 002 179	825 002 379

Ébauches de coquilles de serrage

Idéalement pour les applications spéciales.
Coquilles de serrage complètement fermés à aléser soi-même aux plages de diamètres spécifiques au client.

Ébauches de coquilles de serrage

ARTICLE	RÉF.		KG
Ébauche de coquilles de serrage pour OW 38S, 2 pcs.	**826 002 210**		0,066
Ébauche de coquilles de serrage pour OW 76S, 2 pcs.	**827 002 241**		0,280
Ébauche de coquilles de serrage pour OW 115/115S "S" (étroite), 2 pcs.	**824 002 220**		0,590
Ébauche de coquilles de serrage pour OW 115/115S "W" (large), 2 pcs.	**824 002 420**		1,445
Ébauche de coquilles de serrage pour OW 65, 2 pcs.	**823 002 230**		0,256
Ébauche de coquilles de serrage pour OW 170 "S" (étroite), 2 pcs.	**825 002 185**		1,010
Ébauche de coquilles de serrage pour OW 170 "W" (large), 2 pcs.	**825 002 385**		1,000

Boîtes pour coquilles de serrage

Tous les coquilles de serrage sont livrés par paire dans une gaine en matière plastique. En cas de perte de l'emballage original, celui-ci peut être commandé comme remplacement.

Boîtes pour coquilles de serrage

ARTICLE	RÉF.		KG
Boîtes pour coquilles de serrage OW 38S	**826 002 010**		0,019
Boîtes pour coquilles de serrage OW 76S/OW 65	**827 002 010**		0,065
Boîtes pour coquilles de serrage OW 115 "S" (étroite)	**824 002 010**		0,101
Boîtes pour coquilles de serrage OW 115 "W" (large)	**824 002 011**		0,129

Coquilles alvéolées pour pièces de forme

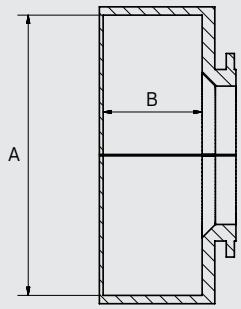
Coquilles de serrage pour le soudage de pièces de forme (par ex. brides, collerettes et raccords vissés pour l'industrie alimentaire).

1 jeu de coquilles alvéolées est composé de 2 demi-coquilles.

Les dimensions des différentes coquilles alvéolées :

Coquille alvéolée pour pièces de forme

ORBIWELD		DIMENSION "A"(Ø)	DIMENSION "B"
38S	[mm]	85,0	30,0
	[pouces]	3.346	1.181
65	[mm]	125,0	30,0
	[pouces]	4.921	1.181
76S	[mm]	130,0	35,0
	[pouces]	5.118	1.378
115/115S	[mm]	179,0	39,0
	[pouces]	7.047	1.535
170	[mm]	214,0	44,0
	[pouces]	8.425	1.732



ARTICLE	RÉF.		KG
Coquille alvéolée pour pièces de forme pour OW 38S	**826 050 010**		0,146
Coquille alvéolée pour pièces de forme pour OW 76S	**827 050 007**		0,266
Coquille alvéolée pour pièces de forme pour OW 65	**823 050 010**		0,612
Coquille alvéolée pour pièces de forme pour OW 115 et OW 115S	**824 050 003**		0,660
Coquille alvéolée pour pièces de forme pour OW 170	**825 050 002**		0,852

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Coquilles de serrage en T

Coquilles de serrage en T

Coquilles de serrage avec possibilité de positionner le tube extrudé et le tube à souder.

Chaque application et dimension nécessite :
- 1 jeu de coquilles de serrage en T
- 1 jeu d'adaptateurs d'électrodes (doit être commandé séparément, voir page 39)
- 1 jeu de coquilles de serrage standard (doit être commandé séparément, voir à partir de la page 34)

Lors de la commande, prière de nous demander le questionnaire correspondant et de nous le renvoyer avec les côtes renseignées sur un plan.

Coquilles de serrage spéciales pour autres têtes de soudage orbital sur demande.
Unité de centrage avec dispositif de façonnage simultané sur demande.

ARTICLE	D.E. DES TUBES MAX. [MM]	D.E. DES TUBES MAX. [POUCES]	RÉF.		KG
Coquilles de serrage en T pour OW 38S	25,0	0.984	**826 050 038**		
Coquilles de serrage en T pour OW 76S	48,0	1.890	**827 050 005**		0,720
Coquilles de serrage en T pour OW 115/115S	85,0	3.346	**824 050 004**		1,825
Coquilles de serrage en T pour OW 170	144,0	5.669	**825 050 003**		3,700

Coquille pour soudage en angle
(Coquille de base/Flasque de recouvrement)

Coquilles pour soudage en angle

Pour le soudage de coudes standards sans partie droit sur tube.
L'utilisation de cette coquilles sur un côté de la tête de soudage (droit ou gauche) permet simplement de garantir la protection gazeuse autour du coude, il n' y a pas de serrage et le coude doit donc être pointé au préalable.

Dispositif composé de :
- 2 demi-coquilles de base, indépendamment du diamètre de tube
- 2 demi-flasques, adapté au diamètre du tube*

Coquille de base/Flasque de recouvrement
Les demi-flasques sont inséres dans la coquille de base et peuvent être tournés de sorte que toute orientation du coude hors de la tête de soudage soit possible. Le tube à souder du côté opposé de la tête de soudage est tenu par des demi-coquilles de serrage standard (les jeux de coquilles de serrage standards ne sont pas compris dans la livraison).

Flasque de coudes pour OW 38S
Avec la tête de soudage OW 38S, les demi-disques spécialement fabriqués pour le client (2 moitiés) sont directement insérés dans la tête sans coquille de base, une coquille de base n'est de ce fait pas nécessaire.

Veuillez fournir lors de la commande :
- le diamètre extèrieur du tube et le rayon intérieur du coude.
- **le plan du coude ou un échantillon type – vous pouvez nous demander au préalable un plan type pour coude.** Nous contrôlons ensuite si un adaptateur d'électrode doit être utilisé le cas échéant.

ARTICLE	RÉF.		KG
Flasque de coudes OW 38S complet*	**826 050 031**		0,017
Coquille de base pour flasque de coudes pour OW 76S	**827 002 018**		0,150
Flasque de recouvrement pour insert de coude pour OW 76S	**827 050 021**		0,030
Coquille de base pour flasque de coudes pour OW 65	**823 050 029**		0,089
Flasque de recouvrement pour insert de coude pour OW 65*	**823 050 030**		0,028
Coquille de base pour flasque de coudes pour OW 115 et OW 115S	**824 050 006**		0,150
Flasque de recouvrement pour insert de coude pour OW 115S*	**828 050 016**		0,054
Flasque de recouvrement pour insert de coude pour OW 115*	**824 050 020**		0,050
Coquille de base pour flasque de coudes pour OW 170	**825 050 005**		0,250
Flasque de recouvrement pour insert de coude pour OW 170*	**825 050 020**		0,045

* Veuillez fournir lors de la commande le plan du coude ou un échantillon type.

Adaptateur d'électrodes

Adaptateur robuste en laiton pour le déport latéral de l'électrode en tungstène. Peut être commandé en kit ou par pièce. Veuillez tenir compte que l'utilisation d'un adaptateur d'électrode réduit le diamètre de tube maximal pouvant être soudé.

Les jeux complets se composent comme suit :
- Support d'inclinaison
- A chaque fois 1 bras d'inclinaison 15°, 30°, 45° et 90°

UTILISABLE JUSQU'À DIAMÈTRE MAX. DES TUBES	[MM]	[POUCES]
OW 38S	25,0	0.984
OW 76S	48,0	1.890
OW 65	43,5	1.713
OW 115 / OW 115S	85,0	3.346
OW 170	144,0	5.669

JEUX COMPLETS D'ADAPTATEURS D'ÉLECTRODES	RÉF.		KG
Adaptateur d'électrodes pour OW 38S, set	**826 050 034**		0,033
Adaptateur d'électrodes pour OW 76S, set	**827 050 027**		0,089
Adaptateur d'électrodes pour OW 65, set	**823 050 028**		0,045
Adaptateur d'électrodes pour OW 115 et OW 115S, set	**824 050 021**		0,064
Adaptateur d'électrodes pour OW 170, set	**825 050 022**		0,094
PIÈCES DÉTACHÉES POUR OW 38S			
Support d'inclinaison pour adaptateur d'électrodes OW 38S	**826 004 003**		0,013
Bras d'inclinaison 10 mm/0.394", 15° pour adaptateur d'électrodes OW 38S	**823 004 008**		0,003
Bras d'inclinaison 10 mm/0.394", 30° pour adaptateur d'électrodes OW 38S	**823 004 009**		0,003
Bras d'inclinaison 10 mm/0.394", 45° pour adaptateur d'électrodes OW 38S	**823 004 010**		0,003
PIÈCES DÉTACHÉES POUR OW 76S			
Support d'inclinaison pour adaptateur d'électrodes OW 76S	**827 004 003**		0,024
Bras d'inclinaison 15 mm/0.591", 15°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 76S	**823 004 002**		0,005
Bras d'inclinaison 15 mm/0.591", 30°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 76S	**823 004 003**		0,005
Bras d'inclinaison 15 mm/0.591", 45°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 76S	**823 004 004**		0,005
PIÈCES DÉTACHÉES POUR OW 65			
Support d'inclinaison pour adaptateur d'électrodes OW 65	**823 004 011**		0,018
Bras d'inclinaison 15 mm/0.591", 15°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 65	**823 004 002**		0,005
Bras d'inclinaison 15 mm/0.591", 30°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 65	**823 004 003**		0,005
Bras d'inclinaison 15 mm/0.591", 45°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 65	**823 004 004**		0,005
PIÈCES DÉTACHÉES POUR OW 115 ET OW 115S			
Support d'inclinaison pour adaptateur d'électrodes OW 115 et OW 115S	**824 004 004**		0,037
Bras d'inclinaison 25 mm/0.984", 15°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 115/115S	**823 004 006**		0,009
Bras d'inclinaison 25 mm/0.984", 30°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 115/115S	**823 004 005**		0,009
Bras d'inclinaison 25 mm/0.984", 45°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 115/115S	**823 004 007**		0,009
PIÈCES DÉTACHÉES POUR OW 170			
Support d'inclinaison pour adaptateur d'électrodes OW 170	**825 004 001**		0,067
Bras d'inclinaison 25 mm/0.984", 15°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 170	**823 004 006**		0,009
Bras d'inclinaison 25 mm/0.984", 30°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 170	**823 004 005**		0,009
Bras d'inclinaison 25 mm/0.984", 45°/90° pour adaptateur d'électrodes OW 170	**823 004 007**		0,009
ADAPTATEUR D'ÉLECTRODES POUR LA SOUDURE DE FACE*			
Adaptateur d'électrodes OW 38S soudure de face, set	**826 050 036**		0,045
Adaptateur d'électrodes OW 76S soudure de face, set	**827 050 038**		0,045
Adaptateur d'électrodes OW 65 soudure de face, set	**823 050 034**		0,045
Adaptateur d'électrodes OW 115 soudure de face, set	**824 050 022**		0,070
ADAPTATEUR D'ÉLECTRODESPOUR LA SOUDURE INTÉRIEUR*			
Adaptateur d'électrodes OW 38S soudure intérieur, set	**826 050 037**		0,071
Adaptateur d'électrodes OW 76S soudure intérieur, set	**827 050 039**		0,071
Adaptateur d'électrodes OW 115 soudure intérieur, set	**824 050 023**		0,193
Adaptateur d'électrodes OW 170 soudure intérieur, set	**825 050 026**		

* Autres adapteur d'électrodes sur demande.

Adaptateur d'électrodes pour OW 38S, OW 76S

Adaptateur d'électrodes pour OW 170

Adapteur d'électrodes pour la soudure de face (sans rotor)

Adapteur d'électrodes pour la soudure intérieur (sans rotor)

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Supports de table

Supports de table

Supports de table pratiques et solides en aluminium (anodisé).
Le support permet un positionnement et un maintien confortables et sûres des têtes de soudage orbital ORBIWELD.

Le support se monte de manière rapide et simple sur le plan de travail à l'aide des vis de serrage intégrées. La tête de soudage peut ainsi être fixée solidement dans le support pour une utilisation stationnaire – également idéal pour une pause de courte durée de la tête de soudage entre deux opérations de soudage.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	SUPPORTS DE TABLE
Dimensions (Lxlxh)	180 x 140 x 185 mm 7.1" x 5.5" x 7.3"
Largeur de serrage (de l'arrête inférieure de la table jusqu'au serre-joint déployé au maximum)	max.65 mm / 2.56"

ARTICLE	RÉF.		KG
Support de table pour OW 38S, OW 76S	**826 030 006**		1,250
Support de table pour OW 65, OW 115, OW 115S, OW 170	**823 030 006**		1,070

Autres accessoires

- Affûteuses d'électrodes ESG, voir page 75
- Oxygénomètre ORBmax, voir page 79
- Set d'inertage ORBIPURGE, voir page 82
- Rallonges de faisceaux, voir page 82
- Électrodes en tungstène WS2, voir page 83

Service après-vente et de maintenance

Nous ne tenons pas seulement compte de vos besoins avant achat. Après l'achat également, vous pouvez vous en remettre entièrement à nous.

Nos produits sont extrêmement robustes et fiables.
Afin de préserver les performances à long terme, vous devriez respecter les intervalles réguliers de service après-vente et de maintenance recommandés.

Tous les travaux de service après-vente et de maintenance sont effectués avec grand soin par des collaborateurs qualifiés et motivés. Ils analysent la situation afin de trouver la meilleure solution à long terme.

Nous proposons un service après-vente compétent via des filiales ainsi que via notre réseau mondial de partenaires autorisés. Ceux-ci sont soigneusement sélectionnés et sont régulièrement formés par nos experts, afin de toujours rester à jour en ce qui concerne les produits et les technologies.

Pourquoi la maintenance ?

"Mieux vaut prévenir que guérir"

De préférence, n'attendez pas que votre machine rende l'âme en raison d'un manque d'entretien ou de maintenance !
De petites causes peuvent souvent avoir de grands effets et des pannes ou dérangements auraient pu être évités avec un contrôle et une maintenance effectués à temps.

Quand avez-vous fait faire la maintenance de votre/vos machine(s) pour la dernière fois ? De préférence, convenez directement d'un rendez-vous :

+33 3 61 47 40 45

contact@sarl-plastipro.fr

Ne pas oublier : Compléter le formulaire de service !Le formulaire de service peut être téléchargé depuis :
www.sarl-plastipro.fr/doc/Form-PlastiPro-SAV.pdf

Nos prestations :

- Réparations, échange
- Devis
- Maintenance proactive
- Formation de service pour les clients
- Machines de location à des conditions spéciales pour la durée d'une réparation
- Service d'enlèvement pour les machines
- Contrôle visuel et de fonctionnement
- Constatation et mesure de paramètres techniques
- Entretien avec le client à propos du résultat de la maintenance
- Contrôle de fonctionnement des composants système
- Travaux de nettoyage et d'entretien
- Remplacement de pièces d'usure définies ainsi que de composants défectueux
- Exécution de modifications dans la mesure où cela sert à l'amélioration technique de l'appareil
- Alignement et travaux de réglage nécessaires, calibrage et nouvelle réception inclus

Vos avantages :

- Service après-vente directement du fabricant ou du partenaire autorisé
- Durées d'arrêt réduites
- Fonctionnement à long terme de vos machines et installations
- Sécurisation de la disponibilité
- La détection précoce de l'usure permet d'économiser des réparations coûteuses évitables
- Diminution de la tendance aux pannes
- Maintient de la valeur de vos machines et installations
- Des maintenances régulières assurent un fonctionnement sûr de la machine – même après des années
- Décharge des employés interne de maintenance

HX 16P, HX 22P

Têtes de soudage orbital fermées

La série HX pour systèmes de refroidissement compacts pose de nouveaux jalons ! "HX" représente "Heat Exchanger" (échangeur de chaleur) et le soudage de coudes préassemblés dans des faisceaux tubulaires étroits d'échangeurs de chaleur pour former un serpentin. Pour cette application, il n'existe aucune autre solution d'efficacité comparable à l'échelle mondiale !

Toutes les têtes de soudage orbital fermées ou têtes de soudage ouvertes du marché requièrent beaucoup d'espace pour leur positionnement entre les tubes individuels d'un faisceau tubulaire.

La HX, très élaborée, se distingue sur plusieurs points dans les domaines de l'économie et de l'efficacité par rapport aux modèles courants :

Les sorties des tubes de échangeur de chaleur peut être complètement équipée de coudes avant la mise en place et soudée dans n'importe quel ordre. Pour les têtes orbitales conventionnelles, le principe suivant s'applique: enficher le coude, souder, enficher le coude, ... en commençant toujours du centre de la plaque vers l'extérieur. Si le contrôle qualité détermine ensuite une mauvaise soudure, dans le cas le plus défavorable (défaut au centre du faisceau), tous les coudes doivent être démontés et de nouveau soudés en raison de la mauvaise accessibilité. Avec la tête HX, il suffit de remplacer le coude concerné. Cet avantage constructif fait de plus du système Orbitalum l'outil idéal pour effectuer des réparations à un coût imbattable.

À la différence des têtes ouvertes, lesquelles sont en outre dotées d'un ensemble de flexibles peu maniable ; dans la tête HX tous les raccords pour l'électricité, le gaz, le liquide de refroidissement sont déjà intégrés.

Tous les générateurs de soudage orbital d'Orbitalum identifient automatiquement la tête avec ses caractéristiques de sorte que l'opérateur n'a plus qu'à ouvrir le programme d'assemblage prédéfini et démarrer le processus d'assemblage.

Traditionnellement, les échangeurs de chaleur complexes étaient fabriqués en cuivre pour les systèmes de refroidissement – et brasé avec les coudes des tubes. Les prix élevés du cuivre ont poussé les fabricants à modifier leur production pour passer à l'acier inoxydable. Seul le procédé de soudage à gaz inerte-tungstène (TIG) combiné avec le soudage orbital mécanisé permet l'assemblage économique, fiable et de haute qualité de l'acier inoxydable.

AUTRES CARACTÉRISTIQUES :

- Serrage pneumatique pour un montage simple sur le coude
- Facteur de marche élevé grâce au carter du rotor refroidis par liquide
- Positions de soudage horizontales, verticales et inclinées possibles
- Conception très robuste et design ergonomique
- Montage simple et rapide sur le tube
- La tête de soudage auto-stabilisée grâce à une fixation brevetée du piston fait économiser jusqu'à 80% du temps de préparation
- Butée extérieure pour le réglage de la position de l'électrode

HX 16P

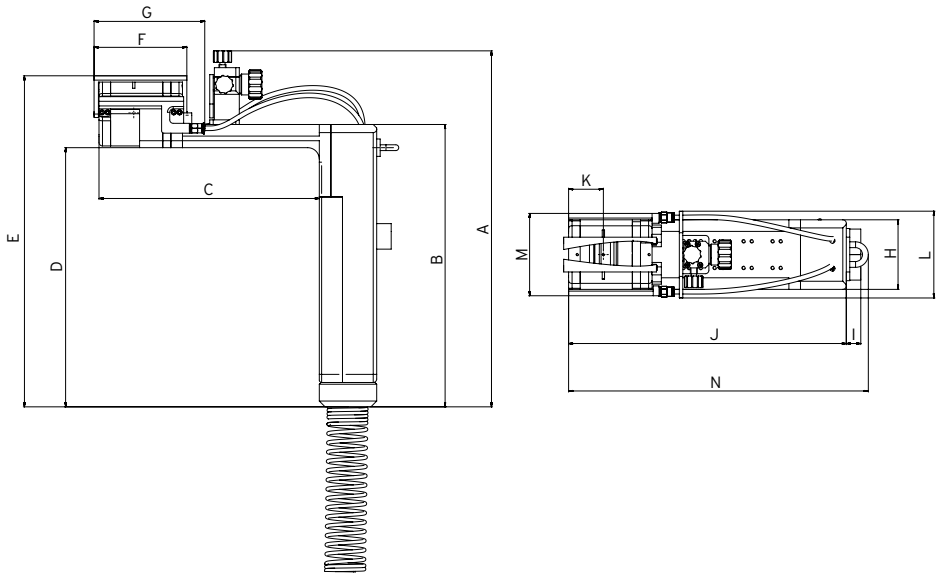
HX 22P

Boite pneumatique

DOMAINE D'UTILISATION	HX 16P	HX 22P
Référence	848 000 010	846 000 010
D.E. des tubes, min.- max.*	15,0 - 16,8 mm 0.591" - 0.661"	18,0 - 22,0 mm 0.709" - 0.866"
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	**HX 16P**	**HX 22P**
Diamètre de l'électrode	1,6 mm 0.063"	1,6 mm 0.063"
Poids de la machine avec faisceau de soudage	5,9 kg 13.0 lbs	5,9 kg 13.0 lbs
Longueur du faisceau de soudage	7,5 m 24.6 ft	7,5 m 24.6 ft
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	**BOITE PNEUMATIQUE**	
Entrée du gaz	Argon	
Pression d'entrée recommandée	8 bar/116PSI	
CONTENU DE LA LIVRAISON		
Comprenant :	• 1 Tête de soudage orbital HX 16P ou HX 22P • 1 Coffret de transport • 1 Boite pneumatique • 1 Tuyau d'alimentation (3 m/9.84 ft) pour box pneumatique • 1 Paire de supports pivotant pour tubes jusqu'à D.E. 16,80 mm (0.661") • 1 Butée extérieure • 1 Kit de réglage de butée extérieure • 1 Jeu d'outils • 1 Mode d'emploi et catalogue des pièces de rechange	
Accessoire approprié (disponible en option) :	• Coquilles de serrage • Détendeur "Argon" • Cable de masse • Électrodes en tungstène WS2 • Affûteuses d'électrodes ESG	

DIMENSIONS	HX 16P		HX 22P	
	[mm]	[pouc.]	[mm]	[pouc.]
Dimension "**A**"	307,00	12.087	305,50	12.028
Dimension "**B**"	243,50	9.587	242,00	9.528
Dimension "**C**"	190,00	7.480	190,00	7.480
Dimension "**D**"	223,50	8.799	223,50	8.799
Dimension "**E**"	285,50	11.240	285,50	11.240
Dimension "**F**"	80,00	3.150	80,00	3.150
Dimension "**G**"	95,45	3.758	97,30	3.831
Dimension "**H**"	60,00	2.362	60,00	2.362
Dimension "**I**"	12,50	0.492	12,50	0.492
Dimension "**J**"	239,50	9.429	239,50	9.429
Dimension "**K**"	30,00	1.181	30,00	1.181
Dimension "**L**"	74,85	2.947	74,85	2.947
Dimension "**M**"	71,00	2.795	77,00	3.031
Dimension "**N**"	258,50	10.177	258,80	10.189

* Autres dimensions sur demande



Les caractéristiques techniques sont données à titre indicatif. Elles ne constituent en aucun cas une quelconque garantie.
Sous réserve de modifications.

Têtes de soudage orbital fermées

HX 16P, HX 22P

Caractéristiques, domaine d'utilisation, caractéristiques techniques et contenu de la livraison, voir page 43.

Les accessoires suivants sont absolument nécessaires pour l'utilisation des têtes de soudage orbital HX et doivent être commandés séparément :

- Coquilles de serrage, voir page 46
- Cable de masse, voir page 82
- Détendeur "Argon", voir page 46

ARTICLE	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG*	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
Tête de soudage orbital HX 16P	**848 000 010**		5,900	16,600
Tête de soudage orbital HX 22P	**846 000 010**		5,900	16,600

* Poids de la machine avec faisceau de soudage

HX 16P

HX 22P

Accessoires appropriés (disponibles en option) :

- Coquilles de serrage, voir page 46
- Détendeur "Argon", voir page 46
- Cable de masse, voir page 82
- Électrodes en tungstène WS2, voir page 83
- Affûteuses d'électrodes ESG, voir page 75

Boite pneumatique
(compris dans la livraison des têtes HX)

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Accessoires pour HX

Coquilles de serrage

Coquilles de serrage

En acier inoxydable.
2 coquilles de serrage sont requises pour chaque diamètre de tube.

ARTICLE	D.E. DES TUBES [MM]	D.E. DES TUBES [POUCES]	POUR HX 16P			POUR HX 22P		
			RÉF.		KG	RÉF.		KG
Coquilles de serrage	12,70	0.500	**848 002 301**		0,006	**-**		-
Coquilles de serrage	13,30	0.542	**848 002 302**		0,006	**-**		-
Coquilles de serrage	15,00	0.591	**848 002 303**		0,005	**-**		-
Coquilles de serrage	15,50	0.610	**848 002 304**		0,004	**-**		-
Coquilles de serrage	15,75	0.620	**848 002 305**		0,004	**-**		-
Coquilles de serrage	15,80	0.622	**848 002 313**		0,003	**-**		-
Coquilles de serrage	15,88	0.625	**848 002 306**		0,002	**-**		-
Coquilles de serrage	16,00	0.630	**848 002 307**		0,002	**-**		-
Coquilles de serrage	16,20	0.638	**848 002 308**		0,002	**-**		-
Coquilles de serrage	16,30	0.642	**848 002 309**		0,002	**-**		-
Coquilles de serrage	16,50	0.650	**848 002 310**		0,002	**-**		-
Coquilles de serrage	16,60	0.654	**848 002 311**		0,002	**-**		-
Coquilles de serrage	16,80	0.661	**848 002 314**		0,002	**-**		-
Coquilles de serrage	18,00	0.709	**-**		-	**846 002 201**		0,010
Coquilles de serrage	19,05	0.750	**-**		-	**846 002 202**		0,009
Coquilles de serrage	20,00	0.787	**-**		-	**846 002 203**		0,008
Coquilles de serrage	22,00	0.866	**-**		-	**846 002 204**		0,006
Coquilles de serrage	22,22	0.875	**-**		-	**846 002 205**		0,005

Détendeur "Argon"

Détendeur "Argon"

Détendeur "Argon" réglable pour bridage pneumatique de la HX 16P et HX 22P.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	DÉTENDEUR "ARGON"
Pression d'entrée max.	230 bar
Pression de sortie	0 - 10 bar
Raccord de bouteille	W21,8x1/14"
Raccord de tuyau	G 1/4"

ARTICLE	RÉF.		KG
Détendeur "Argon"	**888 000 006**		1,428

Autres accessoires

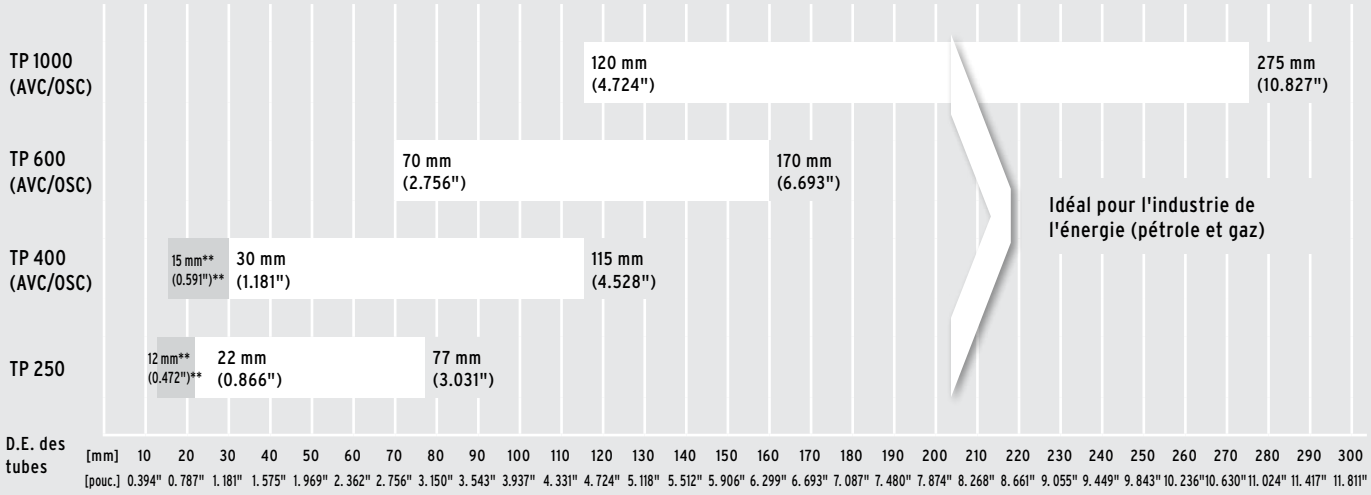
- Affûteuses d'électrodes ESG, voir page 75
- Oxygénomètre ORBmax, voir page 79
- Électrodes en tungstène WS2, voir page 83

Têtes de soudage orbital ouvertes

Sommaire des têtes de soudage orbital ouvertes

MODÈLE		TP 250	TP 250	TP 400	TP 400	TP 400	TP 600	TP 600	TP 600	TP 1000	TP 1000	TP 1000
AVEC FIL FROID (KD) :			KD 4		KD3-100	KD3-100		KD3-100	KD3-100		KD3-100	KD3-100
AVEC RÉGLAGE DE TENSION D'ARC (AVC) ET OSCILLATION (OSC) :						AVC/OSC			AVC/OSC			AVC/OSC
RÉFÉRENCE		811 000 001	811 000 005	812 000 001	812 000 006	812 000 002	813 000 001	813 000 005	813 000 002	814 000 001	814 000 005	814 000 002
DOMAINE D'UTILISATION	[mm]	(12)** 22 - 77		(15)** 30 - 115			70 - 170			120 - 275		
	[pouces]	(0.472)** 0.866 - 3.031		(0.591)** 1.181 - 4.528			2.756 - 6.693			4.724 - 10.827		
LONGUEUR D'ÉLECTRODES	[mm]	18 - 32		30 - 55			30 - 55			30 - 55		
	[pouces]	0.709 - 1.260		1.181 - 2.165			1.181 - 2.165			1.181 - 2.165		
DIAMÈTRE DE FIL*	[mm]	0,8*		0,8*			0,8*			0,8*		
	[pouces]	0.031*		0.031*			0.031*			0.031*		

* Diamètre de fil 1,0 mm (0.039") est disponible séparément.

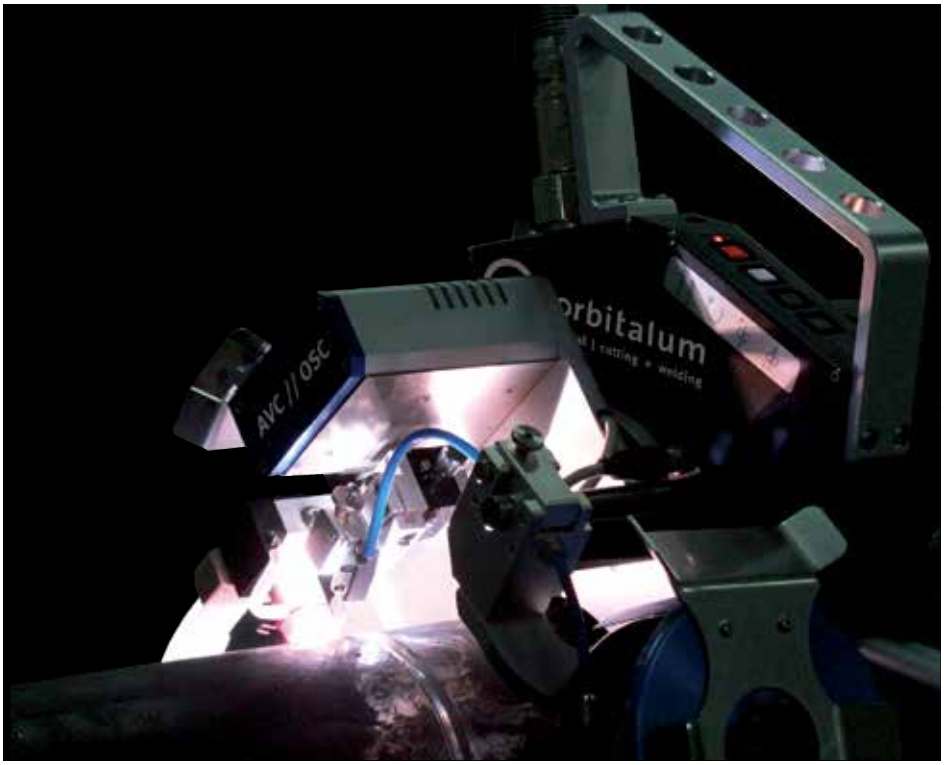


** avec accessoires

ORBIWELD TP

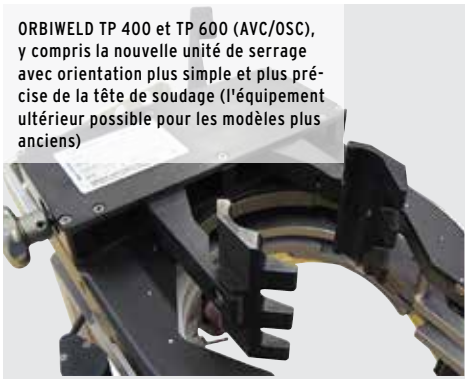
Têtes de soudage orbital ouvertes

La série ORBIWELD TP est unique par sa conception et sa fonctionnalité : Le moteur d'entraînement est entièrement intégré au carter de la tête afin d'obtenir une structure extrêmement compacte.



TP 400 AVC/OSC

TP 600 avec KD3-100



ORBIWELD TP 400 et TP 600 (AVC/OSC), y compris la nouvelle unité de serrage avec orientation plus simple et plus précise de la tête de soudage (l'équipement ultérieur possible pour les modèles plus anciens)

CARACTÉRISTIQUES :

- Structure compacte sans parties saillantes encombrante
- Avec ou sans dévidoir de fil froid intégrable
- L'équipement ultérieur possible de dévidoir de fil froid pour tous les modèles TP
- Les variantes de têtes KD3 intègrent un dévidoir dont la bobine évite une torsion du fil perturbante pendant le soudage TIG avec fil froid
- Le système guide-fil peut être ajustée précisément aussi bien verticalement qu'horizontalement
- Système guide-fil ajustable verticalement et horizontalement de manière précise
- Système d'arc ouvert
- Mécanisme de serrage réglable sans palier
- La torche TIG refroidie par liquide est orientable dans toutes les directions ce qui permet la réalisation de soudures d'angle ou de courtes extrusions de tube
- La torche TIG est fixée sur un chariot de réglage pour un réglage fin et précis de la position de l'électrode même pendant le processus de soudage
- Ajustement simple sans outil de l'unité de serrage au diamètre de tube
- Les têtes ORBIWELD TP 250 et TP 1000 sont équipées de série de mors de serrage en acier carbon qui assurent un maintien optimal à la surface des tubes (très bonnes caractéristiques de préhension). Pour les ORBIWELD TP 400 et TP 600, le serrage du tube se fait à l'aide de mâchoires de serrage en acier à outils trempé. En plus d'une force de serrage plus élevée, ce nouveau système de serrage offre un alignement encore plus simple et plus précis de la tête de soudage sur le tube. Les mâchoires de serrage pour applications sur l'acier inoxydable sont disponibles en option. La nouvelle unité de serrage est disponible en option pour les modèles TP 400 et TP 600 plus anciens
- Les têtes TP sont faciles à centrer sur les tubes et sont alors fixées solidement à l'aide d'un levier de serrage
- Les commandes sont directement intégrées au carter de la pince, si bien qu'aucune télécommande supplémentaire n'est nécessaire
-

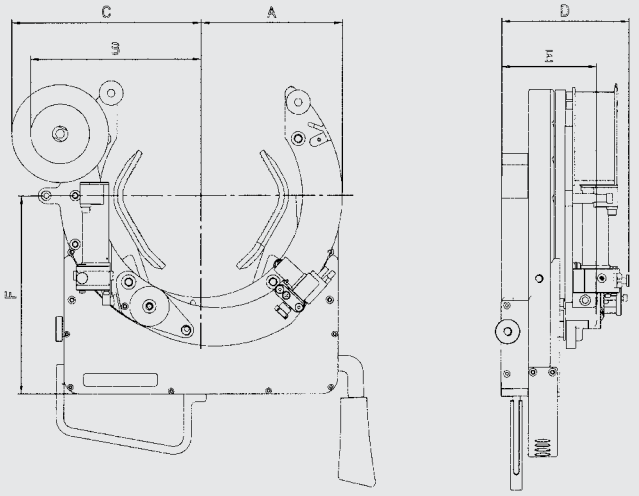
CARACTÉRISTIQUES SUPPLÉMENTAIRE TP AVC/OSC :

- Avec oscillation (OSC) et réglage de tension d'arc (AVC) – uniquement avec le générateur ORBIMAT 300 CA AVC/OSC
- La longueur de l'arc est maintenue mécaniquement à une distance constante ; pour les versions AVC/OSC, le maintien d'un écartement constant se fait automatiquement
- Utilisable pour tubes à paroi épaisse (soudage en plusieurs passes)
- Possibilité de déplacement motorisé de la torche TIG à travers la totalité de la plage de diamètres nominaux de sorte qu'aucun préréglage de base supplémentaire ne soit nécessaire en cas de modification du diamètre de tube
- Trajet de balayage max. de la torche : 20 mm (0.787")
- Complète avec dévidoir de fil froid directement montée sur la tête de soudage avec support de bobine standard de fil diamètre 100 mm/1 kg (3.937"/2.2 lbs)

MODÈLE		TP 250	TP 250	TP 400	TP 400	TP 400	TP 600	TP 600	TP 600	TP 1000	TP 1000	TP 1000
avec fil froid (KD) :			KD4		KD3-100	KD3-100		KD3-100	KD3-100		KD3-100	KD3-100
avec régulation électronique de tension d'arc (AVC) et oscillation (OSC) :						AVC/OSC			AVC/OSC			AVC/OSC
Réf.		811 000 001	811 000 005	812 000 001	812 000 006	812 000 002	813 000 001	813 000 005	813 000 002	814 000 001	814 000 005	814 000 002
Domaine d'utilisation	[mm]	(12)*/22 - 77	(12)*/22 - 77	(15)*/30 - 115	(15)*/30 - 115	(15)*/30 - 115	70 - 170	70 - 170	70 - 170	120 - 275	120 - 275	120 - 275
	[pouc.]	(0.472)*/ 0.866 - 3.031	(0.472)*/ 0.866 - 3.031	(0.591)*/ 1.181 - 4.528	(0.591)*/ 1.181 - 4.528	(0.591)*/ 1.181 - 4.528	2.756 - 6.693	2.756 - 6.693	2.756 - 6.693	4.724 - 10.827	4.724 - 10.827	4.724 - 10.827
Longueur d'électrodes	[mm]	18 - 32	18 - 32	30 - 55	30 - 55	30 - 55	30 - 55	30 - 55	30 - 55	30 - 55	30 - 55	30 - 55
	[pouc.]	0.709 - 1.260	0.709 - 1.260	1.181 - 2.165	1.181 - 2.165	1.181 - 2.165	1.181 - 2.165	1.181 - 2.165	1.181 - 2.165	1.181 - 2.165	1.181 - 2.165	1.181 - 2.165
Diamètre de fil*	[mm]	0,8/ 1,0**	0,8/ 1,0**	0,8/ 1,0**	0,8/ 1,0**	0,8/ 1,0**	0,8/ 1,0**	0,8/ 1,0**	0,8/ 1,0**	0,8/ 1,0**	0,8/ 1,0**	0,8/ 1,0**
	[pouc.]	0.031/ 0.039**	0.031/ 0.039**	0.031/ 0.039**	0.031/ 0.039**	0.031/ 0.039**	0.031/ 0.039**	0.031/ 0.039**	0.031/ 0.039**	0.031/ 0.039**	0.031/ 0.039**	0.031/ 0.039**
Poids de la machine avec faisceau de soudage	[kg]	7,0	8,9	11,0	12,5	15,2	13,7	15,2	18,9	22,5	24,0	28,7
	[lbs]	15.4	19.6	24.3	27.6	33.5	30.2	33.5	41.7	49.6	52.9	63.3
Longueur du faisceau de soudage	[m]	7,5	7,5	7,5	7,5	7,5	7,5	7,5	7,5	7,5	7,5	7,5
	[ft]	24.6	24.6	24.6	24.6	24.6	24.6	24.6	24.6	24.6	24.6	24.6
Dimension "**A**" :	[mm]	86,00	86,00	108,00	108,00	150,00	147,00	147,00	185,00	215,00	215,00	245,00
	[pouc.]	3.386	3.386	4.252	4.252	5.906	5.787	5.787	7.283	8.465	8.465	9.646
Dimension "**B**" sans dévidoir de fil froid KD :	[mm]	86,00	86,00	108,00	-	-	147,00	-	-	215,00	-	-
	[pouc.]	3.386	3.386	4.252	-	-	5.787	-	-	8.465	-	-
Dimension "**C**" : avec dévidoir de fil froid KD :	[mm]	-	-	-	180,00	175,00	-	196,00	215,00	-	237,00	274,00
	[pouc.]	-	-	-	7.087	6.890	-	7.717	8.465	-	9.331	10.787
Dimension "**D**" :	[mm]	85,00	85,00	120,00	182,00	182,00	140,00	140,00	186,00	170,00	170,00	206,00
	[pouc.]	3.346	3.346	4.724	7.165	7.165	5.512	5.512	7.323	6.693	6.693	8.110
Dimension "**E**" :	[mm]	74,00	74,00	90,00	165,00	165,00	97,00	97,00	172,00	146,00	146,00	191,00
	[pouc.]	2.913	2.913	3.543	6.496	6.496	3.819	3.819	6.772	5.748	5.748	7.520
Dimension "**F**" :	[mm]	125,00	125,00	200,00	200,00	200,00	202,00	202,00	202,00	270,00	270,00	270,00
	[pouc.]	4.921	4.921	7.874	7.874	7.874	7.953	7.953	7.953	10.630	10.630	10.630
Télécommande intégré		●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Torche TIG refroidie par liquide		●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Torche TIG pivotant		●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Réglage fin de la position de l'électrode		●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Accouplement à la rotation manuelle du rotor		●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Mécanisme de serrage réglable en continu		●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Elargissement optionnel de la plage de serrage		●	●	●	●	●	○	○	○	○	○	○
Dévidoir de fil froid intégré		○	○	◐	●	●	◐	●	●	◐	●	●
Dévidoir de fil froid externe		◐	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
Réglage fin de la position de la fil		◐	●	◐	●	●	◐	●	●	◐	●	●
AVC régulation électronique de tension d'arc***		○	○	○	○	●	○	○	●	○	○	●
OSC oscillation***		○	○	○	○	●	○	○	●	○	○	●

● = Fonction incluse ○ = Fonction non incluse ◐ = Fonction incluse sous condition (optionnelle) * avec accessoires ** Kits de transformation KD disponible en option (page 48) *** Uniquement utilisable en combinaison avec le générateur pour le soudage orbital ORBIMAT 300 CA AVC/OSC

DIMENSIONS (VALEURS, VOIR TABLEAUX) :



CONTENU DE LA LIVRAISON

Comprenant :	• 1 Tête de soudage ouvertes ORBIWELD TP • 1 Coffret de transport • 1 Poignée (TP 1000 : 2 pcs.) • 1 Jeu d'outils • 1 Mode d'emploi et catalogue des pièces de rechange
Accessoire approprié (disponible en option) :	• Unité de serrage "V2" (kits de rétrofit) • Dévidoirs de fil froid KD (kits de rétrofit) • Jeux de mors de serrage d'extension • Jeux de mors de forme • Jeux de mors de serrage en acier inoxydable • Jeux de mors de serrage d'extension en acier et acier inoxydable • Câble de commande • Télécommande • Affûteuses d'électrodes ESG • Oxygénomètre ORBmax • Set d'inertage ORBIPURGE • Cable de masse • Rallonges de faisceaux • Électrodes en tungstène WS2

Les caractéristiques techniques sont données à titre indicatif. Elles ne constituent en aucun cas une quelconque garantie. Sous réserve de modifications.

Têtes de soudage orbital ouvertes OW TP

ORBIWELD TP 250
ORBIWELD TP 400 (AVC/OSC)
ORBIWELD TP 600 (AVC/OSC)
ORBIWELD TP 1000 (AVC/OSC)

Caractéristiques, domaine d'utilisation, caractéristiques techniques et contenu de la livraison, voir page 49.

Les accessoires suivants sont absolument nécessaires pour l'utilisation des têtes de soudage orbital TP et doivent être commandés séparément :

- Câble de commande, voir page 53
- Cable de masse, voir page 82

ARTICLE	AVEC FIL FROID (KD)	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG**	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
Tête de soudage ouvertes TP 250	-	**811 000 001**		7,000	15,600
Tête de soudage ouvertes TP 250	KD 4	**811 000 005**		8,900	20,000
Tête de soudage ouvertes TP 400	-	**812 000 001**		11,000	20,000
Tête de soudage ouvertes TP 400	KD3-100	**812 000 006**		12,500	20,000
Tête de soudage ouvertes TP 400 AVC/OSC*	KD3-100	**812 000 002**		15,200	24,800
Tête de soudage ouvertes TP 600	-	**813 000 001**		13,700	23,600
Tête de soudage ouvertes TP 600	KD3-100	**813 000 005**		15,200	30,000
Tête de soudage ouvertes TP 600 AVC/OSC*	KD3-100	**813 000 002**		18,900	33,300
Tête de soudage ouvertes TP 1000	-	**814 000 001**		22,500	38,000
Tête de soudage ouvertes TP 1000	KD3-100	**814 000 005**		24,000	40,900
Tête de soudage ouvertes TP 1000 AVC/OSC*	KD3-100	**814 000 002**		28,700	45,300

* Uniquement utilisable en combinaison avec le générateur de soudage ORBIMAT CA AVC/OSC (voir à partir de la page 7).
** Poids de la machine avec faisceau de soudage.

Accessoires appropriés (disponibles en option) :

- Unité de serrage "V2" (kits de rétrofit), voir page 53
- Dévidoirs de fil froid KD (kits de rétrofit), voir page 52
- Jeux de mors de serrage d'extension et jeux de mors de forme, voir page 52
- Jeux de mors de serrage en acier inoxydable ; jeux de mors de serrage d'extension en acier et acier inoxydable, voir page 53
- Cable de masse, voir page 82
- Câble de commande, voir page 53
- Télecomande, voir page 12

ORBIWELD TP 250

ORBIWELD TP 400 KD3-100

ORBIWELD TP 400 AVC/OSC

ORBIWELD TP 600

ORBIWELD TP 1000

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Accessoires pour ORBIWELD TP

KD 4 avec couvercle de capot ouvert

KD3-100 avec bobine standard Ø 100

Kit de transformation KD

Jeux de mors de serrage d'extension pour ORBIWELD TP 250

Jeux de mors de forme pour ORBIWELD TP 250

Dévidoirs de fil froid KD (kits de rétrofit)

Contenu de la livraison :

- 1 Moteur d'entraînement pour Ø de fil 0,8 mm (0.031")
- 1 Unité de réglage de fil
- 1 Guide-fil avec tuyaux de fil (pour Ø de fil 0,8 mm (0.031"))
- 1 Porte-bobine pour bobine de fil standard Ø 100 mm/1 kg (3.937"/2.2 lbs)
- 1 Dévidoir externe de fil froid (seulement avec KD 4)

ARTICLE	UTILISABLE AVEC	RÉF.		KG
Dévidoir de fil froid KD 4	TP 250	**811 050 001**		2,110
Dévidoir de fil froid KD3-100*	TP 400*	**812 050 061**		0,680
Dévidoir de fil froid KD3-100	TP 600	**813 050 001**		0,680
Dévidoir de fil froid KD3-100	TP 1000	**814 050 008**		0,720

* Pour un équipement ultérieur la tête doit être retournée à l'usine.

Kits de transformation KD

Pour la transformation de dévidoir de fil froid avec Ø de fil 1,0 mm (0.039").

ARTICLE	UTILISABLE AVEC	RÉF.		KG
Kit de transformation KD avec Ø de fil 1,0 mm (0.039")	TP 250	**811 050 046**		0,115
Kit de transformation KD avec Ø de fil 1,0 mm (0.039") V2*	TP 400/600/1000 avec AVC/OSC	**812 050 076**		0,115
Kit de transformation KD3-100 de KD3-62	TP 400	**812 050 020**		0,115

* Veuillez noter que le numéro de série, voir voir ci-dessus.

Jeux de mors de serrage d'extension et jeux de mors de forme pour TP 250

Uniquement utilisable avec la ORBIWELD TP 250.
Pour l'extension de la plage de serrage jusqu'à min. Ø 12 mm (0.472").

ARTICLE	VERSION	D.E. DES TUBES [MM]	D.E. DES TUBES [POUCES]	RÉF.		KG
Jeu de mors de serrage d'extension pour TP 250 (4 pcs.)	Acier inoxydable	12,0 - 45,0	0.472 - 1.772	**811 050 002**		0,096
Jeu de mors de serrage d'extension pour TP 250 (4 pcs.)	Acier trempé	12,0 - 45,0	0.472 - 1.772	**811 050 009**		0,023
Jeux de mors de forme pour TP 250* (2 pcs.)	Aluminium	12,0 - 22,0	0.472 - 0.866	**811 002 001**		0,030

* Veuillez fournir lors de la commande indiquez le diamètre souhaité.

Unité de serrage "V2" (kits de rétrofit)

Les têtes de soudage orbital ORBIWELD TP 400 et TP 600 (AVC/OSC) sont livrées depuis 11/2013 avec une nouvelle unité de serrage. Pour les modèles plus anciens, nous proposons la possibilité de monter cette nouvelle unité de serrage de manière rapide et simple.

Veuillez nous communiquer le numéro respectif de la machine lors de la commande (voir plaque signalétique). La nouvelle unité de serrage est livrée avec une nouvelle plaque signalétique.

Avantages du nouvelle unité de serrage :
- Manipulation améliorée, orientation plus simple et plus précise de la tête de soudage
- Force de serrage accrue
- Raccordement possible du câble de masse directement à la nouvelle unité de serrage
- Mâchoires de serrage incluses en acier trempé; des mâchoires de serrage pour des applications supplémentaires sont disponibles en option (voir à partir de la page 53)

Contenu de la livraison :
- 1 Unité de serrage avec mâchoires de serrage en acier trempé
- 4 Vis de fixation M4x20

ARTICLE	RÉF.		KG
Unité de serrage "V2" pour TP 400 complet	**812 050 044**		3,785
Unité de serrage "V2" pour TP 600 complet	**813 050 024**		4,750

Unité de serrage TP 400 complet

Jeux de mors de serrage et jeux de mors de serrage d'extension

Les nouvelles unités de serrage de ORBIWELD TP 400 et TP 600 sont équipées avec mors de serrage en acier trempé. Pour les applications dans le domaine de l'acier inoxydable, nous recommandons ces jeux de mors de serrage en acier inoxydable.

Les **jeux de mors de serrage en acier inoxydable sont disponibles pour ORBIWELD TP 400 et TP 600 avec unité de serrage "V2"** (Version 2 – construits à partir de 11/2013). 1 jeu comprend 2 mors de serrage.

Les **jeux de mors de serrage d'élargissement en acier inoxydable** et acier sont uniquement disponibles pour la tête TP 400 pour l'élargissement de la plage de serrage à min. 15,00 mm (0.591").

ARTICLE	VERSION	D.E. DES TUBES [MM]	D.E. DES TUBES [POUCES]	RÉF.		KG
Jeu de mors de serrage (long*) pour TP 400 (2 pcs.)	Acier inoxydable	30,00 - 115,00	1.181 - 4.528	**812 002 006**		0,520
Jeu de mors de serrage (long*) pour TP 600 (2 pcs.)	Acier inoxydable	70,00 - 170,00	2.756 - 6.693	**813 002 005**		0,520
Jeu de mors de serrage d'extension pour TP 400	Acier inoxydable	15,00 - 30,00	0.591 - 1.181	**812 002 005**		0,520
Jeu de mors de serrage d'extension pour TP 400	Acier	15,00 - 30,00	0.591 - 1.181	**812 002 004**		0,520

* La longueur des mâchoires de serrage est à la livraison de 83 mm/3.27" (TP 400) ou 89 mm/3.50" (TP 600) et peut être raccourcie à volonté par le client. Sur demande, nous vous envoyons un gabarit pour le raccourcissement des mâchoires de serrage.

Jeu de mors de serrage d'extension pour TP 400 (en acier)

Câble de commande

S'adapte à tous les têtes ORBIWELD TP.

ARTICLE	LONGUEUR [M]	LONGUEUR [POUCES]	RÉF.		KG
Câble de commande pour ORBIWELD TP	7,5	24.6	**811 050 003**		1,202

Câble de commande

Autres accessoires

- Affûteuses d'électrodes ESG, voir page 75
- Oxygénomètre ORBmax, voir page 79
- Set d'inertage ORBIPURGE, voir page 82
- Rallonges de faisceaux, voir page 82
- Électrodes en tungstène WS2, voir page 83
- Accessoires pour torche et fil froid, voir page 85
- Cable de masse, voir page 82

Têtes de soudage pour tubes sur plaque

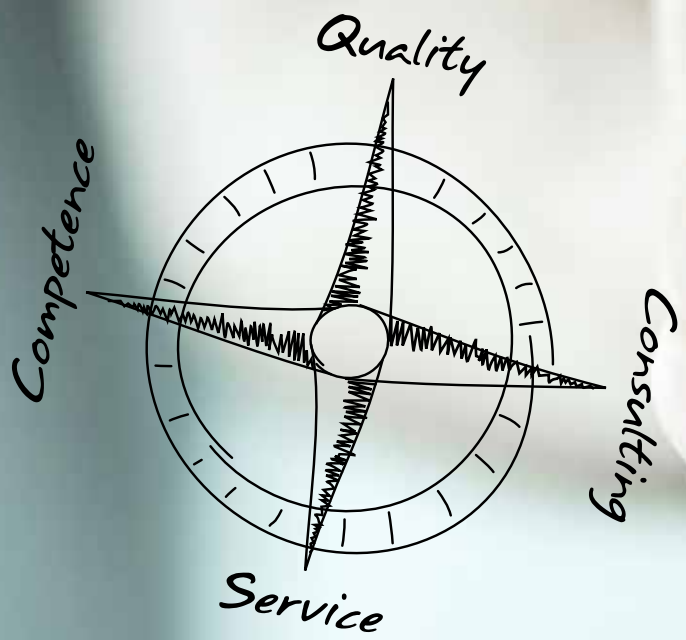
Des produits de qualité d'Orbitalum Tools – toujours une bonne décision !

Quality
made in
Germany

Pour nos produits, nous sélectionnons les meilleurs matériaux et des procédés de fabrication appropriés et nous accordons dès le développement beaucoup d'importance à un haut degré de qualité et de longévité.

Nos machines et outils sont assemblés, réglés, contrôlés et emballés à la main avec le plus grand soin à Singen/Hohentwiel (Allemagne) par des collaborateurs qualifiés et motivés.

Nos collaborateurs en sont garants avec leur savoir et leur expérience.



TX 38P

NOUVEAU

Tête de soudage pour tubes sur plaque

Tête de soudage TIG orbital pour assemblage tubes-plaque tubulaire

La nouvelle tête de soudage TIG orbital d'Orbitalum pour la fabrication d'assemblage tubes-plaque tubulaire garantit les temps de production les plus courts pour les échangeurs de chaleur industriels avec une qualité élevée, reproductible et constante. Convient également parfaitement pour les travaux de réparation, de maintenance et de remise en état.

Utilisable pour des extrémités de tubes à fleur, légèrement en retrait et dépassant

Idéale pour la réparation et la maintenance d'installations d'échangeurs de chaleur de grandes dimensions

Centrage précis de la tête de soudage dans le tube grâce à des mandrins de serrage indéformables, disponibles pour des diamètres intérieurs de tubes de 13,8 - 37 mm (0.543" - 1.457")

Soudage particulièrement efficace et simple de tubes d'échangeurs de chaleur : La nouvelle tête TX 38P de soudage TIG orbital automatisé permet aujourd'hui de souder de manière précise et répétable les tubes sur les plaques de base des échangeurs de chaleur, notamment dans le cas de soudage de milliers de tubes de refroidissement sur des faisceaux.

Combiné avec une générateur de soudage orbital d'ORBITALUM l'utilisateur obtient un système de soudage particulièrement innovant et économique : Tous les générateurs de soudage orbital d'Orbitalum identifient automatiquement la tête avec ses caractéristiques de sorte que l'opérateur n'a plus qu'à ouvrir le programme d'assemblage prédéfini et démarrer le processus d'assemblage.

Pour augmenter la productivité, l'opérateur peut travailler avec jusqu'à deux têtes en alternance sur une machine, ce qui réduit sensiblement les durées d'arrêt et d'équipement. Pour cela, seule l'unité de commutation ORBITWIN disponible en option est nécessaire.

LES AVANTAGES EN UN COUP D'ŒIL :

- Tête de soudage TIG orbital maniable pour le soudage de tubes sur plaques tubulaires
- Travail précis en toute position, donnant des résultats de haute qualité sur les plaques tubulaires horizontales ou verticales
- Utilisable pour des extrémités de tubes à fleur, légèrement en retrait et dépassant
- Compatible avec les mandrins de centrage AMI, modèle 96
- Structure d'entretien facile du système de serrage et d'entraînement dans le boîtier
- Autoportant sur la plaque tubulaire grâce à une maintien solide du mandrin de centrage (œillet d'accrochage d'équilibrage disponible)
- Interrupteur de fin de course pour la position de l'électrode ; d'où libre choix de la position de départ
- Réglage rapide intégré de la position de l'électrode par rapport au diamètre du tube
- Mouvement de rotation du rotor constante ou pulsé possible (mode CONT-STEP)
- Robuste moteur d'entraînement 24 volts régulé par tachymètre avec réducteur de vitesse
- Surfaces coulissantes refroidies par liquide pour la transmission du courant de soudage ; évitant les défauts d'arc et les fuites
- Faisceau de flexibles extrêmement souple inclus (longueur : 7,5 m/24.6 ft) avec délestage de traction vers le générateur - peut être rallongé en option jusqu'à 20,0 m (64 ft)

Les points forts de la nouvelle tête TX 38P :

- ✓ Centrage et fixation pneumatique
- ✓ Carter de tête de soudage refroidi par fluide
- ✓ Utilisation d'une seule main
- ✓ Système d'échange rapide des broches de fixation
- ✓ Panneau de commande intégré
- ✓ Chambre d'inertage

Réglage simple et précis de la position de l'électrode

Pilotable d'une seule main grâce à une télécommande intégrée et un actionnement pneumatique dans la poignée

Résultats de haute qualité sur les plaques tubulaires horizontales ou verticales

Changement rapide des éléments de serrage

Disponible en option : câble de masse, douilles à ressort et diverses tailles de mandrins de serrage

Le complément parfait : générateurs de soudage orbital de la série ORBIMAT CA

DOMAINE D'UTILISATION		TX 38P
Réference		830 000 005
D.I. des tubes, min. - max.	[mm]	10 - 40
	[pouc.]	0.394" - 1.575"
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES		
Courant de soudage, max.	[Amp DC]	150
Vitesse de rotation, max.	[tr/min]	10
Moteur d'entraînement avec réglage tachymétrique	[VDC]	24
Diamètre de l'électrode	[mm]	1,6 (en option 2,4)
	[pouc.]	0.063 (en option 0.094)
Débit de gaz	[l/min]	5 - 20
Type de gaz		Argon/argon-hélium/argon-hydrogène
Pression d'eau, max.	[bar]	2,5
Pression pneumatique	[bar]	5 - 7
Longueur du faisceau de soudage	[m]	7,5
	[ft]	25
Poids de la machine avec faisceau de soudage	[kg]	7,5
	[lbs]	16.5
Type de raccordement		Entièrement compatible avec tous les générateurs Orbitalum

DIMENSIONS				
Dimension "**A**"	[mm]	65,0	[pouc.]	2.559
Dimension "**B**"	[mm]	241,0	[pouc.]	9.488
Dimension "**C**"	[mm]	207,0	[pouc.]	8.150
Dimension "**D**"	[mm]	36,0	[pouc.]	1.417
Dimension "**E**"	[mm]	68,0	[pouc.]	2.677
Dimension "**F**"	[mm]	185,0	[pouc.]	7.283

CONTENU DE LA LIVRAISON

Comprenant :
- 1 Tête de soudage tubes sur plaque TX 38P
- 1 Faisceau de soudage, longueur 7,5 m (25 ft)
- 1 Télécommande intégré
- 1 Coffret de transport
- 1 Jeu d'outils
- 1 Mode d'emploi et catalogue des pièces de rechange

ABSOLUMENT NÉCESSAIRE POUR L'UTILISATION DE LA TÊTE DE SOUDAGE DE TUBES :

Prière de commander séparément :
- Mandrins de centrage
- Douilles à ressort
- Mandrins de serrage

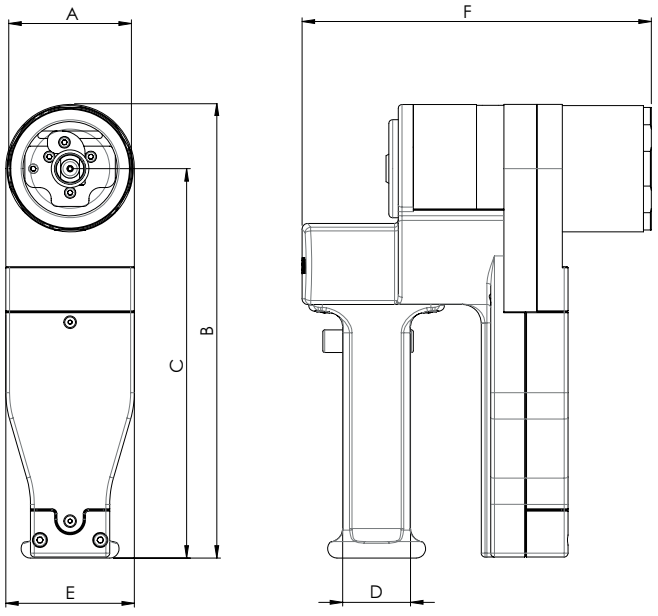
AUTRES ACCESSOIRES

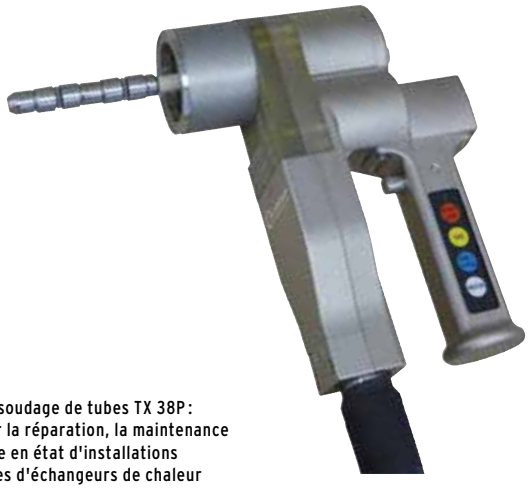
Disponible en option :
- Équilibreurs
- Affûteuses d'électrodes ESG
- Cable de masse
- Rallonges de faisceaux 5 m / 10 m / 15 m
- Détendeur double sortie
- Électrodes en tungstène WS2

EQUIPEMENT

Télécommande intégrée, touches de fonction :
- MARCHE/ARRET du processus de soudage
- MARCHE/ARRET gaz
- Moteur (mouvement de rotation du rotor)
- Déplacement à la position finale (position Home)
- Actionnement du mandrin de centrage pneumatique

Les caractéristiques techniques sont données à titre indicatif. Elles ne constituent en aucun cas une quelconque garantie. Sous réserve de modifications.





La tête de soudage de tubes TX 38P : idéale pour la réparation, la maintenance et la remise en état d'installations industrielles d'échangeurs de chaleur

Tête de soudage pour tubes sur plaque

TX 38P

Caractéristiques, domaine d'utilisation, caractéristiques techniques et contenu de la livraison, voir page 57.

Les accessoires suivants sont absolument nécessaires pour l'utilisation de tête de soudage de tubes sur plaque et doivent être commandés séparément :

- Mandrins de centrage (voir page 60)
- Douilles à ressort (voir page 60)
- Mandrins de serrage (voir page 60)
- Cable de masse (voir page 82)

TX 38P

ARTICLE	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG*	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
Tête de soudage pour tubes sur plaque TX 38P	**830 000 005**		7,500	15,600

* Poids de la machine avec faisceau de soudage

Accessoires appropriés (disponibles en option) :

- Mandrins de centrage, voir page 60
- Douilles à ressort, voir page 60
- Mandrins de serrage, voir page 60
- Cable de masse, voir page 82
- Équilibreurs, voir page 65
- Rallonges de faisceaux, voir page 82

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Accessoires pour tête de soudage pour tubes sur plaque TX 38P

Mandrin de centrage TX 38P

Mandrins de centrage

Mandrin de base, y compris douille d'isolation et cône de serrage.

ARTICLE	ADAPTÉ À :	RÉF.		KG
Mandrin de centrage TX 38P, type A	Douilles à ressort, type A	**830 020 020**		0,130
Mandrin de centrage TX 38P, type B	Mandrins de serrage, type B	**830 020 021**		0,130

Douille à ressort

Douilles à ressort

Appropriées pour le mandrin de centrage, type A.

ARTICLE	D.I. DES TUBES [MM]	D.I. DES TUBES [POUC.]	RÉF.		KG
Douille à ressort TX 38P, type A1	10,0 - 11,3	0.394 - 0.445	**830 020 022**		0,030
Douille à ressort TX 38P, type A2	11,0 - 12,7	0.433 - 0.500	**830 020 019**		0,030
Douille à ressort TX 38P, type A3	12,5 - 14,0	0.492 - 0.551	**830 020 023**		0,030

Mandrins de serrage

Mandrins de serrage

Appropriés pour le mandrin de centrage, type B.
Un jeu est composé de 2 mandrins de serrage.
Dimensions différentes sur demande.

ARTICLE	D.I. DES TUBES [MM]	D.I. DES TUBES [POUC.]	RÉF.		KG
Mandrins de serrage TX 38P, type B1	13,8 - 16,8	0.543 - 0.661	**830 020 024**		0,025
Mandrins de serrage TX 38P, type B2	16,6 - 19,6	0.654 - 0.772	**830 020 025**		0,045
Mandrins de serrage TX 38P, type B3	19,4 - 22,4	0.764 - 0.882	**830 020 026**		0,065
Mandrins de serrage TX 38P, type B4	22,2 - 25,2	0.874 - 0.992	**830 020 027**		0,085
Mandrins de serrage TX 38P, type B5	25,0 - 28,0	0.984 - 1.102	**830 020 028**		0,105
Mandrins de serrage TX 38P, type B6	28,0 - 31,0	1.102 - 1.220	**830 020 029**		0,130
Mandrins de serrage TX 38P, type B7	31,0 - 34,0	1.220 - 1.339	**830 020 030**		0,160
Mandrins de serrage TX 38P, type B8	34,0 - 37,0	1.339 - 1.457	**830 020 031**		0,200
Mandrins de serrage TX 38P, type B9	37,0 - 40,0	1.457 - 1.575	**830 020 032**		0,200

Autres accessoires

- Cable de masse, voir page 82
- Détendeur double sortie, voir page 83
- Affûteuses d'électrodes ESG, voir page 75
- Électrodes en tungstène WS2, voir page 83
- Accessoires pour torche et fil froid, voir page 85

P16, P16 AVC, P20

Têtes de soudage pour tubes sur plaque

Une manipulation simple avec une rentabilité et une fonctionnalité élevées caractérise la série P : Avec une précision maximale, ces têtes de soudage pour plaques tubulaires réaliseront plusieurs milliers de cordons de soudure avec une qualité constante.

Soudage de tubes sur plaque sur un échangeur thermique de grandes dimensions avec une précision et une rentabilité extrêmes

Maniement aisé pour avec un maximum de fonctionalités

Torche refroidie par liquide orientable sans paliers jusqu'à 30°

Cettes têtes de soudage TIG pour tubes sur plaque permet sans problème de souder des tubes sur les plaques tubulaires avec une précision extrême et une qualité constante.

La refroidissement à l'eau de la série P est amené jusqu'à la torche TIG, ce qui assure un déroulement précis et homogène en qualité du processus d'assemblage et prolonge le temps de fonctionnement. La torche peut être pivotée jusqu'à 30 degrés en continu – cette fonction est par exemple précieuse pour des tubes débouchant obliquement sur les plaques tubulaires et dans les endroits exigus.

D'autres caractéristiques :

- Carter de la tête de soudage entièrement refroidissement par liquide (seulement P16/P16 AVC)
- Torche orientable sans paliers jusqu'à 30° (plage de diamètres réduite)
- Géométries des cordons de soudure : Tubes en retrait, à fleur et débouchant
- Transmission du courant : Accouplement à lamelles
- Transmission de gaz-eau : Joint tournant
- Fixation en acier inoxydable en trois points
- Réglage manuel de la position des électrodes : Course +/- 5 mm
- Torche spéciale adaptable, par ex. torche spéciale pour le soudage double plaque (seulement P16, P16 AVC), IBW (avec/sans fil froid)
- Positionnement dans le tube à souder à l'aide d'un mandrin de centrage enfiché sur une broche de fixation (disponible en option)
- Les têtes de soudage avec unité de fil froid sont équipées en supplément d'un dévidoir de fil froid monté directement sur la tête de soudage incluant un support pour une bobine de fil standard de 100 mm/1 kg (3.937"/2.2 lbs)
- Dévidoir de fil tournant en même temps que l'axe de la torche TIG pour empêcher la torsion du fil d'apport à la sortie du guide-fil (seulement P16/P16 AVC)
- Positionneur à trois points
- Incluant faisceau de soudage 7,5 m (24.6 ft) et jeu d'outils

CARACTÉRISTIQUES SUPPLÉMENTAIRE P16 AVC :

- Avec une régulation électrique de longueur d'arc (AVC) – uniquement utilisable en combinaison avec le générateur de soudage orbital ORBIMAT 300 CA AVC/OSC

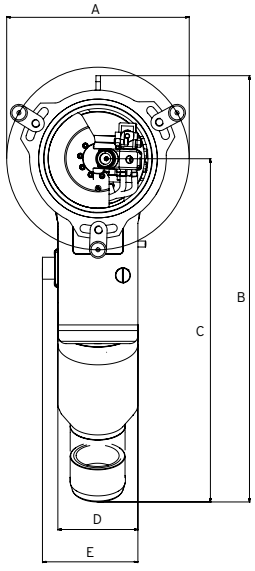
P16

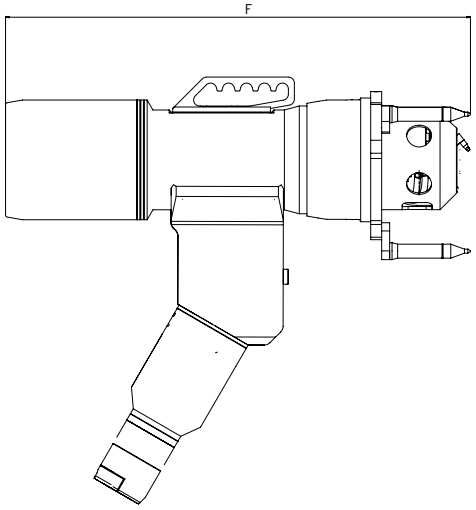
P16 AVC

P20

DOMAINE D'UTILISATION		P16	P16 AVC	P20
Réference	avec dévidoir de fil froid	831 000 001	831 000 002	832 000 002
	sans dévidoir de fil froid	831 000 003	831 000 004	832 000 001
de D int. du tube à D ext. du tube		10 - 78 mm* 0.394" - 3.071"*	12 - 100 mm* 0.470" - 3.937"*	10 - 70 mm* 0.394" - 2.756"*
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES		**P16**	**P16 AVC**	**P20**
Poids de la machine avec faisceau de soudage	avec dévidoir de fil froid	17,5 kg 38.6 lbs	18,3 kg 40.3 lbs	12,75 kg 28.1 lbs
	sans dévidoir de fil froid	16,2 kg 35.7 lbs	-	11,5 kg 25.4 lbs
Poids de la dévidoir de fil		1,0 kg 2.2 lbs	1,0 kg 2.2 lbs	1,0 kg 2.2 lbs
Dévidoir de fil Ø		1,0 kg 2.2 lbs	1,0 kg 2.2 lbs	100 mm 3.937"
Longueur du faisceau de soudage		7,5 m 24.6 ft	7,5 m 24.6 ft	7,5 m 24.6 ft
CONTENU DE LA LIVRAISON				
Comprenant :		• 1 Tête de soudage tubes sur plaque P16, P16 AVC ou P20 • 1 fixation en trois points • 1 Coffret de transport • 1 Jeu d'outils • 1 Mode d'emploi et catalogue des pièces de rechange		
Accessoire approprié (disponible en option) :		• Mandrins de centrage et broches de fixation • Torches spéciales (torche spéciale pour le soudage double plaque, arrière de plaque) • Adaptateur de changement rapide d'équipement de torche • Dévidoirs de fil froid KD • Équilibreurs • Chambres d'inertage • Positionneurs frontaux • Affûteuses d'électrodes ESG • Cable de masse • Rallonges de faisceaux • Détendeur double sortie • Électrodes en tungstène WS2		
DIMENSIONS		**P16**	**P16 AVC**	**P20**
Dimension "**A**"		182,97 mm 7.204"	187,05 mm 7.364"	175,00 mm 6.890"
Dimension "**B**"		427,25 mm 16.821"	427,25 mm 16.821"	400,00 mm 15.748"
Dimension "**C**"		344,00 mm 13.543"	344,00 mm 13.543"	331,40 mm 13.047"
Dimension "**D**"		80,00 mm 3.150"	80,00 mm 3.150"	72,00 mm 2.835"
Dimension "**E**"		95,50 mm 3.760"	95,50 mm 3.760"	87,50 mm 3.445"
Dimension "**F**"		466,00 mm 18.346"	582,00 mm 22.913"	461,16 mm 18.156"

* Petit et plus grand diamètres sur demande.





Les caractéristiques techniques sont données à titre indicatif. Elles ne constituent en aucun cas une quelconque garantie. Sous réserve de modifications.

Têtes de soudage pour tubes sur plaque

P16, P16 AVC, P20

Caractéristiques, domaine d'utilisation, caractéristiques techniques et contenu de la livraison, voir page 61.

Les accessoires suivants sont absolument nécessaires pour l'utilisation des têtes de soudage de tubes sur plaque et doivent être commandés séparément :

- Broches de fixation et mandrins de centrage (voir page 66)
- Cable de masse (voir page 82)

ARTICLE	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG*	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
Tête de soudage tubes sur plaque P16 avec dévidoir de fil froid	**831 000 001**		17,500	26,500
Tête de soudage tubes sur plaque P16 sans dévidoir de fil froid	**831 000 003**		16,200	25,100
Tête de soudage tubes sur plaque P16 AVC avec dévidoir de fil froid	**831 000 002**		18,300	27,300
Tête de soudage tubes sur plaque P16 AVC sans dévidoir de fil froid	**831 000 004**		-	-
Tête de soudage tubes sur plaque P20 avec dévidoir de fil froid	**832 000 002**		12,750	20,400
Tête de soudage tubes sur plaque P20 sans dévidoir de fil froid	**832 000 001**		11,500	20,350

* Poids de la machine avec faisceau de soudage

Accessoires appropriés (disponibles en option) :

- Mandrins de centrage et broches de fixation, voir page 66
- Cable de masse, voir page 82
- Torches spéciales (torche spéciale pour le soudage double plaque/arrière de plaque), voir page 64
- Adaptateur de changement rapide d'équipement de torche, voir page 64
- Équilibreurs, voir page 65
- Chambres d'inertage, voir page 65
- Positionneurs frontaux, voir page 65
- Télecomande, voir page 12

P16

P16 AVC

P20

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

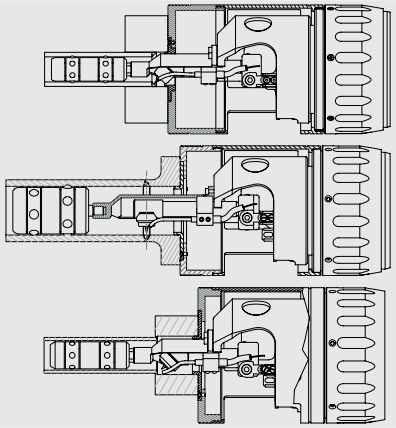
Accessoires pour têtes de soudage pour tubes sur plaque

Torches spéciales

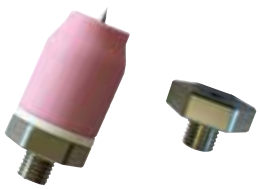
Torches spéciales pour le position de soudage suivant sont disponible sur demande :

Torche spéciale pour le soudage double plaque

Torche intérieure : Pour le soudage de tubes en retrait et d'applications d'arrière de plaque



ARTICLE	RÉF.		KG
Torche spéciale pour le soudage double plaque	**sur demande**		
Torche intérieure	**sur demande**		



Adaptateur de changement rapide d'équipement de torche

Adaptateur de changement rapide d'équipement de torche

Avec cet adaptateur de changement rapide, l'équipement de la torche des têtes de soudage de tubes P16, P16 AVC et P20 peut, indépendamment de la torche, être configuré confortablement et changé rapidement.

ARTICLE	RÉF.		KG
Adaptateur de changement rapide d'équipement de torche	**831 050 019**		0,012

Dévidoirs de fil froid KD (kits de rétrofit)

Pour un équipement ultérieur de têtes de soudage P sans dévidoir de fil.
Porte-bobine Ø 100 mm/1 kg (3.937"/2.2 lbs) pour bobines standard.

ARTICLE	RÉF.		KG
Dévidoir de fil froid P16 / P16 AVC	**831 001 116**		1,500
Dévidoir de fil froid P20	**832 050 030**		1,500

Équilibreurs

Pour la suspension sans charge de têtes de soudage de tubes sur plaque.

ARTICLE	CHARGE DE TRACTION MAX. [KG]	RÉF.		KG
Équilibreur pour P16	10 - 14	**832 030 002**		3,800
Équilibreur pour P20	6 - 8	**832 020 001**		2,370

Équilibreurs

Chambres d'inertage

Pour le soudage de tubes en titane sous protection gazeuse complète.

ARTICLE	RÉF.		KG
Chambre d'inertage pour P16	**831 001 101**		1,300
Chambre d'inertage pour P20	**832 020 002**		0,800

Chambre d'inertage

Positionneurs frontaux

Avec bague support.
Idéal pour le soudage d'applications tubes sur plaque avec tubes à fleur ou en retrait.

ARTICLE	RÉF.		KG
Positionneur frontaux pour P16	**831 050 001**		0,360
Positionneur frontaux pour P16 AVC	**831 050 003**		0,500
Positionneur frontaux pour P20	**832 050 001**		0,360

Positionneur frontaux

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

Mandrins de centrage

Broches de fixation

Mandrins de centrage et broches de fixation

Le diamètre intérieur du tube sert de référence pour la sélection du bon mandrin de centrage. Petit et plus grand diamètres sur demande.

Assurez-vous de la bonne combinaison mandrin de centrage/broche de fixation lors de la commande.

ARTICLE	GROUPE	TAILLE MANDRIN/ N°	D.I. DES TUBES* [MM]	D.I. DES TUBES* [POUCES]	RÉF.		KG
Broche de fixation pour mandrin de centrage de groupe A					**832 020 003**		0,060
Mandrin de centrage	A	1	10,0 - 10,5	0.394 - 0.413	**832 020 004**		0,040
Mandrin de centrage	A	2	10,5 - 11,0	0.413 - 0.433	**832 020 005**		0,050
Mandrin de centrage	A	3	11,0 - 11,5	0.433 - 0.452	**832 020 006**		0,070
Mandrin de centrage	A	4	11,5 - 12,0	0.452 - 0.472	**832 020 007**		0,070
Mandrin de centrage	A	5	12,0 - 12,5	0.472 - 0.492	**832 020 008**		0,080
Mandrin de centrage	A	6	12,5 - 13,0	0.492 - 0.512	**832 020 009**		0,100
Mandrin de centrage	A	7	12,8 - 14,0	0.504 - 0.551	**832 020 011**		0,110
Broche de fixation pour mandrin de centrage de groupe B					**832 020 010**		0,070
Mandrin de centrage	B	8	13,8 - 15,0	0.543 - 0.591	**832 020 012**		0,120
Mandrin de centrage	B	9	14,8 - 16,0	0.583 - 0.630	**832 020 013**		0,140
Mandrin de centrage	B	10	15,8 - 17,0	0.622 - 0.669	**832 020 014**		0,150
Mandrin de centrage	B	11	16,8 - 18,0	0.661 - 0.709	**832 020 015**		0,180
Mandrin de centrage	B	12	17,8 - 19,0	0.701 - 0.748	**832 020 016**		0,190
Mandrin de centrage	B	13	18,8 - 20,5	0.740 - 0.807	**832 020 017**		0,200
Mandrin de centrage	B	14	19,8 - 22,5	0.780 - 0.886	**832 020 018**		0,250
Broche de fixation pour mandrin de centrage de groupe C					**832 020 019**		0,115
Mandrin de centrage	C	15	22,3 - 25,0	0.878 - 0.984	**832 020 020**		0,340
Mandrin de centrage	C	16	24,5 - 27,0	0.965 - 1.063	**832 020 021**		0,350
Mandrin de centrage	C	17	26,5 - 29,0	1.043 - 1.142	**832 020 022**		0,360
Mandrin de centrage	C	18	28,5 - 31,0	1.122 - 1.220	**832 020 023**		0,400
Mandrin de centrage	C	19	30,5 - 33,0	1.201 - 1.299	**832 020 024**		0,500
Mandrin de centrage	C	20	32,5 - 36,0	1.280 - 1.417	**832 020 025**		0,510
Mandrin de centrage	C	21	35,5 - 39,0	1.397 - 1.535	**832 020 026**		0,530
Mandrin de centrage	C	22	38,5 - 42,0	1.516 - 1.654	**832 020 027**		0,550
Mandrin de centrage	C	23	41,5 - 45,0	1.634 - 1.772	**832 020 028**		0,560
Mandrin de centrage	C	24	44,5 - 48,0	1.752 - 1.890	**832 020 029**		1,000
Mandrin de centrage	C	25	47,5 - 51,0	1.870 - 2.008	**832 020 030**		1,200
Broche de fixation pour mandrin de centrage de groupe D					**832 020 031**		0,215
Mandrin de centrage	D	26	50,5 - 54,0	1.988 - 2.126	**832 020 032**		1,500
Mandrin de centrage	D	27	53,5 - 58,0	2.106 - 2.283	**832 020 033**		1,800
Mandrin de centrage	D	28	57,5 - 62,0	2.264 - 2.441	**832 020 034**		1,900
Mandrin de centrage	D	29	61,5 - 66,0	2.421 - 2.598	**832 020 035**		2,100
Mandrin de centrage	D	30	65,5 - 70,0	2.579 - 2.756	**832 020 036**		2,400
Mandrin de centrage	D	31	69,5 - 74,0	2.736 - 2.913	**832 020 037**		2,600
Mandrin de centrage	D	32	73,5 - 78,0	2.894 - 3.071	**832 020 038**		2,800
Mandrin de centrage	D	33	77,5 - 82,0	3.051 - 3.228	**832 020 039**		3,100
Mandrin de centrage	D	34	82,0 - 87,0	3.228 - 3.425	**832 020 045**		3,100
Mandrin de centrage	D	35	87,0 - 91,0	3.425 - 3.582	**832 020 046**		3,300
Mandrin de centrage	D	36	91,0 - 95,0	3.582 - 3.740	**832 020 047**		3,300
Mandrin de centrage	D	37	95,0 - 99,0	3.740 - 3.897	**832 020 048**		3,960
Mandrin de centrage	D	38	99,0 - 103,0	3.897 - 4.055	**832 020 049**		4,100
Mandrin de centrage	D	39	103,0 - 107,0	4.055 - 4.212	**832 020 050**		4,100
Mandrin de centrage	D	40	107,0 - 111,0	4.212 - 4.370	**832 020 051**		4,300
Mandrin de centrage	D	41	111,0 - 115,0	4.370 - 4.527	**832 020 052**		4,500
Mandrin de centrage	D	42	115,0 - 120,0	4.527 - 4.724	**832 020 053**		4,700

* Diamètres plus petits sur demande.

Autres accessoires

- Cable de masse, voir page 82
- Affûteuses d'électrodes ESG, voir page 75
- Électrodes en tungstène WS2, voir page 83
- Accessoires pour torche et fil froid, voir page 85

DVR

NOUVEAU

Tables tournantes pour le soudage TIG orbital

Tables tournantes de soudage

Les tables tournantes d'Orbitalum pour le soudage TIG orbital mécanisé sont une solution sûre et efficace lorsqu'il s'agit du soudage de pièces tournantes, de pièces usinées courtes et de raccords.

Table tournante de soudage DVR 50 avec générateur de soudage orbital ORBIMAT 165 CA

Idéal pour le soudage de pièces extrudées

Mandrin à trois mors pour un positionnement et une fixation exacts de la pièce à souder

Table tournante de soudage DVR 50

Tables tournantes compactes pour la fabrication industrielle ou pour l'utilisation flexible en atelier – associée un générateur de soudage de la série ORBIMAT elle constitue und solution de soudage d'une très grande précision et néanmoins très simple d'utilisation.

Tous les générateurs de soudage orbital d'Orbitalum identifient automatiquement les tables tournantes avec leurs caractéristiques de sorte que l'opérateur n'a plus qu'à ouvrir le programme de soudage prédéfini et démarrer le processus.

Les tables tournantes de soudage sont disponibles dans différentes versions et peuvent être équipées sur demande de différentes options. La construction solide permet de positionner sans problème même des pièces massives. Le serrage puissant se fait en cela sans la moindre déformation de la pièce.

Alors que la qualité du cordon de soudure reste à un niveau élevé constant, la sollicitation physique est très fortement réduite pour l'opérateur.

Le résultat : sécurité et productivité maximales.

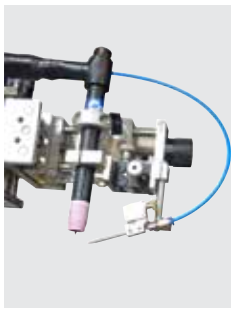
Les avantages en un coup d'œil :

- Table tournante basculant manuellement progressivement de 0 à 90°
- Mandrin à trois mors à serrage centré en acier trempé et poli
- Mandrin tournant à trois mors disponible pour différentes zones de serrage
- Construction métallique robuste, convenant parfaitement pour l'utilisation même dans des conditions de fonctionnement extrêmes
- Support de torche stable, pivotant
- Support de torche à trois axes
- Support à rotule pour torche TIG motorisée
- Torche TIG motorisée 250 A refroidie par liquide
- Télécommandes pour un confort accru de l'opérateur (disponible en option)
- Alimentations en fil froid pour Ø de fil 0,8 mm (0.031") et 1,0 mm (0.039") pour le soudage avec fil froid (disponible en option)
- Design moderne, fonctionnel
- Unité de régulation de longueur d'arc pour la régulation et le maintien automatiques de la longueur d'arc (AVC = Arc Voltage Control)
- Temps de soudage plus courts pour une qualité élevée constante
- Compatible avec tous les générateurs de soudage de la série ORBIMAT CA

Les avantages principaux des tables tournantes DVR :

- ✓ Pivotant progressivement jusqu'à 90°
- ✓ Mandrin à trois mors de haute qualité
- ✓ Support de torche à 3 axes
- ✓ Structure extensible de façon modulaire
- ✓ Sélection du sens de rotation
- ✓ Fil froid en option
- ✓ Système de changement rapide d'équipement pour fil
- ✓ Torche refroidie par liquide

Construction métallique robuste, convenant parfaitement pour l'utilisation même dans des conditions de fonctionnement extrêmes



Torche refroidie par liquide

Mandrin à trois mors (disponible séparément)

Câble de commande et câble de masse (disponibles séparément)

Télécommandes pour un confort accru de l'opérateur (disponibles séparément)

Alimentations en fil froid DVR (kits de modernisation) pour le soudage avec fil froid, moteur d'avance et unité de réglage du fil inclus

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES		DVR 50	DVR 50 AVC	DVR 100	DVR 100 AVC
Réference		855 000 011	855 000 012	855 000 001	855 000 002
TABLE TOURNANTE		**DVR 50**	**DVR 50 AVC**	**DVR 100**	**DVR 100 AVC**
Capacité de charge max. en position horizontale (pièce + mandrin tournant), max.:		50 kg (110 lbs)	50 kg (110 lbs)	100 kg (220 lbs)	100 kg (220 lbs)
Dimensions:		300 x 300 x 395 mm (11.8" x 11.8" x 15.6")	300 x 300 x 395 mm (11.8" x 11.8" x 15.6")	600 x 570 x 695 mm (23.6" x 22.4" x 27.4")	600 x 570 x 695 mm (23.6" x 22.4" x 27.4")
Distance du sol à l'axe de rotation:		279 mm (11")	279 mm (11")	590 mm (23.2")	590 mm (23.2")
Table tournante basculant manuellement progressivement de 0 à 90°		●	●	●	●
Blocage via deux leviers de serrage		●	●	●	●
Ø ext. de plateau tournant:		300 mm (11.81")	300 mm (11.81")	400 mm (15.75")	400 mm (15.75")
Ø int. d'arbre creux:		30 mm (1.18")	30 mm (1.18")	125 mm (4.9")	125 mm (4.9")
Raccordement au courant de soudage intégré pour la transmission à la masse du plateau tournant		●	●	●	●
Prise de courant intégré pour raccordement au câble de masse		●	●	●	●
Interrupteur de fin de course pour position zéro et calibrage de vitesse		●	●	●	●
Console de support pour le montage direct du support sur la table tournante		○	○	●	●
Trous de montage pour la fixation au sol		●	●	●	●
Boîtier de répartition de signal avec possibilité de raccordement pour câble de commande ORBIMAT-DVR, moteur de table tournante, interrupteur de fin de course, alimentation en fil froid et télécommande OWH BASIC		●	●	●	●
Levier de basculement pour la sélection du sens de rotation		●	●	●	●
SUPPORT		**DVR 50**	**DVR 50 AVC**	**DVR 100**	**DVR 100 AVC**
Support de torche de soudage monté sur console		○	○	●	●
Support de torche de soudage à fixer séparément		●	●	○	○
Système de serrage sur pieds avec trous de montage pour la fixation au lieu d'utilisation		●	●	○	○
Dimensions du tube de support D ext. x L:		50 x 1200 mm (2" x 47.2")	50 x 1200 mm (2" x 47.2")	50 x 1200 mm (2" x 47.2")	50 x 1200 mm (2" x 47.2")
Dimensions du bras de potence D ext. x L:		50 x 800 mm (2" x 31.5")	50 x 800 mm (2" x 31.5")	50 x 800 mm (2" x 31.5")	50 x 800 mm (2" x 31.5")
Dispositif de pivotement de potence avec butée mécanique pour le blocage en position de soudage		●	●	●	●
Réglage de base sans outillage à l'aide d'un levier de serrage, pièce de serrage en croix incluse		●	●	●	●
Support à trois axes pour le réglage fin de la torche. Course de réglage linéaire: res. 50 mm (2")		●	●	●	●
Support de torche avec tête sphérique		●	○	●	○
TORCHE MOTORISÉE		**DVR 50**	**DVR 50 AVC**	**DVR 100**	**DVR 100 AVC**
Torche motorisée refroidie par liquide avec faisceau de flexibles de longueur 4 m (13.12 ft)		●	●	●	●
Intensité maximale admissible DC: 250 A, AC: 180 A à 100% de durée d'enclenchement		●	●	●	●
Y compris équipement standard de torche pour diamètre d'électrode 2,4 mm (0.09")		●	●	●	●
UNITÉ LINÉAIRE AVC*		**DVR 50**	**DVR 50 AVC**	**DVR 100**	**DVR 100 AVC**
Unité de régulation de longueur d'arc pour la régulation et le maintien automatiques de la longueur d'arc		○	●	○	●
Course linéaire: 55 mm		○	●	○	●
CONTENU DE LA LIVRAISON		**DVR 50**	**DVR 50 AVC**	**DVR 100**	**DVR 100 AVC**
Table tournante de soudage de la série DVR (sans mandrin tournant)	PCE	1	1	1	1
Support	PCE	1	1	1	1
Boîtier de répartition de signal	PCE	1	1	-	-
Torche motorisée avec équipement	PCE	1	1	1	1
Unité linéaire AVC	PCE	-	1	-	1
Mode d'emploi et catalogue des pièces de rechange	Set	1	1	1	1

● = Fonction incluse ○ = Fonction non incluse ◐ = Fonction incluse sous condition

* Uniquement utilisable en combinaison avec le générateur pour le soudage orbital ORBIMAT 300 CA AVC/OSC ainsi que le câble de masse pour les générateurs 300 CA AVC/OSC

Les caractéristiques techniques sont données à titre indicatif. Elles ne constituent en aucun cas une quelconque garantie. Sous réserve de modifications.

Tables tournantes de soudage

DVR

Caractéristiques, domaine d'utilisation, caractéristiques techniques et contenu de la livraison, voir page 67.

Les accessoires suivants sont absolument nécessaires pour l'utilisation des tables tournantes de soudage et doivent être commandés séparément :

- Câble de commande (voir page 70)
- Cable de masse (voir page 70)
- Mandrin tournant à trois mors (voir page 70)

ARTICLE	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
Table tournante de soudage DVR 50	**855 000 011**		45,000	
Table tournante de soudage DVR 50 AVC*	**855 000 012**		50,000	
Table tournante de soudage DVR 100	**855 000 001**		100,000	
Table tournante de soudage DVR 100 AVC*	**855 000 002**		105,000	

* Uniquement utilisable en combinaison avec le générateur de soudage ORBIMAT CA AVC/OSC (voir à partir de la page 7).

Table tournante de soudage DVR 50

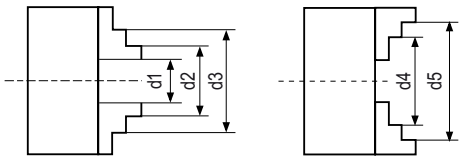
Table tournante de soudage DVR 100

Accessoires appropriés (disponibles en option) :

- Mandrin tournant à trois mors, voir page 70
- Câble de commande, voir page 70
- Cable de masse, voir page 70
- Télécommande filaire OWH BASIC, voir page 71
- Télécommande filaire ORBIMAT, voir page 12
- Dévidoirs de fil froid DVR, voir page 71

Accessoires pour tables tournantes de soudage

Mandrin tournant à trois mors



Plage de serrage du mandrin tournant à trois mors

Mandrin tournant à trois mors

Mandrin à trois mors à serrage centré en acier trempé et poli.
Avec logement cylindrique pour le serrage du tube.

Contenu de la livraison :

- 1 mandrin tournant à trois mors
- 1 plaque adaptatrice pour le plateau tournant du mandrin de serrage
- 1 clé de serrage
- 1 jeu de chaque mors tournants et mors de perçage, étagés vers l'intérieur et vers l'extérieur
- 1 jeu de vis de fixation

PLAGE DE SERRAGE	D1		D2		D3 MAX.		D4 MAX.		D5 MAX.	
	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]
Mandrin tournant à trois mors DVR 50	4-90	0.16-3.54	52-135	2.05-5.31	120-202	4.72-7.95	60-145	2.36-5.71	130-200	5.12-7.87
Mandrin tournant à trois mors DVR 100	5-118	0.20-4.65	62-174	2.44-6.85	145-256	5.71-10.18	77-188	3.03-7.40	160-250	6.30-9.84
Mandrin tournant à trois mors DVR 100	10-131	0.39-5.16	78-200	3.07-7.87	172-299	6.77-11.77	90-215	3.54-8.46	190-315	7.48-12.40

ARTICLE	Ø EXTÉRIEUR DU MANDRIN		Ø INTÉRIEUR DU PERÇAGE		RÉF.		KG
	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]			
Mandrin tournant à trois mors DVR 50	200,0	7.874	55,0	2.475	**890 030 050**		14,500
Mandrin tournant à trois mors DVR 100	250,0	9.842	76,0	2.992	**890 030 054**		25,700
Mandrin tournant à trois mors DVR 100	315,0	12.402	103,0	4.055	**890 030 051**		44,200

Câble de commande pour table tournante DVR

Câble de commande

Nécessaire pour l'utilisation avec des tables tournantes de soudage DVR.

ARTICLE	LONGUEUR [M]	LONGUEUR [FT]	RÉF.		KG
Câble de commande pour table tournante DVR	5,0	16.4	**890 030 022**		1,170

Cable de masse pour table tournante de soudage DVR

Cable de masse

Nécessaire pour l'utilisation avec des tables tournantes de soudage DVR.

ARTICLE	VERSION [A]	LONGUEUR [M]	LONGUEUR [FT]	RÉF.		KG
Cable de masse pour table tournante de soudage DVR	165	5,0	16.4	**890 030 011**		2,200
Cable de masse pour table tournante de soudage DVR	300	5,0	16.4	**890 030 015**		2,500
Cable de masse pour table tournante de soudage DVR	300 AVC	5,0	16.4	**890 030 017**		2,885

Télécommande filaire OWH BASIC

Utilisable avec toutes les tables tournantes DVR sans fonction AVC/OSC.
Pour les fonctions étendues telles que p. ex. régulation AVC/OSC, etc., veuillez commander notre **télécommande ORBIMAT**, voir page 12.

Pour encore plus de confort de commande, les tables tournantes de soudage DVR peuvent être commandées avec cette télécommande "OWH BASIC". La télécommande se raccorde directement à la table tournante et dispose des fonctions standard suivantes :

- Touche Marche/Arrêt
- Sens de rotation
- Avance du fil
- Retrait du fil

Télécommande filaire OWH BASIC

ARTICLE	LONGUEUR DU CÂBLE [M]	LONGUEUR DU CÂBLE [POUC.]	RÉF.		KG
Télécommande filaire OWH BASIC	7,5	24.6	**871 050 035**		0,368

Dévidoirs de fil froid DVR

Pour le soudage avec fil froid. Peut être installée sur toutes les tables tournantes DVR.
L'unité de fil froid est réglable individuellement sur 4 axes.
Le changement de diamètre du fil se fait entièrement sans outillage.

Contenu de la livraison :

- 1 Moteur d'entraînement
- 1 Unité de réglage de fil
- 2 Guides-fil avec tuyaux de fil
- 1 Porte-bobine de fil
- Matériel de fixation

Dévidoirs de fil froid DVR 100 (avec et sans couvercle)

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	DÉBIT DE FIL MAX.	Ø DE FIL		Ø DE BOBINE DE FIL		POIDS DE LA BOBINE DE FIL	
	[MM/MIN.]	[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]	[KG]	[LBS]
Dévidoir de fil froid DVR 50/100	1300	0,8 / 1,0	0.031 / 0.039	100,0	3.937	1,0	2.2
Dévidoir de fil froid DVR 100	1300	0,8 / 1,0	0.031 / 0.039	300,0	11.811	15,0	33.0

Unité de réglage et moteur d'avance

ARTICLE	UTILISABLE AVEC	RÉF.		KG
Dévidoir de fil froid DVR 50	DVR 50*	**855 050 008**		
Dévidoir de fil froid DVR 100	DVR 100 (AVC)	**855 050 005**		

* Egalement utilisable avec DVR 100

Autres accessoires

- Affûteuses d'électrodes ESG, voir page 75
- ORBmax oxygénomètre, voir page 79
- ORBIPURGE set d'inertage ORBIPURGE, voir page 82
- Électrodes en tungstène WS2, voir page 83
- Accessoires pour torche et fil froid, voir page 85

Machines à tronçonner et chanfreinner mobiles pour applications industrielles

par ex. le prochain développement majeur des **machines-outils split frame de tronçonnage et chanfreinage de tubes**, la **DynaPrep Modular Design Split Frame**, ou **MDSF**. La machine Wachs DynaPrep MDSF est conçue pour couper, chanfreiner et délarder des tubes et réservoirs de 6 à 60 pouces de diamètre extérieur (DN150-1500). Facilement portative, elle est solide et suffisamment puissante pour former des tubes à parois épaisses jusqu'à 2,5 pouces (63,5 mm).

TRONÇONNAGE ET CHANFREINAGE DE TUBES

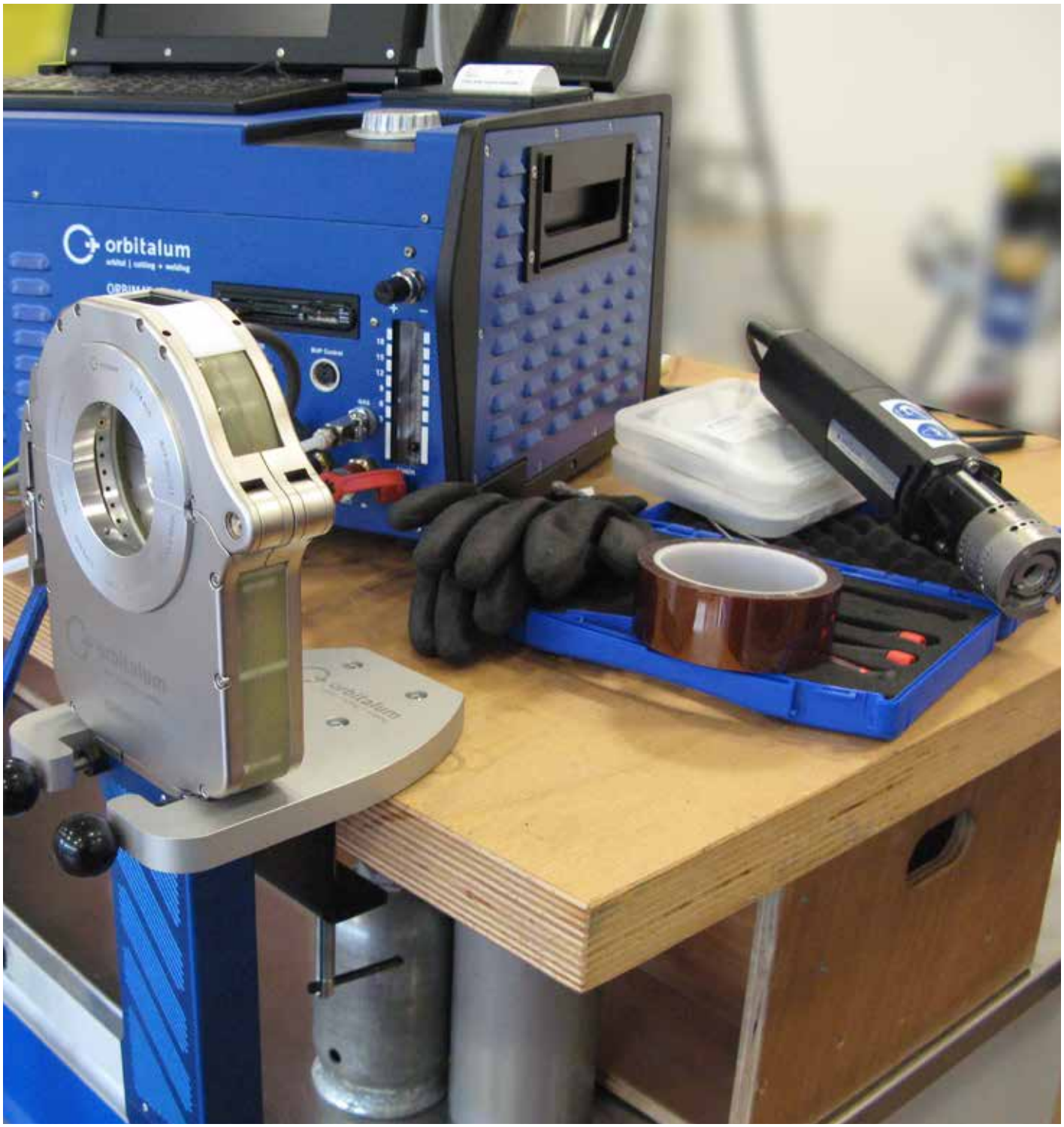
REDÉFINIS

- ✓ **Pour couper, chanfreiner et usiner intérieurement des tubes et réservoirs de 2" à 60" de diamètre extérieur (DN50-1500)**
- ✓ **Pour matériau de forte épaisseur avec une épaisseur de paroi allant jusqu'à 2.5" (63,5 mm) (sans Bridge Slide)**
- ✓ **Design "Low-Clearance" pour l'usinage également dans un environnement très étroit**
- ✓ **Puissance plus élevée**
- ✓ **Ajustage plus rapide**
- ✓ **Durée de vie plus élevée**
- ✓ **Flexibilité plus grande**
- ✓ **Coûts d'outillage moindres grâce à DuoEdge**
- ✓ **Disponible comme jeu complet ou sous forme de composants individuels**
- ✓ **Avec entraînement pneumatique, hydraulique ou électrique**

Vous trouverez des informations complémentaires sur ces produits et d'autres produits de E.H. WACHS dans notre catalogue "Machines à tronçonner et chanfreinner mobiles pour applications industrielles"

WACHS E.H. WACHS®
Superior Equipment. Complete Support.™

Accessoires et pièces d'usure pour le soudage orbital



Préparation des joints de soudure conforme à la norme, précise et reproductible.

Depuis plus de 40 ans, les constructeurs d'installations s'appuient sur le standard établi par Orbitalum dans la préparation industrielle des extrémités de tubes : Avec les machines à tronçonner, d'une coupe précise et ultrarapide.

Demandez-nous le catalogue suivant afin d'obtenir des informations complémentaires sur ces produits et la préparation orbital des joints de soudure :

›› Catalogue "**Machines à tronçonner et à chanfreiner orbital pour installations de processus de haute pureté**"

ESG Plus, ESG Plus²

Affûteuses d'électrodes

La meilleure solution pour une préparation précise et rapide des électrodes de tungstène.
Pour l'usinage, l'affûtage et le tronçonnage d'électrodes de soudage TIG.

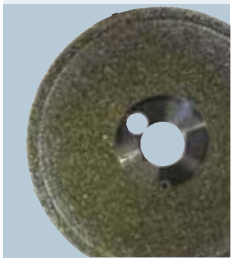
Très haute précision d'angle par angles d'affûtage prédéterminés pour toutes les électrodes

Affûtage des électrodes : 4 angles différents, 6 tailles différentes d'électrodes

Épointage des électrodes

Coupe des électrodes

Disques d'affûtage diamant échangeables et réversibles pour des performances optimales



La puissante et nouvelle affûteuse manuelle. Pour affûter, épointer et couper.

Une seule machine pour la préparat :
- Affûtage des électrodes :
  - 4 angles différents
  - 6 tailles différentes d'électrodes
- Épointage des électrodes
- Coupe des électrodes

Les appareils sont équipés d'un moteur à haute vitesse de qualité en version 230 ou 110 volts. Les machines et accessoire sont livrées toutes deux dans une mallette de transport à coque rigide.

- Très haute précision d'angle par angles d'affûtage prédéterminés pour toutes les électrodes
- Utilisation simple et rapide
- Préparation optimale pour la soudure orbitale ou manuelle
- Affûtage longitudinal pour un amorçage optimal et une stabilité élevée de l'arc
- Garantit une durée de vie prolongée et un meilleur amorçage des électrodes en tungstène
- Spécialement conçu pour la réalisation de petites séries directement sur le chantier
- Conception compacte, continuité optimale et excellente précision de répétition
- Design fonctionnel
- Affûtage circulaire très précis
- Dispositif simple de mise à longueur des électrodes (en option)
- Adaptation facile d'un aspirateur externe
- Durée d'usinage courte grâce à la grande efficacité de l'affûtage
- Temps de travail réduit sans préparation spécifique

CARACTÉRISTIQUES SUPPLÉMENTAIRES ESG PLUS²:

- Affûteuse d'électrodes portable intégrant deux disques d'affûtage différents. Ceci permet de pré-affûter facilement les électrodes avec un disque diamant à gros grain avant de parfaire l'affûtage avec un disque à grain fin.

CONTENU DE LA LIVRAISON / DOMAINE D'UTILISATION		ESG PLUS	ESG PLUS²
Réf.	[230 V]	790 052 485 (15°/18°/22,5°/30°) 790 052 545 (15°/30°/45°/60°)	790 052 585 (15°/18°/22,5°/30°) 790 052 546 (15°/30°/45°/60°)
	[110 V]	790 052 486 (15°/18°/22,5°/30°) 790 052 645 (15°/30°/45°/60°)	790 052 586 (15°/18°/22,5°/30°) 790 052 646 (15°/30°/45°/60°)
Affûteuse d'électrodes	PCE	1	1
Caisse de transport	PCE	1	1
Tête pour Ø d'électrodes 1,0 - 1,6 - 2,0 - 2,4 - 3,2 - 4,0 mm (0.04" - 1/16" - 0.08" - 3/32" - 1/8" - 5/32")	PCE	1	1
Tête pour angle d'affûtage 15° - 18° - 22,5° - 30° **ou** 15° - 30° - 45° - 60°	PCE	1	1
Disque d'affûtage diamant fin (790 052 487)	PCE	-	1
Disque d'affûtage diamant moyen (790 052 488)	PCE	1	-
Disque d'affûtage diamant gros (790 052 550)	PCE	-	1
Outils pour le remplacement du disque d'affûtage	PCE	1	1
Notice d'emploi et catalogue des pièces de rechange	Set	1	1
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES		**ESG PLUS**	**ESG PLUS²**
Dimensions (avec moteur)	[mm]	Ø 65 x 350	Ø 65 x 350
	[pouces]	Ø 2.56 x 13.78	Ø 2.56 x 13.78
Puissance	[W]	500	500
Durée de mise sous tension	[%]	100	100
Variateur électrique de la vitesse de rotation (à vide)	[tr/min]	30.000	30.000
Câble électrique (longueur)	[m]	3	3
	[pouces]	118.1	118.1
Niveau de vibration (EN 28662, partie 1)	[m/s²]	< 2,5	< 2,5
Niveau sonore au poste de travail (à vide), env.	[dB (A)]	83	83

Les caractéristiques techniques sont données à titre indicatif. Elles ne constituent en aucun cas une quelconque garantie. Sous réserve de modifications.

Affûteuses d'électrodes ESG

ESG Plus, ESG Plus²

Caractéristiques, domaine d'utilisation, caractéristiques techniques et contenu de la livraison, voir à partir de la page 75.

ARTICLE	VERSION	ANGLES D'AFFÛTAGE [°]	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
ESG Plus	230 V, 50/60 Hz EU	15 / 18 / 22,5 / 30	**790 052 485**		1,430	3,560
ESG Plus	110 V, 50/60 Hz EU/US	15 / 18 / 22,5 / 30	**790 052 486**		1,430	3,560
ESG Plus	230 V, 50/60 Hz EU	15 / 30 / 45 / 60	**790 052 545**		1,430	3,560
ESG Plus	110 V, 50/60 Hz EU/US	15 / 30 / 45 / 60	**790 052 645**		1,430	3,560
ESG Plus²	230 V, 50/60 Hz EU	15 / 18 / 22,5 / 30	**790 052 585**		1,520	3,825
ESG Plus²	110 V, 50/60 Hz EU/US	15 / 18 / 22,5 / 30	**790 052 586**		1,520	3,825
ESG Plus²	230 V, 50/60 Hz EU	15 / 30 / 45 / 60	**790 052 546**		1,520	3,825
ESG Plus²	110 V, 50/60 Hz EU/US	15 / 30 / 45 / 60	**790 052 646**		1,520	3,825

ESG Plus

ESG Plus²

Disques d'affûtage diamant

Disques d'affûtage diamant échangeables et réversibles pour des performances optimales.
Pour des électrodes de 1,0 et 1,6 mm, nous recommandons l'utilisation de disques d'affûtage à grain fin. Pour des électrodes de 2,0 mm et 2,4 mm, nous recommandons l'utilisation de disques d'affûtage à grain moyen et pour des électrodes de 3,2 mm et 4,0, nous recommandons l'utilisation de disques d'affûtage à grain gros.

ARTICLE	UTILISABLE AVEC	GRAIN	Ø DES DISQUES		S		RÉF.		KG
			[MM]	[POUC.]	[MM]	[POUC.]			
Disque d'affûtage diamant	ESG 4	standard	32,00	1.290	1,2	0.047	**790 052 460**		0,005
Disque d'affûtage diamant	ESG Plus, ESG Plus²	fin	33,50	1.319	2,2	0.087	**790 052 487**		0,010
Disque d'affûtage diamant	ESG Plus, ESG Plus²	moyen	33,50	1.319	2,2	0.087	**790 052 488**		0,011
Disque d'affûtage diamant	ESG Plus, ESG Plus²	gros	33,50	1.319	2,2	0.087	**790 052 550**		0,011

Disques d'affûtage diamant

Dispositif de mise à longueur

Pour la coupe simple des électrodes.
Utilisable jusqu'à un diamètre d'électrode de 2,4 mm (0.094").

ARTICLE	RÉGLAGE	LONGUEURS FIXES DE COUPE		RÉF.		KG
		[MM]	[POUCES]			
Dispositif de mise à longueur	fixe**	12,0 13,0 15,0 17,0	0.472 0.512 0.591 0.669	**790 052 513**		0,030

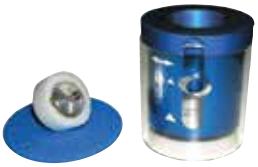
* Longueurs de coupe supplémentaires possibles sur demande.

Dispositif de mise à longueur

Porte-électrode avec pince de serrage

Pince de serrage de rechange

Support mural, de table ou d'étau



Collecteur de poussière

Ensemble "tête double"

Porte-électrode et pinces de serrage

Pour l'affûtage de petites électrodes.
Le porte-électrode est livré avec 1 pince de serrage ajustable.

ARTICLE	RÉGLAGE	Ø DES ÉLECTRODES		RÉF.		KG
		[MM]	[POUCES]			
Porte-électrode et pinces de serrage avec pince de serrage	en continu	1,0 - 3,2	0.039 - 0.126	**790 052 457**		0,023
Pince de serrage de rechange	en continu	1,0 - 3,2	0.039 - 0.126	**790 052 481**		0,002

Support mural, de table ou d'étau

Pour l'utilisation stationnaire de l'ESG Plus et ESG Plus².
Montage simple et rapide au mur, sur une table ou dans un étau.

ARTICLE	RÉF.		KG
Support mural, de table ou d'étau	**790 052 483**		0,102

Collecteur de poussière

Facile à fixer sur la tête de la machines ESG.
Avec connecteur intégré pour aspirateur.
À utiliser avec les électrodes contenant du Thorium.
Respecter les prescriptions, normes et directives nationales spécifiques.

ARTICLE	RÉF.		KG
Collecteur de poussière ESG Plus	**790 052 496**		0,170
Collecteur de poussière ESG Plus²	**790 052 596**		0,220

Ensemble "tête double"

Se monte facilement sur l'ESG Plus.
Cette option permet l'affûtage avec deux disques d'affûtage différents.

Comprend :
- 1 tête
- 1 disque d'affûtage diamant (gros)
- 1 vis cylindrique avec collet (M4x34)
- 1 prolongement d'axe

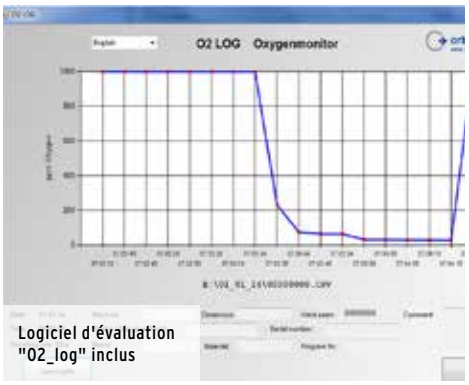
ARTICLE	UTILISABLE AVEC	ANGLES D'AFFÛTAGE [°]	RÉF.		KG
Ensemble "tête double"	ESG Plus	15 / 18 / 22,5 / 30	**790 052 490**		0,160
Ensemble "tête double"	ESG Plus	15 / 30 / 45 / 60	**790 052 390**		0,100

ORBmax

Oxygénomètre

L'appareil de mesure d'oxygène résiduel ORBmax pose un jalon pour la mesure rapide et précise de l'oxygène résiduel avec une complète documentation de l'ensemble de ces paramètres ; la nouvelle méthode de mesure conduit simultanément à une efficacité accrue et une qualité plus élevée.

L'ORBmax ne requiert aucun temps de préchauffe ; il détecte de manière sûre le taux d'oxygène dans le gaz, rapide et exacte pendant l'ensemble du processus de soudage



Logiciel d'évaluation "02_log" inclus

Nombreux accessoires, y compris un robuste coffret de transport

La méthode de "Mesure optique de l'oxygène par extinction de fluorescence" est à plusieurs points de vue supérieure aux méthodes conventionnelles avec capteurs au zirconium : elle ne requiert aucun temps de préchauffage ; détecte de manière sûre, rapide et précise la teneur en oxygène dans le gaz pendant l'ensemble de la procédure de soudage ; une augmentation présumée incontrôlée de la valeur de mesure par formation d'ozone est exclue ; la mesure est possible dans tous les mélanges de gaz sans commutation manuelle (également pour les gaz d'inertage avec teneur variable en hydrogène).

La détection exacte et rapide du taux d'oxygène réduit le long temps d'inertage sinon habituel avec le gaz de protection. L'opérateur peut démarrer plus tôt le processus de soudage sûr : on économise un précieux temps de travail, la consommation de gaz est diminuée. De plus, ORBmax ne requiert aucune maintenance : un calibrage annuel selon la norme ISO 9001 suffit.

Pour le soudage de tubes dans la construction d'installations et d'appareils pour l'industrie alimentaire et des boissons, l'industrie cosmétique et l'industrie pharmaceutique, la technique médicale et biologique, la chimie fine, on exige une assurance qualité sans failles, un contrôle de procédé est souvent exigé pour les cordons de soudure : Pour la certification de qualité, l'ORBmax permet de documenter les valeurs d'oxygène résiduel en plus des valeurs du générateur de soudage.

Utilisé comme solution autonome, l'ORBmax imprime un procès-verbal numérique avec marque d'horodatage. En liaison avec le générateur de soudage ORBIMAT, le processus de soudage peut être surveillé en temps réel et automatiquement désactivé en cas d'augmentation du taux d'oxygène.

- Pas de temps de préchauffage nécessaire
- Réponse rapide
- Haute précision de mesure
- Mesure du taux d'oxygène résiduel durant le processus de soudage
- Pas d'augmentation incontrôlée de la mesure au cours du processus de soudage
- Mesure de gaz hydrogéné sans changement de mode
- Mesure du taux d'oxygène résiduel dans tous les mélanges de gaz
- Enregistrement des valeurs mesurés sur carte SD
- Ecran tactile convivial
- Capteur résistant à l'eau
- Mode d'alarme avec sirène et changement de couleur de l'écran (vert / rouge)
- Classe de protection IP32
- Valeur d'alarme réglable et sauvegarde par intervalles
- Alimentation multiple
- Logiciel d'évaluation des données
- Possibilité de raccordement à un générateur de soudage orbital ORBIMAT
- Capteur sans entretien
- Agréable et pratique de conception

Oxygénomètre

ORBmax

Couvercle multifonctions inclus

ORBmax

Caractéristiques, voir page 79.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	ORBMAX
Dimensions (Lxlxh)	215 x 200 x 74 mm 8.46" x 7.87" x 2.91"
Poids, env.	2 kg 4.4 lbs
Classe de protection de l'appareil	IP32
Classe de protection du coffre de transport	IP67
Raccordement au réseau	AC 100 - 240 V, 50 - 60 Hz
Plage de mesure	1 - 999 ppm
CONTENU DE LA LIVRAISON	• 1 Oxygénomètre ORBmax • 1 Coffret de transport • 1 Bloc d'alimentation 100 - 240 VAC / 12 VDC • 1 Flexible de mesure (avec sonde de mesure et filtre) • 1 Carte SD, logiciel d'évaluation "O2_log" inclus • 1 Câble d'interface ORBmax/ORBIMAT • 2 Éléments filtrants de réserve • 1 Mode d'emploi

ARTICLE	VERSION	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
ORBmax	100 - 240 V, 50/60 Hz	**882 000 002**		2,000	4,775

Flexible de mesure (pièces individuelles)

Consommables pour ORBmax

Toutes les pièces individuelles sont déjà comprises dans la livraison de l'ORBmax.

ARTICLE	RÉF.		KG
Jeu de flexibles de mesure, y compris : • 1 Flexible* • 1 Filtre de protection du capteur d'oxygène contre l'encrassement • 2 Éléments filtrants • 1 Sonde • 1 Raccord de tuyau flexible	**882 050 006**		0,081
Flexible*	**882 012 010**		0,050
Filtre	**882 020 003**		0,021
Eléments filtrants (5 pièces par unité d'emballage)	**882 030 002**		0,003
Pointe de mesure	**882 012 011**		0,004
Raccord de tuyau flexible	**882 012 012**		0,001

* Prière d'indiquer la longueur désirée en mètres lors de la commande.

Un vaste programme de formation.

En tant qu'Orbitalum nous mettons l'accent sur l'utilisation en toute sécurité de nos équipements ceci étant notre priorité absolue. Nous recommandons généralement une formation sur la sécurité et l'utilisation du produit afin de bien comprendre le bon usage de l'équipement et d'éviter tous les dangers possibles et accidents.

Nous offrons :

- Des formations sur la journée ou la semaine
- À n'importe quel endroit
- Des formateurs qualifiés
- Une certification après une participation réussie
- Un centre de formation entièrement équipé à Singen
- Des équipements de formation dernier cri

Si vous désirez en savoir plus sur notre programme étendu de formation ou obtenir des informations sur les prochains rendez-vous pour les utilisateurs, veuillez vous adresser à notre équipe de formation au n° de tél. :

+33 3 61 47 40 45

ou envoyez-nous un email :

contact@sarl-plastipro.fr

Autres accessoires pour la technique de soudage orbital

Set d'inertage ORBIPURGE

Set d'inertage ORBIPURGE

Complet avec tuyau en Téflon et raccords rapides.
Le set d'inertage ORBIPURGE pour les diamètres intérieurs de tubes de 12 à 110 mm (0.472" - 4.331") comprend tous les accessoires nécessaires à un inertage intérieur rapide et efficace en soudage orbital.

Des bouchons d'inertage pour grands diamètres sont disponibles séparément.

- Convient pour tous les matériaux courants
- Les différents bouchons s'adaptent exactement au diamètre intérieur du tube et garantissent ainsi une étanchéité sans faille
- Le set complet est fourni dans une mallette de transport solide.
- La livraison standard comprend 2 bouchons d'inertage pour chaque dimension, un tuyau en Téflon ainsi qu'un jeu de raccords rapides
- Est également particulièrement recommandé en cas d'exigences de pureté très élevées d'atmosphère d'inertage. Il complète idèalement notre oxygénomètre ORBmax (voir à partir de la page 79)
- Les connectiques à raccords rapides fournis permettent une liaison et une séparation simples du flexible de gaz

Diffuseur de gaz de rechange pour set d'inertage ORBIPURGE :
Adaptable à tous les bouchons ORBIPURGE.

Diffuseur de gaz de remplacement

ARTICLE	RÉF.		KG
Set d'inertage ORBIPURGE	**881 000 001**		3,150
Diffuseur de gaz pour set d'inertage ORBIPURGE 3/8"	**881 020 014**		0,030
Diffuseur de gaz pour set d'inertage ORBIPURGE M5	**881 020 015**		0,005
Paire de bouchons d'inertage ID 114 - 130 mm (4.488" - 5.118"), 3/8"	**881 050 030**		0,220
Paire de bouchons d'inertage ID 121 - 142 mm (4.764" - 5.591"), 3/8"	**881 050 031**		0,230
Paire de bouchons d'inertage ID 148 - 162 mm (5.827" - 6.378"), 3/8"	**881 050 032**		0,250

Cable de masse

Cable de masse

Pour l'utilisation en combinaison avec une systèmes de soudage orbital de la série ORBIMAT CB ou CA.

ARTICLE	LONGUEUR [M]	LONGUEUR [FT]	RÉF.		KG
Câble de masse pour générateurs de 165 ampères	5,0	16.4	**811 050 004**		2,351
Câble de masse pour générateurs de 300 ampères	5,0	16.4	**811 050 005**		2,400
Cable de masse pour générateurs de 300 CA AVC/OSC ampères	5,0	16.4	**812 050 046**		2,850

Rallonge de faisceau

Rallonges de faisceaux

Adaptable à toute tête de soudage Orbitalum, sauf pour les types AVC/OSC de la série ORBIWELD TP.

Autres longueurs sur demande.

ARTICLE	LONGUEUR [M]	LONGUEUR [FT]	RÉF.		KG
Rallonge de faisceau 5 m (16 ft)	5	16	**871 050 011**		7,600
Rallonge de faisceau 10 m (32 ft)	10	32	**871 050 012**		14,600
Rallonge de faisceau 15 m (49 ft)	15	49	**871 050 013**		22,000
Rallonge de faisceau 20 m (64 ft)	20	64	**871 050 016**		28,700

Détendeur double sortie

Avec double débitmètre réglable et possibilité de branchement du gaz de soudage et d'inertage.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	ARGON/HYDROGÈNE	ARGON
Pression d'entrée max.	200 bar	230 bar
Indicateur de débit	jusqu'à 50 L/min.	jusqu'à 30 L/min.
Raccord de bouteille	W21,8x1/14" LH	W21,8x1/14"
Raccord de tuyau	G 3/8 LH	G 1/4

ARTICLE	VERSION	RÉF.		KG
Détendeur double sortie	Argon	**888 000 001**		1,850
Détendeur double sortie	Argon/Hydrogène	**888 000 002**		1,870
Joints de rechange pour détendeur double sortie		**888 000 005**		0,002

Détendeur double sortie

Détendeur "Argon"

Pour HX 16P, voir page 46.

Détendeur "Argon"

Électrodes en tungstène WS2

Les électrodes WS sont utilisées pour le soudage en courant continu et alternatif et sont un parfait substitut aux électrodes WT.

Avantages :
- Sécurité d'amorçage élevée
- Faible perte par combustion
- Longue durée de vie
- Qualité d'arc électrique élevée

Sommaire : 10 pièces. Longueur : 175 mm (6.890").
Résumé : WS2 = terres rares (oxyde mixte)
Réf. couleur : turquoise

ARTICLE	Ø DES ÉLECTRODES [MM]	Ø DES ÉLECTRODES [POUCES]	RÉF.		KG
Électrodes en tungstène WS2	1,0	0.039	**826 004 018**		0,006
Électrodes en tungstène WS2	1,6	0.063	**826 004 019**		0,010
Électrodes en tungstène WS2	2,4	0.094	**826 004 020**		0,018

Électrodes en tungstène WS2

Torche TIG manuelle pour ORBIMAT

Torche TIG manuelle pour ORBIMAT

La torche TIG manuelle de soudage est une torche de soudage de haute productivité pour le pointage et le soudage manuel. La torche refroidie par liquide permet une conduction de chaleur idéale et une longévité accrue. La conception compacte, le faisceau et les commandes de contrôle intégrées rendent cette torche extrêmement simple d'utilisation.

Incluant coffret de transport métallique fermant à clé ainsi qu'un jeu de pièces d'usure.

Caractéristiques :

- Refroidi par liquide DC 250 A, AC 200 A
- Faisceau de flexibles Superflex
- Torche flexible
- Poignée ergonomique

Contenu de la livraison :

- 1 Torche TIG manuelle
- 1 Coffret de transport
- Kit de pièces d'usure torche

Les accessoires suivants sont absolument nécessaires pour l'utilisation de la torche TIG manuelle et doivent être commandés séparément :

- Cable de masse, voir page 82

ARTICLE	FAISCEAU DE SOUDAGE [M]	FAISCEAU DE SOUDAGE [FT]	RÉF.		POIDS DE LA MACHINE KG	POIDS AVEC EMBALLAGE KG
Torche TIG manuelle pour ORBIMAT	4,0	13.0	**890 013 010**		2,425	7,480

AUTRES ACCESSOIRES POUR LA TECHNIQUE DE SOUDAGE ORBITAL

Accessoires pour torche et fil froid

ACCESSOIRES	DOUILLE DE SERRAGE D'ÉLECTRODES			DOUILLE DE SERRAGE DE PIÈCE DE PRESSION			ISOLATEUR DE TORCHE		
Image									
ADAPTÉ À :	**RÉF.**		**KG**	**RÉF.**		**KG**	**RÉF.**		**KG**
TP 250	**811 020 018**		0,001	**812 005 002**		0,003	**811 013 001**		0,001
TP 400 KD4-100	**812 020 024**		0,002				**812 005 001**		0,002
TP 400 KD3-62 (AVC/OSC)									
TP 600 (AVC/OSC)			0,002						
TP 1000 (AVC/OSC)									
P16	**831 001 058**		0,010	-		-	**831 001 007**		0,005
P16 AVC									
P20									
Torche TIG manuelle	**812 020 024**		0,002	**812 020 059**		0,005	**812 020 060**		0,002
DVR tables tournantes (Standard)	**890 020 039**		0,005	**890 020 046**		0,009	**890 020 041**		0,002
DVR tables tournantes (Jumbo)	-		-	-		-	**812 020 065**		0,012

ACCESSOIRES	JOINTS DE TORCHE											
Image												
Version	Joint de torche TP 0,8 mm (0.031")			Joint de torche TP 1,0 mm / 1,2 mm (0.039" / 0.047")			Joint de torche avant (long) 0,8 mm (0.031")			Joint de torche arrière (court) 0,8 mm (0.031")		
ADAPTÉ À :	**RÉF.**		**KG**	**RÉF.**		**KG**	**RÉF.**		**KG**	**RÉF.**		**KG**
TP 250	**811 020 030**		0,074	**811 002 006**			-		-	-		-
TP 400 KD4-100	**812 020 041**		0,009	**811 002 005**		0,009						
TP 400 KD3-62 (AVC/OSC)												
TP 600 (AVC/OSC)												
TP 1000 (AVC/OSC)												
P16	-		-	-		-	**831 001 022**		0,005	**831 001 015**		0,005
P16 AVC												
P20							**832 001 010**		0,005	**832 001 011**		0,010
Torche TIG manuelle							-		-	-		-
DVR tables tournantes	**890 020 055**		0,020	**890 020 056**		0,020	-		-	-		-

ACCESSOIRES	SPIRALE HF			JOINT DE TORCHE			BUSE À GAZ			SUPPORT À LENTILLE		
Image												
ADAPTÉ À :	**RÉF.**		**KG**	**RÉF.**		**KG**	**RÉF.**		**KG**	**RÉF.**		**KG**
TP 250	**831 001 027**		0,003	**811 005 020**		0,003	**811 020 017**		0,004	**811 020 016**		0,004
TP 400 KD4-100	**811 050 011**		0,002	-		-	**812 020 023**		0,010	**812 020 022**		0,010
TP 400 KD3-62 (AVC/OSC)	**831 001 027**		0,003									
TP 600 (AVC/OSC)												
TP 1000 (AVC/OSC)												
P16							**831 001 060**		0,020	**831 001 161**		0,009
P16 AVC	**811 050 011**		0,002									
P20	**831 001 027**		0,003									
Torche TIG manuelle	-		-				**812 020 023**		0,010	**812 020 022**		0,010
DVR tables tournantes (Standard)	-		-	-		-	**812 020 023**		0,010	**812 020 022**		0,010
DVR tables tournantes (Jumbo)	-		-	-		-	**812 020 064**		0,039	**812 020 063**		0,048

PLASTIPRO 245 Boulevard de l'Europe - Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1 - 62118 Monchy Le Preux Tél. +33 3 61 47 40 45 Fax +33 9 74 44 15 59 contact@sarl-plastipro.fr

ACCESSOIRES	GUIDES FIL											
Image												
Version	Guide fil pour Ø de fil 0,8 mm (0.031")			Guide fil pour Ø de fil 1,0 mm (0.039")			Embout guide fil pour Ø de fil 0,8 mm (0.031")			Embout guide fil pour Ø de fil 1,0 mm (0.039")		
ADAPTÉ À :	**RÉF.**		**KG**	**RÉF.**		**KG**	**RÉF.**		**KG**	**RÉF.**		**KG**
TP 250	**811 018 010**		0,004	**811 018 011**		-	**-**		-	**-**		-
TP 400 KD4-100 TP 400 KD3-62 (AVC/OSC) TP 600 (AVC/OSC) TP 1000 (AVC/OSC)	**812 018 045**		0,002	**812 018 046**		0,002	**812 018 050**		-	**812 018 051**		-
P16	**831 001 031**		0,020	**831 001 039**		0,005						
P16 AVC	**831 018 051**		0,003				-		-	**-**		-
P20	**832 001 012**		0,020	-		-						
Torche TIG manuelle	-		-									
DVR tables tournantes	**855 018 003**		-	**855 018 004**		-	**812 018 050**		-	**812 018 051**		-

A propos d'Orbitalum

Le meilleur d'une même source dans le domaine du tronçonnage et du chanfreinage de tubes ainsi que du soudage orbital.

Depuis plus de 40 ans déjà, les constructeurs d'installations misent sur la norme définie par le leader du marché Orbitalum Tools pour la préparation des extrémités de tubes.

Orbitalum Tools GmbH (Singen, Allemagne) et E.H. Wachs (Lincolnshire, Illinois, USA) forment ensemble le groupe "ITW Orbital Cutting & Welding" (en abrégé : ITW OCW), un domaine d'activité du groupe industriel américain ITW.

Orbitalum Tools est ce faisant le fournisseur mondial de pointe de solutions complètes dans la préfabrication, l'installation et la maintenance industrielles de systèmes de tuyauteries – du tronçonnage du tube en passant par la préparation des joints de soudure, jusqu'au soudage orbital pour l'ingénierie des procédés et la construction d'installations.
E.H. Wachs s'est établi dans de nombreuses branches telles que : l'industrie du pétrole et du gaz, la construction de pipelines et la construction navale – dans la préfabrication, la maintenance, la réparation et le démantèlement d'installations.

ITW (Illinois Tool Works), avec son siège à Glenview, Illinois/USA, est une société américaine cotée en bourse "Fortune 200" et un fabricant actif dans le monde entier de consommables, installations spéciales ainsi qu'un prestataire de services apparentés. ITW Orbital Cutting & Welding fait partie sur le plan organisationnel du groupe ITW Welding, qui compte parmi les fournisseurs à la pointe mondiale d'appareils de soudage (p. ex. MILLER ELECTRIC, HOBART BROTHERS).

Avec nous comme partenaire, vous travaillez non seulement avec le leader de la branche des machines portables pour le façonnage de tubes et des systèmes de soudage orbital, mais vous coopérez également avec ITW, le leader mondial du marché des technologies de soudage exigeantes et axées sur l'avenir.

Le groupe ITW Orbital Cutting & Welding est dans le monde entier synonyme de ce qui se fait de mieux et de plus économique comme technologie en matière de tronçonnage et de soudage orbital.

En tant qu'ITW OCW, nous proposons une disponibilité de produits pratiquement inégalée, un support technique dans le monde entier ainsi qu'un réseau de distribution jusqu'au niveau local. Un partenariat avec ITW OCW comprend :

- Technique de pointe reconnue et interlocuteurs compétents
- Service de livraison rapide et complet
- Service produits fiable
- Stocks importants au niveau local
- Grand nombre de pièces de rechange et consommables OEM
- Sites de distribution, centres de service et de location positionnés de manière optimale
- Excellents techniciens, formés en usine et certifiés
- Formations axées sur la pratique – sur notre site ou le vôtre
- Entreprise certifiée

ITW Orbital Cutting & Welding mise sur les excellentes solutions de produits d'Orbitalum et E.H. WACHS. En combinaison avec une excellente offre de services et de conseils, ITW OCW est le fournisseur de premier choix de machines et outils pour le tronçonnage, le chanfreinage et le soudage – le tout d'une même source.

Environnement et gestion des déchets

Gestion des déchets d'équipements électriques ou électroniques

(directive RL 2012/19/EC)

Conformément à la réglementation européenne, les équipements électriques ou électroniques portant le symbole ci-dessus ne doivent pas être traités avec les déchets ménagers. En utilisant les points de collecte mis à votre disposition, vous contribuez activement au recyclage et à la valorisation des équipements électriques ou électroniques obsolètes. Les équipements électriques ou électroniques obsolètes peuvent contenir des composants qui doivent faire l'objet d'un traitement sélectif, conformément aux directives européennes. Le tri et le traitement sélectif sont les fondements d'une gestion écologique des déchets et de la protection de la santé humaine. Nous assurons la prise en charge de nos appareils et équipements que vous avez acquis après le 13 août 2005, à condition que vous nous les retourniez à vos frais. Les matériels plus anciens, dont l'état d'usage est susceptible de présenter un risque pour la santé ou la sécurité du personnel, pourront être refusés. Le recyclage des équipements plus anciens, mis en service avant la 13 août 2005, incombe à l'utilisateur. Veuillez vous adresser à cet effet à un professionnel spécialisé de votre secteur.

Important pour l'Allemagne : Nos appareils et équipements étant exclusivement destinés à un usage professionnel, ils ne doivent en aucun cas être traités par les centres de recyclage communaux.

Recyclage des accus

Certains de nos équipements sont alimentés par des accumulateurs. Conformément à la directive européenne 2006/66/EC, les accumulateurs et piles portant le symbole ci-dessus ne doivent pas être traités avec les déchets ménagers. Pour les accumulateurs contenant des matières dangereuses, le symbole chimique correspondant est indiqué sous le logo représentant une poubelle :

Cd = Cadmium
Hg = Mercure
Pb = Plomb

En Allemagne, l'utilisateur final a l'obligation de retourner les piles défectueuses ou usagées à leur distributeur ou à un centre de collecte approprié.

ITW | ORBITAL CUTTING & WELDING

Le groupe **ITW Orbital Cutting & Welding** propose mondialement et d'une seule source à ses clients le meilleur dans le domaine de la technique du tronçonnage et du chanfreinage de tubes ainsi que du soudage orbital.

orbitalum
orbital | cutting + welding

Machines à tronçonner, chanfreinner et souder orbital pour installations de processus de haute pureté.

www.sarl-plastipro.fr

Certifié ISO 9001

Opérateur économique autorisé (AEO)

E.H. WACHS
Superior Equipment. Complete Support.

Machines à tronçonner et chanfreinner mobiles pour applications industrielles.

Certifié ISO 9001

worldwide | sales + service

NORTH AMERICA

USA

E.H. Wachs
600 Knightsbridge Parkway
Lincolnshire, IL 60069
USA
Tel. +1 847 537 8800
Fax +1 847 520 1147
Toll Free 800 323 8185

NORTHEAST
Sales, Service & Rental Center
E.H. Wachs
1001 Lower Landing Road, Suite 208
Blackwood, New Jersey 08012
USA
Tel. +1 856 579 8747
Fax +1 856 579 8748

SOUTHEAST
Sales, Service & Rental Center
E.H. Wachs
171 Johns Road, Unit A
Greer, South Carolina 29650
USA
Tel. +1 864 655 4771
Fax +1 864 655 4772

WEST COAST
Sales, Service & Rental Center
E.H. Wachs
5130 Fulton Drive, Unit J
Fairfield, California 94534
USA
Tel. +1 707 439 3763
Fax +1 707 439 3766

GULF COAST
Sales, Service & Rental Center
E.H. Wachs
2220 South Philippe Avenue
Gonzales, LA 70737
USA
Tel. +1 225 644 7780
Fax +1 225 644 7785

HOUSTON SOUTH
Sales, Service & Rental Center
E.H. Wachs
3414 Lilac Unit E
Pasadena, Texas 77505
USA
Tel. +1 713 983 0784
Fax +1 713 983 0703

CANADA

Wachs Canada Ltd
Eastern Canada Sales, Service & Rental Center
1250 Journey's End Circle, Unit 5
Newmarket, Ontario L3Y 0B9
Canada
Tel. +1 905 830 8888
Fax +1 905 830 6050
Toll Free: 888 785 2000

Wachs Canada Ltd
Western Canada Sales, Service & Rental Center
5411 82 Ave NW
Edmonton, Alberta T6B 2J6
Canada
Tel. +1 780 469 6402
Fax +1 780 463 0654
Toll Free 800 661 4235

EUROPE

FRANCE

PlastiPro

245 Boulevard de l'Europe

Bât A - Lot N°2 - Z.A. Artoispôle1

62118 Monchy Le Preux

Tel. +33 3 61 47 40 45
Fax +33 9 74 44 15 59

UNITED KINGDOM

Wachs UK
UK Sales, Rental & Service Centre Units 4 & 5 Navigation Park
Road One, Winsford Industrial Estate
Winsford, Cheshire CW7 3 RL United Kingdom
Tel. +44 (0) 1606 861 423
Fax +44 (0) 1606 556 364

ASIA

CHINA

Orbitalum Tools
New Caohejing International Business Centre
Room 2801-B, Building B
No 391 Gui Ping Road
Shanghai 200052
China
Tel. +86 (0) 21 52 30 37-51
Fax +86 (0) 21 52 30 37-58

INDIA

ITW India Pvt. Ltd
Sr.no. 234/235 & 245
Plot no. 8, Gala #7
Indialand Global Industrial Park
Hinjawadi-Phase-1
Tal-Mulshi, Pune 411057
India
Tel. +91 (0) 20 32 00 25 39
Mob. +91 (0) 91 00 99 45 78

AFRICA & MIDDLE EAST

UNITED ARAB EMIRATES

Wachs Middle East & Africa Operations
PO Box 262543
Free Zone South FZS 5, AC06
Jebel Ali Free Zone (South-5), Dubai
United Arab Emirates
Tel. +971 4 88 65 211
Fax +971 4 88 65 212

ITW OCW Succursale

★ Partenaires distributeurs

© Orbitalum Tools GmbH | FR | 890 700 013 | Rev. 0617 | Sous réserve de modifications. Nos conditions générales de vente sont valables.

orbitalum
orbital | cutting + welding

A brand of
ITW Orbital Cutting & Welding